

592

பிஸ்மில்லாஹி ற்றஹ்மானி ற்றஹீம்

இஃது

காயல்பட்டணம்

சாளை சேய்து அப்குல்காதிர் அவர்களின்

குமாரர்

சாளை முஹம்மது முஹியத்தீன் அப்குல்காதிர்

அவர்களால்



துவ்வுப்பதுல்லமதிய்யா

பி. தற்ஜாமத்தில் அத்காருஸ்லவாதிய்யா

எனும்

இக்கிரங்கம் இயந்றப்பட்டது

ஹிஜரி 1354 ஈஸ்வி 1935 வருஷம் மேம்

சென்னை

அபிராமி பிராவில் பதிக்கப்பட்டது

172319

பிஸ்பில்லாஹிற்றஹ்மானிற்றஹ்மீம்

அவ்ஹம்து வில்லா ஹிற்றஹ்மான், அல்லதீ அல்லமல் குர்
ஆன், கலகல் இன்ஸான் அல்லமஹால் பயான், அஹம துஹா
பிஸ்பில்லி வல் இஃலான், அல்ல இஸ்லாமி வல் ஈமான், வ அஹுது
அகவி மாத்தில்லாஹித்தாமாத்தி மின் ஷர்ரி ஷ்வைத்தான், வஅவ்ஸ்
தஜீஹஹா மின்ஸல்லத்தில் கலமி வல்ஹயரான், உஸ்லீ உஸ்லவிமு
அலா ஹஸ்டலி ஹி ஸையிதினு முஹம்மதினில் பஷ்ரி பிஸ்ஜனூன்,
வன்னதீரி பின்னீரான், வஅலா ஸாயிரில் அண்பியாயி வல் முற்றல்
லீன வழுவி குல்லின் மின்ஹாம் வஸ்துபான், வதாடி இஹிம் வதா
பிஇ தாடி இஹிம் பில் இஹ்ஸான்.

கலவிருத்தம் சென்துடர்

அஞ்சொல்லான முபஸ்மிலன் முஹம்திலன் என்ற மொழியோடும்.
மிஞ்சொல்லாம் முஸல்லியன் முஸல்லிமன் என் றியன்பியபின்.

செஞ்சொல்லாய் தொழுகையிலோதுஞ்சொற்கள்மொழிபெயர்க்க
எஞ்சொல்லுக்கிறையவா நல்லுதவிதங் தருள்வாயே. [வும்.

அறுசீர்விருத்தம்

தக்க புகழும் தவஞ்சுரு மக்க நகர்வாழ்
மிக்க புகழுக்குரிய அப்துல்லா மெய்தவச்சேய்
ஹக்க னருள் தூதர் நஹோமீவர் பொருட்டால்
ஒக்க புகழுக்கு மடிமூடாம் தொழுகையிலோதும்
சொக்க நிறை அறபிமொழி சொற்களையான் மொழிபெயர்க்க
இக்கண மெனக்குதவி யிந்தருளும் ஹாமீதே

ஆசிரிய விருத்தம்

துங்க நபிமதீனவிற்கேகிய ஹிஜ்ரத்தாயிரத்தித்

திரிசாட்டத் திவ்விய நான்கேழு நிற்

துலங்கும் திரிதேதி ஜமாத்துலவ்வல் சுக்கிரவாரம்

தோன்றும் பகல் ஜாம் ஆவின்பின்

திங்களுறும் தென்னல் செறிதெள் வகுதை திருக்காஹிர்
நகர்வாழ் சிரியன்

திவ்வியபுகழ் மாருத காதிப் சேய்கப்துல்காதிர் சேய்

முஹியத்தினப்துல்காதி றென்போன்

தங்க மேபோன்ற தொழுகை கிரியாம் சங்களின்

சொற்கட்டு மொழிபெயர்த்திக்கிரந்த முடித்தனன்
தகுதிபயன் பெறவே இதனைப் படித்தமல்செய்பவர்

பாபபினியகல இறைநீ பொறுப்பாய்

தங்கும்புகழ் மன் அப்துல்லா ஆமினத்துதவும்

சல்லாபரான நபி ஷபா அத்தருள்வாய்

துப்தான உனது திருவிகாவென் னும் தரிசனைதங்

தீடேற்று யாறஹீமே

92

92



துற்பதுஸ்ஸமதியா

(ரிஜிஸ்டர் செய்யப்பட்டது.)

1935.



QJ:414
N35

172819

முகவுரை

27 JUL 1933
MADRAS
POST OFFICE

சர்வ சிருஷ்டிகளையும் சிருஷ்டித்து பாதுகாத்து பரிபாலனம் புரிகின்ற அல்லா (ஹ) வெனும் புத்திக்குள்ளமையாப் புநீத ஜோதியை சித்திக்க வேண்டிநிதமும் புகழ்வாம் அவனே சர்வ ஸ்தோத்திரங்கட்கு முரியவன்.

சலவாதது ஸலாமெனும் கருணையும் கார்மானமும் சர்வ சிருஷ்டிக்காரண சிரேஷ்ட குனைளர், சகலருக்கும் கருணைக் காருண் ணியராய் வந்த சாந்தத்துனைளர், ஷஸ்பி துல் கவ்னைன் முஸ்த்தபா முஹம்மது (ஸல்) அவர்கள்மீதும். அவர்கள் கிளைஞர் தோழர் கீழ் படிந்தொழுகுவர் சகலர்கள்மீதும் என்றென்று முண்டாகுக.

ஆதி மத்தி அந்தம் இரகிதனையுள்ள அல்லா ஹாத ஆலாவின் அரும் பெருங் கடாஷ்த்தால் படைப்புன்ற ஆன்ம கோடி களிடத்தில் தானடைந்துள்ள அன்பின் மிகுதியால், அறம் பொருள் இன்ப வீடென்னும் புருஷார்த் தங்களையடைந் துயவதின் பொருட்டே, (ஷரி அத்து. தரி கத்து. லகிகத்து மங்ரிபத்) தென்னும் சரியை கிரியை யோக ஞான மின்னங்கு படி நிலைக் கருமங் களையும் மானிட ஜீவனர்க்கே சிறப்பாயு தவமாறு சிருஷ்டதொடுத்து அனந்தானந்த தீர்க்கத்தாரிகிகளையும் அவர்கள் மூலமாய் வேதாகமங் களையும் இப்பிரபஞ் சத்திற்கனுப்பினன் அன்னங் குபடி நிலைகளையு மொருங்கே யனுபவித்த லாகாமையின் ஒவ்வொருசாராரும் ஒவ்வொரு படி. நிலையை யனுசரித்து ஒவ்வொரு பிரயோஜனத்தையு மடைந்தார்கள்.

இறுதியாக வந்த நபிகள் திலகம் நமதுபெருமானுர் ரஸ்துலே கர்ம் முஹம்மது (ஸல்) அவர்கள் ஒரேகணியில் தசை விதை பரிப்பு முளையாகிய இவைகளாமெந்தது போன்ற இயுரே வணக்கத்திற் அன் னங்கு புருஷார்த் தங்களும் சித்திக்கும்மாறு பரிசுத்தம் கௌரு வம் ஏகதத்துவம் மகட்சி யாவும் பொரிந்த யாவரும் எளிதிலேற்றுக் கொள்ளும் தன்மையாயுள்ள ஷரி அத்தென்னும் சட்டத்தை பொருங் திய இத்தொழுகையை முஃமின்கட்கு விதியாக்கப்பட்டு விட்ட தென்று அல்லாஹாத ஆலா குர் ஆனிலருளினன் (கால அஸ்ஸ வஜல்லா.

நிச்சபமாக (ஐந்து) வேளை குறிக்கப்பட்டத்

தொழுகையை முஃமின்கட்கு விதியாக்கப்பட்டு விட்டது

குர் ஆன் 4-103

வகா லன்னபிய்யு ஸல்லவ்லாஹா அலைஹி வஸல்லம்

அல்லா (ஹ) ஐந்து (வேளை)த் தொழுகைகளையும்

அழியார்களின் மீதில் விதியாக்கி விட்டான்

ஹதி து

இத்தொழுகையின் சம்பந்தமாய் பராபரன் திருமறையில் நான் ஊற்றிச் சில்வான் ஸ்தலங்களிலும் நபிகள் பிரான் (ஸ்ல்) அவர்கள் மிகமிக ஹதி துகளிலும் கூறியுள்ளார்கள்.

ஆதலின் அல்லா உடையவும் அவனின் ரஸ்டில் உடையவு சொற்களை சிரம்மேல் தாங்கி தொழுகை நம் ஒவ்வொருவர் தம் மீதும் பூண்ட கடமையாய் இருப்பதை கிரஹி த்து உணர்ந்து அத் தொழுகை கிரியைகளை அனுஷ்ட்டானஞ் செய்வித்து யொழுகி நடக்கும்மாறு எல்லாம் வல்ல இறைவனஞ் அல்லா (ஹ) ஸாப்ரஹானஹ வத்ஆலா நம் எல்லீருக்கும் நல்லருள் பாலித்தருள்வானாக ஆயின்.

முன் னுரை

ஹே சர்வஜீவ தயாபரா எல்லா ஸ்துதிகளும் உனக்கே உரியன மன்பணத்கள் சின்ன பின்னப்பட்டு சிதை உண்டு. போகா கடைத் தேறும் பொருட்டு இப்பிரங்சத்தின் கண் தோன்றிய சர்வ நபிக்ட்கும் திலகமாய் அவதரித்த மாபெரும் தீர்க்கத ரிசியாம் எம் பெருமான் ரஸ்டிலே கீர்ம் முஹம்மது (ஸ்ல்) அவர்கள் மூலம் ஆக்கரை புரிந்தருளப் பட்டுள்ள சத்திய மறையாம் உயரிய கிரந்தம் பூர்கா நாலுல் அழிமில் கடமை எனக் கூறப்பட்டுளதும் இல்லாமிய பஞ்சவிதிகளிலொன்றுன்தும் பராபர நுக்கு அடிமை தன்மையின் தாழ்மை காட்டும் அத்தாக்கிக்குரிய அறிகுறியுமான தொழுகையின் அநுஷ்ட்டான கிரியைகளிலோதும் அரபி பதங்களின் அருத்தசாரத்தை மூல்லிம் சோதரர் சோதரிக சூணர்வார் வேண்டி அவைகட்கு தாய் பாஷயில் மொழி பெயர்த்து இக்கிரந்தம் இயற்றுமாறு எம்மை தூண்டின எமது ஆப்த நண்பர்களி லொருவரான (கிர்கிரா) வெனும் கீழுக்க்கரை மாநகரில் ஜனனமும் (காஹிர) வெனும் காயல் மாநகரில் வாசமும் புரிகின்ற எமது மித்திரரும் எமக்கு தகப்பன் போன்ற வயதில் முதியோருமான முஹம்மதலியார் அவர்களின் புத்திரரான செய்கு அப்துல்காதிறு நெயினு லெப்பை எனும். (சேக்குனைலெப்பை) யவர்கள் எம்மிடத்தே நின்டகாலமாய் பாங்கு வழிமுதல் தொழுகையின் கிரியாம் சங்களிலோதும் அரபி சொற்கட்கு கூருவும் தொழுது தீர்ந்தது பின் ஒதும் இல்திக்பாற் அத்காற், அவ்ரூத், வழிபா, தூஆ, முதலியவைகட்கும் வியாக்கியானம் செய்யவேண்டு மென்று வேண்டிக்கொண்டனர்.

எனது கல்விக்குறையையும் சந்தர்ப்ப இன்மையையும்பற்றி பல வாருக்யான் அவர்களிடம் நவின்றிருந்தும் அவர்கள் ஒரேபிடியாய் வியாக்கியானம் செய்யவேண்டுமென கூறினதின் நிமித்தம் அப்பெரியாவர்களின் சொற்கட்கிணங்கவும், தொழுகையே இல்லாம்

மாற்கத்தின் சாசுவதக்கடமையாய் இருப்பதால் முஸ்லிம் சோதர் சோதரிகட்டு மிகுந்த பிரயோஜபூம் வேண்டிய சாதகங்களையும் உண்டாக்குமென்ற நல்மனதோடும், அறிவில்மிக குறைந்தவனும் அப்பி ஞானத்திலும் தமிழ் கல்வியிலும் சற்றே உணர்ந்தவனும் காயல்வாசியுமான சாலை செய்கு அப்துல்காதிரு அவர்கள் புதல்வன் முஹம்மது முஹியத்தின் அப்துல்காதிரெனும் சித்தறிவு படைத்த சிரியன் இக்கிரந்தம் இயற்றினன்.

இக்கிரந்த பிரதி எழுத ஆரம்பமுதல் இறுதிவரை பூர்த்தி யாக்கி தந்த அல்லாஹ்-த ஆலாவின் அநுக்கிரகத்தையும் அவனது திரு (விகா) வெனும் தரிசனையும் அவனின் திருங்கி மன்றாட்டத் தையும் ஆதரவு வைத்தே எழுதினேன்.

எல்லாம்வல்ல இறைவனருளால் இக்கிரந்த நகல்பிரதி பூர்த்தி யானதும் அதனை பரிசீலனை செய்வதற்காக எனது கல்வி குருவும் அறிவுக்கடலும் மெய்ஞான தீபமும் ஒப்புயரற்ற பரமசாதாவு மான (செய்கு அப்துல் காதிரு வாப்பா நெயின ஆலிம் அவர்களிடம் சமர்பித்து அவர்கள் நகல் பிரதியை பரிசீலனைசெய்து தந்த தோடு என்னை நோக்கி இதனை அச்சிட்டு வெளிப்படுத்தவேண்டுமென்றும் இது முஸ்லிம் சகோதரர்கட்டு மிகுந்த பயனளிக்குமென்றும் இதற்கு அசல் பிரதி தயாரிக்கு மாறும் சொன்னார்கள் இதன் அசல் பிரதி தயாரித்து பூர்த்தியாக முன் அவர்கள் (சௌலான்) பிரயாணமானார்கள்.

அசல் பிரதி தயாரித்து பூர்த்தியானதும் அல்லாமா நல்லவிசெய்திது அற்றுமது சாலூபி ஆலிம் முப்தி யவர்களின் சிரேஷ்டப்புத்திரரான நிறைந்த அறிவும் சிறந்த கல்வியும் விரிக்தானமும் அமர்ந்த குணமுழுமடைய அல் ஆலிமுல் பாளில் (நல்லவி முஹம்மது இஸ்மாயில் ஆலிம்) அவர்களிடம் சமர்பித்து அவர்கள் அசல் பிரதியை பரிசீலனைசெய்து இக்கிரந்தம் சரிபார்த்ததின் சான்றூக இக்கிரந்தக்திலவர்கள் கையொப்பமிட்டிருக்கிறார்கள் இறைவன் அவர்கட்கு தீர்க்க ஆயுளையும் ஜெவரியத்தையும் கொடுத்து அவர்களின் பிழைகளை பொறுத்து இகபரத்திலும் நல்லருள் பாலிப்பானாக ஆமீன்.

பின்பு அல்லுவிமுல் அல்லாமா நுஸ்கி முஹம்மது லெப்பை ஆலிம் அவர்களின் திவ்விய புத்திரரான பெருகிய அறிவும் மருகிய கல்வியும் ஒழுகிய மனமும் அழகிய குணமுழுமடைய அல் ஆலிமுல் ஹாபிழ் (நுஸ்கி முஹம்மது அழுபக்கர் மிஸ்கீன் சாலூபி ஆலிம்) அவர்களிடம் சமர்பித்து அவர்கள் இக்கிரந்தம் பரிசீலனை செய்ததின் காறணமாக இக்கிரத்திற் கைசாத்திட்டு இருப்பதுடன் இக்கிரந்த

த்திற்கு (துற்பத்துஸ்ஸமதியா, பேதற்ஜாமதில் அத்காறுஸ்ஸலாத் திய்யா) எனும் (தொழுகையின்பால், எடுத்துக்கூறு பவைகட்கு மொழிபெயர்த்து இறைவன்பால், சமர்பிக்கும் காணிக்கை) என, அழகிய நாமமிட்டார்கள் பராபரன் அவர்கட்கு நீண்ட ஆயுளையும் செல்வத்தையும் கொடுத்து அவர்ஸின் பிழைகளைப் பொறுத்து இக பர சருலகிலும் நல்லருள் புரிவானாக ஆமீன்.

இக்கிரந்தம் சரிபார்த்த (முஸஹ்ஹிஹ்) நஞ்சிமுஹம்மது இஸ் மாயில் ஆலிம் அவர்கட்கும் இக்கிரந்தம் சரிபார்த்த பேருமிட்ட நாஸ்கி முஹம்மது அழைபக்கர் மிஸ்கீன்சாஹிப் ஆலிம் அவர்கட்கும் இதன் ககல் பிரதியை சரிபார்த்த செய்கு அப்துல்காதிரு வாப்பா கெயினு ஆலிம் அவர்கட்கும் இதை சரிகண்டு இதில் கையொப்ப மிட்டிருக்கும் மாற்க அறிஞர்களான (உல மாக்கள்) எல்லவருக்கும் இக்கிரந்தம் இயற்றிய முஹம்மது முஹியத்தீன் அப்துல்காதிரு என் பவனுக்கும் இதை இயற்றும்மாறு தூண்டிய செய்கு அப்துல்காதிரு கெயினு லெப்பையவர்கட்கும் இக்கிரந்தம் அச்சிடுமொறு பொருள் சகாயம் புரிந்தவர்கட்கும், முயர்ச்சித்தவர்கட்கும் இதை படித்து இதன்படி அமல் செய்கின்ற முஸ்லிம் சோதரர் சோதரிகட்கும் எனது மாதா பிதா மனைவி மக்கள் உடன்பிறப்பு குரு முதலிய சுற்றர் மித்ரர் எல்லவருக்கும் சுக துக்கமறும்படி அல்லா (ஹ) அவனது திரு (விகா) வெனும் தரிசனையை தந்து ஈடேற்றுவானாக ஆமீன்.

எனது மூஸ்லிம் நேயன்மீர்

நாம் ஐந்து வேளைத்தொழும் தொழுகையில் அல்லாஹ்-த ஆலாவை எவ்வளவோ புகழுகிறோம், என்னவிதமெல்லாம் போற்றுகிறோம், எத்தகை எல்லாம் துதிக்குகிறோம், எவ்வாறெல்லாம் பிராத்திக்குகிறோம், நம் குற்றங்களைப் பொறுக்குமாறு இரஞ்சிகேட்குகிறோம், நம் பாபங்களை மன்னித்திடுமொறு கெஞ்சி இரக்குகிறோம், இவ்விதமெல்லாம் அரபிப்பாஷையால் சொல்லுஞ் சொற்கட்கு பொருளறியாத்ததினால் நம் நாயனிடம் நாமோதிப்பிராத்தித்துக் கெஞ்சின து இன்னதென்று நமக்குத்தெரியவில்லை, ஆதலின் அரபாலோதும் வாக்கியக்கட்கு வியாக்கியான மறிவோமாயின் அல்லாஹ்-த ஆலாவை தொழும் தொழுகையில் நமது நெஞ்சம் அச்சம் கொள்ளுமென்பதில் சிரிதும் ஐயமே இல்லை.

நாம் ஒழுச்செய்தது முதல் தொழுது துஆ. கேட்கும்வரையும் நம் நாயனித் துதித்துப் புகழ்வதையும் அவனை பணிந்துபோற்றுவதையும் அவன் சமுகம் பிராத்தித்துக் கெஞ்சவதையும் அவனிடம் கேட்கும் மன்னிப்புகளையும் அறிந்து உள்ளச்சம்கொண்டு தொழுது வோமாயின் நம் ஹிருதயத்திற்கேபக்தியுண்டாகுமென்பது திண்ணம்

மேலும் நம் நாயன் மீதேயுள்ள அச்சமும் அவனது தயயை பெற்றுக் கொள்ள வேணுமென்ற அவாவும் நம் ஹிருதயத்தை சுத்தமாக்கி விடும், நம் உள்ளத்தில் கெட்டெண்ணாம் தூர்னாட்டங்களனுகுவதற்கு இடமேஇரா, இவ்வித மொருநாளில் ஐந்துநேரம் தொழுது வந்தால், நமது இறைவனிடத்தில் அதற்குரிய பயணியும் அவனது கிருபாகடாக்ஷத்தையும் பெற்றுக்கொள்வோமென்பது உறுதி.

ஆதவின் நமது வணக்கங்களிலெல்லாம் (முதலாவது) அல்லாஹ் ஆலாவின் சன்னிதியில் நிற்கிறோமென்ற ஜியமற உறுதி கொண்ட ஹிருதயமும், (இரண்டாவது) நமது நாவால்வரும் ஒதல் களின் பொருள் நமக்கு நன்றாய் விளங்கிய அறிவும், மூன்றாவது) அவ்வொதல்களை யோதும்போது பயபக்தியோடோதும் உள்ளச் சமும், உதாஹரனமாக (அல்லாஹ் அக்பர்) அல்லா (ஹ்) மஹா பெரியவனென்று இயம்பும்போது அவனது வல்லமைகளையும் மஹத்துவங்களையும் நினைத்து அல்லாஹ் அக்பரென்று மொழி வதும் (அல்லாஹ் வில்லா (ஹ்) சர்வ புகழும் அல்லாவுக்காக இருக்கு மென்று இயம்பும்போது அவனது அனந்த காருண்ணியக் குடைகளையும் பூரண கிருபா கடாக்ஷத்தையும் நினைத்து அல்லாஹ் வில்லா (ஹ்) என்று மொழிவதும் (அல்லாஹ் மங்பிரலீ துநாபீ) அல்லா வே எனது பாபத்தைப் பொறுத்தருளென்று இயம்பும்போது பாபங்களை நினைத்து உயக்கப்பட்டு கெஞ்சுசம் மனதோடும் இங்பிரலீ என்று மொழிவதுபோலாகும், இவ்வித மறியாத்ததினால் நமது நெஞ்சம் அச்சம் கொள்ளாது நமது உள்ளங்களில் துஷ்டக் குணங்கள் நிறைந்து இப்பூ உலகின் மருட்டுதலுக்கு கீழாகி மனதின் இச்சைகளுக்கு அடிமையாகி விடுகிறோம் ஆதவின் தொழுகையின் ஒதல் களின் அருத்தப்புஷ்டியை அறிவுதினால் நமது ஹிருதயத்திற்கே அச்சமும் பக்தியு முண்டாகு மென்பது திடனே.

ஆதவின் பாங்கு வளருமுதல் தொழுகையின் அநுஷ்டானக் கிரியைகளிலோ துஞ் சொற்கட்கு பூருவும் தொழுகை முடிந்த பின்னேதும் இஸ்திக்பாற் அத்காற் அய்றுத் தலீபா துஆ க்களுடையவும் வியாக்கியானங்களை ஓச்சிறிய கிரந்தத்திலெலழுதி இருப்பதால் அவைகளைப் படித்து பயப்பக்தியாய் தொழுதுவந்தால் அல்லாஹ் தஆலா இடத்தில் அதற்குரிய (தவாபெனும்) பிரதி பயணியும் (பிரதவ் ஸெனும்) சுவனவாழ்வையும் பெற்றுக்கொள்வார்கள் ஆமீன்.

குறிப்பு

இதில் அரபி வாக்கியங்களின் சரியான அபிப்பிராயங்கள் சுருங்கிபோகாது எவ்வளவு விபரித் தெழுதவேண்டுமோ அவ்வளவு

மெழுதி மேலும் வெசு தெற்றென விழக்கிக் காட்டுவதற்காக பின்ரா கட்டென்னும் () இவ்விதம் அடையாளம் போட்டெழுதப் பட்டிருக்கின்றன இவ்வியாக்கியானம் அரபிபாகைகளின் சரியான அபிப்பிராயங்களை விளக்கிக்காட்டுவதோடு பெரிதும் தமிழில் எளிய நடையை யனுசரித்து கூடியயறையில் செந்தமிழ் நடபிலெழுதப்பட்டிருக்கின்றன, என்றாலும் இதில் சிற்சில இடங்களில் ஏகதேசமாய் நமது பழக்க வழக்கத்தில் உபயோகப்படுத்தப்பட்டு வரும் அரபிப் பதங்களையும் தமிழ் செற்களையும் அவைகளின் சரியான அபிப்பிராயங்களை அறிவிக்க கூடிய முன்பின் உதாஹரன் அத்தாக்கி களோடு இணைக்கப்பட்டிருக்கின்றன.

கவனிப்பு

எனது முஸ்லிம் சோதரீர் மறதி மானுஷிக வர்க்கத்தாரின் சுபா வமே ஆதலின் இச்சிறியகிரந்தத்தை தநோட்டமிடுபவர்கட்குவதேனும் சொற்சோர்வு பொருள் சோர்வு (இஃருப்பென்ற) அறி குறிகளின் சோர்வு அச்சுசோர்வு இணைப்பின்பேதம் இவை போன்ற இரண்டு வழுக்கள் தென்படுமாயின் அறிவில் சிறந்த எனதையன்மீர் ஆக்கியோனை துவேகிப்பதை நிவர்த்தித்து அறபி வாக்கியங்களுக்கிணங்க வியாக்கியானத்தையும் தமிழ் பாவையின் போக்கையும் கவனித்து மாற்க அறிஞர்களாகிய (உலமாக்களிடம்) காமித்து அச்சோர்வுகளை உடனே திருத்திக்கொள்ளுமாறு மிக தாழ்மையாய் வேண்டிக் கொள்வதுடன் அன்றார்கட்கு என்றென்றும் நன்றிபாராட்ட கடமைப்படுவேன் மேலும் அன்னவர்களின் பிழைகளை எல்லாம்வல்ல இறைவன் பொறுத்தருள்வானுக ஆமீன்.

வஸ்ஸலாம்

இங்கனம்

சானை. முஹம்மது முஹியத்தீன் அப்துல்காதிரு

காயல்வாசி

அரபிபதங்கட்டு

தமிழ்ச்சர அமைப்பு

- அ (ஃ)** இஃது அலிபு—ஐன் இவ்விரு அச்சரங்கட்டகும் சிற்சில இடங்களில் (ஃ) ஹம்ஸாக்கும்—ஐனுக்கும்.
- க** இஃது காபு—இருபுள்ளிகுத்தின—காடு—இவ்விரு அச்சரங்கட்டகும்
- ஏ (க்)** இஃது நொய்ன்—ஒரு அச்சரத்திற்கு மாத்திரம்—சிற்சில இடங்களில் (க்) நொய்னுக்கும்.
- ஐ** இஃது ஜீம் ஒரு அச்சரத்திற்கு மாத்திரம்.
- வை (ச)** இஃது வேய்—ஸீன்—சாத்—இம்முன்று அச்சரங்கட்டகும் சிற்சில இடங்களில் (ச) ஸீனுக்கும்—சாததுக்கும்.
- ஷ** இஃது முன்றுபுள்ளிகுத்தின—ஷீன்—ஒரு அச்சரத்திற்கு மாத்திரம்.
- ஹ (கை)** இஃது ஹேய்—புள்ளிகுத்தின—ஹேய்—ஹேய்—இம்முன்று அச்சரங்கட்டகும் சிற்சில இடங்களில் (கை) புள்ளிகுத்தின—ஹேயிக்கும்.
- த** இஃது இருபுள்ளிகுத்தின—தேய்—முன்று புள்ளிகுத்தின—தேய்—தால்—புள்ளி குத்தின—தால்—தேய்—இவ்வைந்து அச்சரங்கட்டகு.
- ப** இஃது பேய்—கீன்புள்ளி குத்தின—பேய்—இவ்விரு அச்சரங்கட்டகும்.
- ம** இஃது மீம்—ஒரு அச்சரத்திற்கு மாத்திரம்.
- ய** இஃது எய்—ஒரு அச்சரத்திற்கு மாத்திரம்.
- ல** இஃது லாம்—ஒரு அச்சரத்திற்கு மாத்திரம்.
- வ** இஃது வாவு—ஒரு அச்சரத்திற்கு மாத்திரம்.
- ழு** இஃது ஷேய்—ஒரு அச்சரத்திற்கு மாத்திரம்.
- ள** இஃது ளாத்—ஒரு அச்சரத்திற்கு மாத்திரம்.
- ற (ஏ)** இஃது ஹேய்—ஒரு அச்சரத்திற்கு மாத்திரம்—சிற்சில இடங்களில் (ஏ) ஹேயிக்கும்.

னா (ண) (ந) இஃது நூன்—ஒரு அச்சரத்திற்கு மாத்திரம்—சிற்சில இடங்களில் (ந) நூனுக்கும்.

இவ்விதமாக அரபிவாக்கியங்களை தமிழ் அச்சரங்களால் உச்சரிக்கும் பாங்கை அமைக்கப்பட்டிருக்கின்றன.

என்றாலும் அரபிவாக்கியங்கட்கு தமிழ் அச்சரங்களால் உச்சரிக்கும் பாங்கை அமைக்க அரபி அச்சரங்கட்கு பொருத்தமான தமிழச் சரங்களில்லாமையால் அவ்வரை அச்சரங்களை சர்வர உச்சரிக்கும் பொருட்டு அரபிவாக்கியங்களை தமிழச்சரங்களா வெழுதப் பட்டிருக்கும் அவ்வாக்கியங்கட்கு எதிரில் சுத்த அரபியால் அச்சிடப் ப்பட்டிருக்கின்ற ஆதலின் அவ்வரை வாக்கியங்களை தமிழச்சரத்தால் எழுதி இருப்பவைகளை அரபியால் எழுதிருக்கும் வாக்கியங்கட்கு ஒத்து வாசகர்கள் திருத்தி வாசிக்கும்மாறு மிக அன்பாய் வேண்டுகிறேன்.

ஆயினும் இதிலமைந்திருக்கும் குர் ஆன். குரத்து—ஆயத்து களை அரபி அல்லாது இதர பானங்களில் எழுதுகிறதாகாதென்பதை யொட்டி அஸ்ஸு-மூரத்து—ஆயத்துகளை அவை அவைகட் குரிய நியாக்கியானம் தமிழால் எழுதிருப்பவைகட்கு எதிரில் ஷட் குரத்தாயத்துகளை அரபியால் மாத்திரம் அச்சிடப்பட்டிருக்கின்றன.

குறிப்பு

(அல்லா உடையதுஆ) வென்னும் உழுஉடைய உறுப்புக்களை கழுவும்போது ஒதுக்கிறதுஆ பூஜுவும் இமாம் (ரூபிட, நயலி, நஸ்ஸாவி, றஹ்மத் தல்லாஹி அலைஹிம் இவர்கள்). இவர்கள்போன்ற இமாம்களின் சொல்லின் பிரகாரம் (பலாயினுல் அஃப்மாலுக்காக வரையப்பட்டிருக்கின்றன.

குறிப்பு.

பாத்திரூ சூரத்தில் அல்லும் திலிருந்து வல்ளாலீன்வரை (7) ஆயத்தென்று ஆயத்துகட்கு நம்பர்போட்டிருப்பதை வாசகர்கள் நமது ஷாபி யீ மத்தியின் பிரகாரம்பிஸ்மியுடன் (7) ஆயத்தென்றுணர்க.

குறிப்பு

ஸெப்ஹூ-க்கு மாத்திரம் (அஸ்ஸலாத்து கைறுன் மினன் னவ்ம்) என்று பாங்கில் கூறுவது சன்னத்தென்றுணர்க.

பக்கம்.	வரி.	பிழை.	திருத்தம்.
1	7	விட்டு	யிட்டு
,	21	யேத்தம்	ஏற்றம்
,	7	விட்டு	யிட்டு
2	12	விட்டு	யிட்டு
4	20	அகாமஅல்லாஹ்	அகாமஹல்லாஹ்
,	"	ஸமாவாத்தி	ஸமாவாத்து
,	21	வல் அர்னி	வல் அர்னு
,	23	நிலையடுத்தி	அல்லா நிலைபடுத்தி
5	2	கருணை	கருணை
,	16	செய்யதனை	செய்யதனு
,	"	முஹம்மதின்	முஹம்மதன்
,	27	மண்டாடம்	மன்றுட்டம்
,	29	மண்டாட்டாத்தை	மன்றுட்டத்தை
6	11	உசாட்டங்களை	உசிபாட்டங்களை
,	27	கேள்கிறேன்	கேட்கிறேன்
7	3	வக்தரத்தி	வகத்ரத்தி
,	20	சிருக்கயில்	சிருக்கயில்
,	23	நரகலோகத்தை விட்டும்	நரகலோகத்தின் தூர்நாற்ற த்தைவிட்டும்
8	2	பையினு	பையிள்
,	14	ஹாஸிப்னீ	ஹாஸிப்னீ
,	18	கேள்வி கணக்குக்கெட்டருள்	கேட்வி கணக்குக்கேட்ட
9	2	நொஷ்ஷினீ	நொஷ்ஷினீ [ருள்
,	11	அர்ஷின்	அர்ஷின்
,	21	அப்ரூர்	அப்ரூர்
12	1	செய்தினை	செய்யதினு
14	4	தொழு	தோழர்
,	6	அப்வாபி	அப்வாப
,	16	முஹரி	முஹ்ரி
,	17	லுஹ்ரு	லுஹ்ரு
,	19	முஹ்ரு	முஹ்ரு
15	1	அஸ்ரு	அஸ்ரு
16	8	ஓதவும்	ஓதவும்
18	18	நஸாருக்கருக்க	நஸருக்க
19	24	சம்ரக்ஷனை	சம்ரக்ஷைன
20	23	துக்ளீ	தக்ளீ
21	1	இன்னஹ்	இன்னஹ்
22	1	சம்ரக்ஷனை	சம்ரக்ஷைன

பக் கம்.	வரி.	பிழை.	திருத்தம்.
,	14	பிழைபொருத்து	பிழைபொறுத்து
23	20	இப்ரூஹிம	இப்ரூஹீம
24	13	அத்தஹியாத்து	அத்தஹியியாத்து
,	15	அத்தஹியாத்து	அத்தஹியியாத்து
,	17	அத்தஹியாத்து	அத்தஹியியாத்து
,	30	பிழைபொருத்தருள்	பிழைபொறுத்தருள்
52	26	பிழைபொருத்து	பிழைபொறுத்து
31	4	இரக்கப்பட்ட	இரக்கப்பட்ட
34	12	ஒருவருக்கிடையிலும்	ஒருவருக்கிடையிலும்
,	17	அஸ்அலுக	அஸ்அலக
,	18	முஹம்மதின்	முஹம்மதுன்
37	20	முஹம்மதின்	முஹம்மதுன்
40	27	இன்னும்	இன்னும்
43	21	மிள்கல்ஜித்து	மின்கல்ஜித்து
44	9	பகரஞ்செய்கிறது	பகரஞ்செய்கிறது
,	4	செய்தினு	செய்யிதினு
,	7	செய்தினு	செய்யிதினு
,	10	செய்தினு	செய்யிதினு
,	12	நபியினு	நபியனு
,	"	முஹம்மதின்	முஹம்மதன்
,	29	வஅவிய்யில்	வஅவிய்யினில்
45	5	குல்லுஹிம்	குல்லுஹிம்
,	14	அஹ்லுஹ்	அஹ்லுஹ்
,	15	வாக்கு	வாக்கு
46	18	யாதாயிமுல்	யாதாயிமல்
		வயாகதீமுல்	வயாகதீமல்
47	7	வணக்கதளவில்	வணக்கத்தளவில்
50	20	முஆபாதத்தாயிமத்த	முஆபாத்தித்தாயிமத்த
51	15	வஸகிஹா	வஸகிஹா
55	5	ஸைய்யிதினு	ஸையிதினு
,	24	அவரகளின்	அவர்களின்
58	5	வஸபிஹுவி	வஸப்பிஹுவி
60	2	குத்தங்களடங்கலையும்	குற்றங்களடங்கலையும்
,	13	நற்குணங்களை விட்டும்	அன்னல்வைகளைவிட்டும்
61	4	உலமாக்ருடைய	உலமாக்கருடைய
62	9	மனல்லகை	மனல்கை
62	25	அல்லாஹும்ம	அல்லாஹும்ம
64	22	சேரம்பலை	சேரம்பலை

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

حَفْظُ الصَّدَقَةِ



துற்பதுஸ்ஸமதிய்யா



مَطْبَعٌ مَجِيلٌ تَكَوْلِيْكِيْزْ مَدْرَاسَه

بَانِكُ

اللَّهُ أَكْبَرٌ ۝

أَشْهَدُ أَنَّ لَا إِلَهَ

إِلَّا اللَّهُ

أَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا

رَسُولُ اللَّهِ ۝

பாங்கு

அல்லாஹ் அக்பர் (4)

அல்லா (ஹ்) மஹா பெரியவன்

அஷ்ஹது அல்லாயிலாஹ் இல்லல்லா (ஹ்) 2

விச்சயமாக அல்லாவை தவிர வணக்கத் திற்கு தகுமான நாயனில்லை. என்று நான் அதி விட்டிருதி கூறுகிறேன்

அஷ்ஹது அன்ன முஹம்மதற்ற

சூலுல்லா (ஹ்) (2)

உண்மையாக முஹம்மது (ஸல்) அவர்கள் அல்லா உடைய திருத்தரென்று நான்றுதி பிட்டிருதி கூறுகிறேன்.

حَيَّ عَلَى الصَّلَاةِ ۝

தைய்ய

அலஸ்ஸலா (ஹ்) (2)

தொழுகைக்கு விரைந்து வாருங்கள்

தைய்ய அலஸ் பலா (ஹ்) (2)

சூயம் பெர விரைந்து வாருங்கள்

அலஸ்லாத்து

கைய்துன் மின்னாவ்ம் (2)

தொழுகைக்கு விழித்து எழும்புதலானது வித்திரையிலுண்டான சுத்திலும் யேத்த மாய் இருக்கும்

اللَّهُ أَكْبَرٌ ۝

அல்லாஹ் அக்பர்(1)

அல்லா (ஹ்) மஹா பெரியவன்

லாஇலாஹ் இல்லல்லா (ஹ்) (1)

அல்லாவை தவிர வணக்கத்திற்கு தகுமான நாயனில்லை

بَأَعْكِنْ فَرَتْ பாங்கின் பிரத்தி

அல்லாஹ் அக்பர்

أَكْبَرُ அல்லா(ஹ்) மஹா பெரியவன்

أَشْهَدُ أَنَّ اللَّهَ أَكْبَرَ அஷீத் தூ அல்லாயிலோ இல்லலா(ஹ்) நிச்சயமாக அல்லாவை தவிர வணக்கத் திற்கு தகுமான நாயனில்லை என்று நான்றுதி விட்டுறுதி கூறுகிறேன்.

أَشْهَدُ أَنَّ حَمَدًا அஷீத் தூ அன்ன முஹம்மதற்ற சூலல்லா.

أَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا نَبِيًّا உண்மையாக முஹம்மது (ஸ்ல்) அவர்கள் அல்லாகுத் தாலாவின் திருதூதரென்று நான் ஹதி விட்டுறுதி கூறுகிறேன்.

لَا هُوَ لَا يَحْوِلُ وَلَا قُوَّةٌ லாஹவ்ல வலா குவ்வத்த இல்லா பில்லாஹில் அவியில் அழிம மறுத்துவமான உயர்த்தியான அல்லா மஹமத்த ஆலாவின் உதவி கொண்டே அல்லாது ஏதொரு பாவத்தை விட்டும் திரும்பு கிறது மில்லை இன்னும் ஏதொரு இபாதத்தின் பேரில் பினுமில்லை

صَدَقَتْ وَبِرَتْ - ஸதகத வபரிர்தவ அனு அலா தாவிக்க மினஷ்வாஹிதீன்

أَنَا عَلَى ذِكْرِكَ مِنْ உண்மை சொன்னீர் மிகவும் கன்றி உடைய ஹராகி விட்டர் நானும் இது விசயத்தில் ஹாட்சி சொல்பவர்களில் நின்று முள்ளவனுக இருக்கும் **الشَّاهِدِينَ**,

أَكْبَرُ அல்லாஹ் அக்பர்

அல்லா (ஹ்) மஹாபெரியவன் .

لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ லாஇலாஹ இல்லலா அல்லாவை தவிர வணக்கத்துக்கு தகு மங்க நாயனில்லை

اَقَامَتْ

இகாமத்

اَللّهُ اَكْبَرُ ۚ

அல்லாஹூ அக்பர் (1)

اَشَهَدُ اَنَّ لَا إِلَهَ

அல்லா (ஹ்) மஹா பெரியவன்

اِلَّا اللّهُ ۖ

அஷ்ஹது அண்லாயிலா இல்லல்லா (ஹ்) 1
நிச்சயமாக அல்லாவை தவிர வணக்கத்
திற்கு தகுமான நாயனில்லை என்று நான்றுதி
யிட்டுறுதி கூறுகிறேன்

اَشَهَدُ اَنَّ مُحَمَّدًا

அஷ்ஹது அன்ன முஹம்மதற்ற
குலல்லா (ஹ்) (1)

رَسُولُ اللّهِ ۖ

உண்மையாக முஹம்மது (ஸல்) அவர்கள்
அல்லாஹுத் ஆலாவின் திருத்தாதரென்று
நான்றுதி யிட்டுறுதி கூறுகிறேன்

حَيَّ عَلَى الصَّلَاةِ ۖ

ஹைய்ய அல

ஸ்ஸலா (ஹ்) (1)

حَيَّ عَلَى الْفَلَاحِ ۖ

தொழுகைக்கு விரைந்து வாருங்கள்

ஹைய்ய அலஸ் பலா (ஹ்) (1)

قَدْ قَامَتِ الصَّلَاةُ ۖ

கதகாமத்

தீஸ்ஸலாத் (2)

اَللّهُ اَكْبَرُ ۚ

திட்டமாக தொழுகை நிலை நின்றவிட்டது

அல்லாஹூ அக்பர் (1)

لَا إِلَهَ إِلَّا اللّهُ ۖ

லாயிலாஹ இல்லல்லா (ஹ்) (1)

அல்லாவை தவிர வணக்கத்திற்கு தகுமான
நாயனில்லை

இகாமத்தின் பிரத்தி

அல்லாஹ் அக்பர்

அல்லாஹ் மஹா பெரியவன்

அஷ்ஹது அல்லாயிலாஹ் இல்லல்லா (ஹ்)
நிச்சயமாக அல்லாவை தவிர வணக்கத்
திற்கு தகுமான நாயனில்லை என்று நான்றுதி
யிட்டுறுதி கூருகிறேன்

அஷ்ஹத் அன் முஹம்மதற்ற

சூல் வதீ

அஷ்ஹது அன்ன முஹம்மதற்ற
சூல்லா (ஹ்)
உன்னமையாக முஹம்மது (ஸ்ஸ்) அவர்கள்
அல்லாஹ் ஆலாவின் திருத் தூதரென்று
நான்றுதி யிட்டுறுதி கூறுகிறேன்

லாஹவ்வ வலாகுவ்த இல்லா
பிஸ்லாஹில் அலியில் அழிம்

மகத்துவமான உயர்த்தியரன் அல்லா
ஹ் ஆலாவின் உதவிகொண்டே அல்லாது
யாதொரு பாவத்தை விட்டும் திரும்புகிறது
மில்லை இன்னும் யாதொரு நன்மைகள் மீதில்
பிள்ளுவில்லை.

அகாமஹஸ்லாஹ் மாதாம் திஸ்ஸமா
வாத்திவல் அர்ஸி

வானங்களும் டூமியும் நேமமாய் இருக்கும்
காலமெல்லாம் தொழுகையை கிலைபடுத்தி
நேமமாக்குவானாக

அல்லாஹ் அக்பர்

அல்லாஹ் மஹா பெரியவன்

லாயிலாஹ் இல்லல்லா

அல்லாவை தவிர வணக்கத்திற்கு தகுமா
ன நாயனில்லை.

بَا عَلَيْكُمْ دُعَاءٌ

பாங்கு துஆ

اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى سَيِّدِنَا

அல்லாஹு-அம்ம ஸல்லி அலா

ஸையித்து மஹம்மதீன்

வ அலா ஆலி மஹம்மத்

الْحَمْدُ لِلَّهِ وَعَلَيْهِ الْحَمْدُ

அல்லாஹே எங்கள் நாயகம் முஹம்மது
(ஸல்) அவர்கள் மீதும், முஹம்மது (ஸல்)

அவர்கள் கிளைஞர் மீதும் நீ கருணபுரிந்தருள்

اللَّهُمَّ رَبَّ هَذِهِ

அல்லாஹு-அம்ம றப்ப ஹாதி ஹித்தஃபீல்

தீத்தாமா வஸ்ஸலாத்தீல் காயிமா

الدَّعْوَةُ التَّائِمَةُ وَ

ஆத்தி சய்பித்து மஹம்மதீனில்

வஸீலத வஸ்பளீலத வத்தற ஜதற்

الصَّلَاةُ الْقَائِمَةُ

றபி அதஸ் ஆலிய தஷ்ஷரிபத

أَتِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدًا

அல்லாஹே டூண்மான இந்த அழைப்புத

லுக் குடையவும் நிலைபாடான தொழுகைக்

குரிய ஆண்டவனே, எங்கள் நாயகம் முஹம்

மது (ஸல்) அவர்களுக்கு சுவன் லோகத்தில்

உயர்ந்த ஸ்தானத்தையும், சகல சிருஷ்டிகள்

பேரில் அதிகரித்த பதவியையும், மேலும்

சிறப்புற்ற உன்னத உயர் பதவியையும் கொடு

த்தருள்

வப் அதுஹா மகாமன் மஹமுதன்

னில்லத் வ அத்தஹா வர்ஸாக்னு

ஷபா அத்தஹா வ அவ்ரித்து ஹவ்

ாஹா எவ்மல் கியாமா இன்னக

லாதுஹலிபுல்மி. ஆத்

நீ அவர்களுக்கு வாக்களித்த மகாமுல் மஹமு

தெனும்(மண்டாட்டம்) செய்யும் புகழுடைய

ஸ்தானத்தில் அவர்களை தரிபடுத்தி வைத்தரு

ள் அவ்களது மண்டாட்டாத்தைஎங்களுக்கு

தங்தருள் நியாயதீர்ப்பு நாளையில் அவர்களின்

ஹவ்முல் கவ்தரளவில் எங்களை வருத்தி

வைத்தருள் நிச்சயமாக நீ செய்த வாக்குறு

திக்கு விடுறுதம் செய்யமாட்டாய்

الميعد

وَصُوْجِيْفُوْث

உரு செய்யும்போது ஒது
اُوْتُونِبِدَ يُوْنِكَبْش்

வேண்டியவைகள்

(கிபுலாவை முன்னேக்கிருந்து ஒதுவும்)

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيمِ
رَبِّ اعُوذُ بِكَ مِنْ هَزَارَتِ

பிஸ்மில்லா ஹிற்றஹாமா னிற்றஹீம்
றப்பி அலுதுபிக மின் ஹம்ஸா திட்
ஷ்யாத்தீன் வ அலுதுபிக றப்பி அன்
யஹ்ஸா யான்

الشَّيَاطِينَ وَ
اعُوذُ بِكَ رَبَّ
آئِيْخُضُرُونَ،

அருளாளானும் அன்புடையோனுமான
அல்லா (ஹ) வெனும் நாமத்தால்(வுமுசெப்பிய
ஆரம்பிக்கிறேன்) ஆண்டவனே வையுத்
தான்களின் உங்சாட்டங்களை விட்டும் உன்னை
கொண்டு பாதுகாப்பு தேடுகிறேன் ஆண்ட
வனே அச்சைத்தான்கள்தீமையை கொண்டு
பிடித்து கொள்வதை விட்டும் மேலும்
உன்னைகொண்டு பாதுகாப்புத் தேடுகிறேன்

تَبَرُّ عَصِيْعَكِيلَ اُوْتُونَ

தண்ணீர் புளங்கையில் ஒதுவும்

الْكَبُولِيَّةِ الَّذِي جَعَلَ

அல்லும்து வில்லா ஹில்லத்

ஐ அலல் மா அ தஹுறைன்

الْمَاءَ طَهُورًا

இந்த தண்ணீரை நுப்பர வாக்கிதந்த அல்
லாவுட்கே சர்வ புகழும்

مُرْكَبُ كَبْنِكِيلَ اُوْتُونَ

முன் கை கழுகையில் ஒதுவும்

اللَّهُمَّ اتَّيِّ أَسَالُكَ

அல்லாஹும்ம இன்னீ அஸ் அவுகல்
யும்ன வல்பறக்கத வ அலுது பிக

إِيمَنَ وَ الْبَرَكَةَ وَ

மின்ஷ்ஷ-துமி வல் ஹலகா

اعُوذُ بِكَ مِنَ

அல்லாஹே நிச்சயமாக (உன்கு வழிபடுவ
கின் மீதில்) பிலத்தையும் மிகுதமான நன்மை
களையும் உன்னிடத்தில் கேள்கிறேன் இன்
ஞும் தீமையைவிட்டும் நாசமடைவதை விட்டும்
உன்னைகொண்டு பாதுகாப்புத் தேடுகிறேன்

الشُّوْمَرُ وَ الْهَلْكَةَ

أَوْلَوْمَرْ كِتَابِكَيْلَنْ கொப்புளிக்கையில் ஒதவும்

அல்லாஹும் அ அன்னீ அலா தீலா வதி
கிதாபி வக்தறத்தி த்திகிரிலகு வதப் பத்னீ
அல்லது ஆயினுடைய மில் கவ்விதாபி தி பில்ஹயாத்தி த்துன்யா வபில்
تَلَوْقَ كِتَابِكَ وَكُثْرَةَ சூவிரு

அல்லாஹே உனது வேதத்தை ஒதவும்
என்னை மிகுதமாக (திகிர்) வணக்கம் புரிய
அம் எனக்கு உதவி தந்தருள் என்னை இவ்
ஷலகு ஜீவியத்திலும் அவ்வுலகத்திலும் ஸ்தா
பரமானவர் த்தைகளை கொண்டு என்னை தரி
அல்லது ஆயினுடைய மில் கவ்விதாபி

الْآخِرَةِ،

முக்குக்கு தண்ணீர் செலுத்துகையில்
مُوكِّلٌ بِسِيرٍ حِلْكَتِكِيلَنْ أَوْلَوْمَرْ ஒதவும்
அல்லாஹே இன்னீ அறிவுற்னீ
ருயிஶுத்தல் ஜனனத்தி வ அந்த
அன்னீ ருளின்
الْجَنَّةِ وَأَنْتَ عَنِّي رَاضِ،

அல்லாஹே என் விசயத்தில் பொருங்குத
வுள்ளவனுக இருந்துசுவன்லோகத்தின் வாச
ஜெயை எனக்கு வீச மாறுசெய்தருள்

أَوْلَوْمَرْ كِتَابِكَيْلَنْ نَاهَرْ சிருக்கையில் ஒதவும்

அல்லாஹும் அவுதுபிக மின்
றவாஹின்னூரி வஸு உத்தாரி

அல்லாஹே நாக லோகத்தைவிட்டும் மே
லும் அக்கெட்ட வீட்டைவிட்டும் உன்னை
கொண்டு பாதுகாப்பு ஏதுகிடேன்

سَمْكُ كَبْنِكَيْلَ
أُوْلُوْمَ

اللَّهُمَّ بَصِّرْ وَجْهِنِي
سُبُّوْنَ يَوْمَ تَبَيَّنَصْ
وَجْهُهُ أَوْلَىٰ يَوْمٍ
تَسْوُدُ وَجْهُهُ أَعْدَدَهُكَ

حَوْلَ الْبَرِّ وَالْبَرِّ
بِقَنْكَيْلَ كَبْنِكَيْلَ

وَكَتْكَيْ

كَبْنِكَيْلَ أُوْلُوْمَ
اللَّهُمَّ أَغْطِنِي كَتَانِي سَبِّيْ
وَحَاسِبِنِي حَسَانَا
يَسِّيْلَ

إِدْفَكَيْ كَتْكَيْ

كَبْنِكَيْلَ أُوْلُوْمَ
اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ
أَنْ تَعْذِيْنِي كَتَانِي
بِشَمَائِلِي ذِيْنِ وَرَأْيِ

ظَهِيرِي

முகம் கழகயில் ஒதவும்

அல்லாஹும் பையினு வஜ்ஹீ பி நூரிக-
எவ்ம் தப்யள்ளு வஜ்ஹீ அவ்லியாபிக
வலா து ஸ்வித்து வஜ்ஹீ பிழுல்மாதிக
எவ்ம் தஸ்வத்துவஜ்ஹீ அஃதாபிக

அல்லாஹே உனது அவ்லியாக்கருடைய
முகங்கள் பிரகாசம் அடையும் சாளையிலே
எனது முகத்தையும் உனது ஓளிவால் பிர
காசப் படுத்தி வைத்தருள், உனது பகைவர்
கருடைய முகங்கள் கருப்படையும் நாளை
யிலே எனது முகத்தையம், உனது இருளால்
கருப்படைய செய்துவிடாதே

வலது கை கழகயில் ஒதவும்

அல்லாஹும் அஃதினீ கிதாபீ
பி யமீனீ வஹாஸ்ப்னீ ஹிலாபன் எஸ்ரீ

அல்லாஹே என்னுடைய நன்மை பட்டோ
லையை எனது வலது கையில் தந்து என்னை
இலேசாக கேள்வி கணக்கு கேட்டருள்

இடது கை கழகயில் ஒதவும்

அல்லாஹும் இன்னீ அஹ்துபிக
அங்குத்தியனீ கிதாபீ பிஷ்மாலீ
அவ்மின் வறுபி முஹ்ரி

அல்லாஹே என்னுடைய தின்மை பட்டோ
லையை எனது இடது கையில் அல்லது எனது
முதுகுக்கு புத்தாலே தந்து விடுவதை விட
நீ உன்னைக்கொண்டு பாதுகாப்புத் தேடு
கிறேன்

تَكَسْبُ
جِنَيْلُ أَوْنُومُ
اللَّهُمَّ عَشِّنِي بِرَحْمَتِكَ
وَأَنْزِلْ عَلَيَّ مِنْ بَرَكَاتِكَ
وَأَطْلُنْتِي حَتَّى خُلِّ عَنِّي
بَوْنَ لَا ظَلَلٌ إِلَّا كِلَّكَ
اللَّهُمَّ حَرِّمْ شَعْرِي وَ
بَشِّرِي عَلَى الْمُسَافَرِ

தலை மவ்வூப செய்கையில் ஒத்தும்

அல்லாஹ்-அம் நொஷ்ஷினீ பிற்ஹ்மத் திக
வஅன்ஸில் அலைய்ய மின் பறக்காத் திக
வஅழில்லனீ தஹ் த முல்லி அற்ஷிக
எவ்ம ஸாழில்ல இல்லாழில்லுக அல்
ஸாஹ்-அம்மஹற்ரிம் ஷங்ரி வபஷாரி
அல ன்னுரி

அல்லாவே என்னை உனது கிருபபயால்
முடிக்கொள் உனது மிகுதமான நன்மைகளை
என்மீது இறக்கிவைத்தருள் உனது நிழலை
தவிர வேறு யாதொரு நிழலில்லாகிருக்கும்
நாளையில் உன்னுடைய அாஷின் கீள் எனக்கு
நிழல் தந்தருள் அல்லாவே எனது உரோமத்
தையும் தேகத்தையும் நரகத்தின் மீதில்
ஹருமாக்கி வைத்தருள்

காது மவ்வூப செய்கையில் ஒத்தும்

அல்லாஹ்-அம்மஜ் அல்னீ மினல்லதினை
எஸ்தமிலுனல் கவ்ல பயத்தபிலுன
அற்ஸன அல்லாஹ்-அம் அஸ்மிங்னீ
முனதினல் ஜன்னத்தி பில் ஜன்னத்தி
மஅல் அப்ரூ

كَذُّ مَسْحٍ
جِنَيْلُ أَوْنُومُ
اللَّهُمَّ أَجْعَلْنِي مِنَ الْذِينَ
يَسْتَمْعُونَ الْقَوْلَ فَيَقْبَضُو
أَحْسَنَةَ اللَّهُمَّ أَتَعْفِي
مُنْدَيْ جَنَّةَ لِي مُجْتَمِعَ
الْأَبْرَارِ

அல்லாவே வார்த்தைகளை கேட்டு அவை
களில் மிகவும் அழகுள்ளதை பின்பற்றி
நடந்தவர்களில் என்னை சேர்த்தருள் அல்லா
வே ஸ-வன்லோகத்திற்கு வாருங்கள் என்று
அழைப்பவருடைய சத்தத்தை ஸ-வன்லோ
கத்திலிருக்கும் நன்றியுள்ளவர்களோடு எனக்
கும் கேட்குமாறு செய்தருள்

بَلَّ كُلَّ كَضِيرٍ

أَنْوَمْ

اللَّهُمَّ شَفِّعْنِي عَوْنَى
الصَّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ سَعَى
أَنْذَلَ مُبَلِّوْنَ الصَّارِخِينَ

بَلَّ كُلَّ كَضِيرٍ

أَنْوَمْ

اللَّهُمَّ ائْتِي بِمَوْدِي
أَنْ خَلَّ قَدْمِي عَلَى الصَّرَاطِ
فِي لَنَارِ يَعْمَلُونَ أَنْذَلَ
النَّاكِفِينَ وَالْمُسْكِرِينَ،

وَضَوَّجَتْ مَهْرِبِي

بِنْ أَنْوَمْ

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ
وَأَشْهَدُ أَنْ حَمْدَكَ أَنْتَ

وَرَسُولُهُ

வலது காலை கழுகையில் ஓதவும்

அல்லாஹ்-ம் தப்பித்தக்தமீ அல்லி லிருத்தில்
முஸ்தகிம் மறு அக்தாமி இபாதி
கஸ்லா விஹீன்

அல்லாஹே உனது நல்அடியவர்களின் பாதங்களை தரிபடுத்தி வைப்பதுடன் எனது பாதத் தையும் லிருத்தில் முஸ்தகீ மென்ற பாலத்தில் தரிபடுத்தி வைத்ததருள்

இடது காலை கழுகையில் ஓதவும்

அல்லாஹ்-ம் இன்னீ அஹ்துபிக
அஞ்ச லில்ல கதமீ அல்லி லிருத்தி
பின்னுரி எவ்ம தலில்லு அக்தாமுல்
முனுபிக்கீன வல் முஷ்ரிக்கீன்

அல்லாஹே இனை வைத்து ஆராதனை செய்கிற (முஷ்ரிக்குகள்) வாக்குமனமும் ஒன்று படாத (முனுப்பிக்கள்) உடைய பாதங்கள் சிருத்தென்ற பாலத்திலிருந்து தவறி நாகில் விழும் நாளையிலே எனது பாதமும் தவறி விழுவதை விட்டும் உன்னைக்கொண்டு பாது காப்பு தேடுகிறேன்

உமு செய்து முடிந்த பின் ஓதவும்

அஷ்ஹாது அல்லாஹ்லாஹ் இல்லாஹ்-வஹ்தஹ்-லாஹரீக் கலஹ்-வ அஷ்ஹாது அன்ன முஹம்மதன் அப்துஹ்-வறசுலுஹ்-

நிச்சயமாக அல்லாஹவத் தவிர வணக்கத் திற்கு தகுமான நாயனில்லை அவனே இனையற்ற வொருவனுனவன் என்று நான்றதியிட

துறதி கூறுகிறேன் உண்மையாக முஹம்மது (ஸல்ல) அவர்கள் அல்லாஹ் தூ ஆலாவின் உரிய அடியாரும் அவனின் திருத்தாதரென்றும் நான்றுதியிட்டுதுறதி கூறுகிறேன்.

وَصُوْنَدُكُواْوِتُوم
اللَّهُمَّ اجْعَلْنِي مِنَ
الْتَّوَابِينَ

وَاجْعَلْنِي مِنَ الْمُتَطَهِّرِينَ

وَاجْعَلْنِي مِنْ عِبَادِكَ
الصَّالِحِينَ

سَبِّحْا نَكَ اللَّهُمَّ
وَبِحَمْدِكَ

أَشْهِدُ أَنَّ لِلَّهِ إِلَّا

أَنَّ

وَإِنْتَ هُنْ فِرْقٌ وَّاَنْتُ
أَنِّي

உருவின் து ஆ. ஓதவும்
அல்லாஹ் மீஜ் அல்லீ மினத் தவ்வாபின்
அல்லாஹே என்னை பாவத்தை விட்டும்
மீட்சி பெற்றவர்களில் நின்று முள்ளவனுக
செய்தருள்.

வஜ் அல்லீ மினல் முதக்தஹிரின்
(பாபங்கள் முதலிய தீமைகளை விட்டும்)
என்னை பரிசுத்தமானவர்களில் நின்று முள்ள
வனுக செய்தருள்

வஜ் அல்லீ மின்தூபாதி கஸ்ஸாவிஹி ன்
இன் நூம் உனது நல் அடியவர்களான நல்
லோர்களில் நின்று முள்ளவனுக செய்தருள்.
ஸாப்ஹானக அல்லாஹ் மீஜ் வபிஹம் திக
அல்லாஹை பரிசுத்த துய்யவா என்று
துதிக்கிறேன் மேலும் அவனுடைய ஸ்தோத்
திரத்தைக்கொண்டே அவனை ஸ்தோத்திரம்
செய்கிறேன்

அஷ்ஶது அன்லாயிலாஹ் இல்லா அன்த
நிக்சயமாக நீயே அல்லாது வணக்கத்திற்கு
தகுமான நாயனில்லை என்று நான்றுதியிட்டு
றுதி கூறுகிறேன்

அஸ்தாப்பிருக வஅதூபி இலைக
நான் உன்னிடத்தே பிழை பொருக்க தேடு
கிறேன் மேலும் உன்னளவில் பாவத்தை விட
மீழுகிறேன்

حَمْدُ لِلّٰهِ رَبِّ الْعٰالٰمِينَ وَسَلَامٌ عَلٰى مَنْ حَبَّبَ
وَعَلٰى أَهٰلِ الْمَحْبَّةِ وَسَلَامٌ

وَصُورَةٍ دُعَا

أُولُوْيَّفِنْ سُورَةٌ

الْقَدْرِيَّةُ أَرْبَعَةُ

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيمِ

إِنَّا نَزَّلْنَاهُ فِي يَوْمِ الْقَدْرِ

وَمَا أَدْرَاكَ مَا يَنِذَّرُ

الْمُشَدِّدُ

يَوْمَ الْقَدْرِ يَعْلَمُ مَنْ

أَفْشَرَ

شَرَّ الْمُكْرِكَةِ وَ

الْوُجُوهُ فِيهَا بِارْدَنْ

رَجُلٌ كُمْ مِنْ كُلِّ أَمْرٍ

شَرَّ مَرْجِحٍ حَمْعٍ مَكْعَجَعٍ

الْفَخِيرُ

வசல்லலாஹ் அலா செப்தினு
முஹம்மதின் வஆவி ஹி வசஹபி ஹிவஸல்லிம்
எங்கள் நாயகம் முஹம்மது (ஸல்) அவர்கள்
மீதும் அவர்களின் கிளைஞர் தொழு மீதும்
அல்லா (ஹ்) கருணையும் ஈடேற்றமும் புரிவா
ஏக

உரு வடையது ஆ ஓதினபின்

சூரத்துல் கதறை ஓதவும்

(1)வது ஆயத்தின் போருள்

ஷிச்சயமாக குர் ஆணை லைலத்துல் கதறென்
ஞும் மாட்சிமை தங்கிய இரவில் இறக்கி
ஞேம்

(2)வது ஆயத்தின் போருள்

மேலும் லைலத்துல் கதற் இன்னதென்று
உமக்கு எது அறிவித்தது

(3)வது ஆயத்தின் போருள்

லைலத்துல் கதறென் ஞும் இரவானது ஆயி
ரம் மாதங்களை காட்டி ஞும் உத்தமமாயிருக்
கும்

(4)வது ஆயத்தின் போருள்

அன்றிரவில் மலாயிகத்து மார்க்கஞம் ஜிப்
ரீஸ் (அலை) அவர்களும் தங்களுடைய ஆண்ட
வனின் அனுமதியை கொண்டு சகல கருமங்
களுக்கும் இறங்குவார்கள்

(5)வது ஆயத்தின் போருள்

அன்றிரவானது ஸலாமத்தாக கிழக்கு
உடயமாகும்வரையும் இருக்கும்

بَاعْكُ اقَامَتُكُمْ
مِّثْبِلَ آيَةِ الْكَوْتَجْ
أَوْ تَوْسُرْ

آتَهُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ
الْحَقُّ الْقَيُومُ لَا تَأْخُذْهُ
سِنَةٌ وَلَا نَوْمٌ
مَا فِي السَّمَاوَاتِ وَمَا فِي

الْأَرْضِ وَمَا بَيْنَ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ
وَمَا يَعْلَمُ مَا بَيْنَ أَيْدِيهِنَّ وَمَا

خَلْفَهُمْ وَلَا يُحِيطُونَ

بِشَئْيٍ مِّنْ عَلِيهِ الْأَيْمَانُ وَسَعَ كُلُّ سَيِّهٍ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ وَلَا يَوْمًا

جَهَنَّمُ إِذَا هُوَ الْعَلَى الْعَظِيمِ

அவர்களுக்கு முன்சென்று போனவைகளையும் பின்னுலுண்டாக போவதுகளையும் அறிவான், அவன் அறிந்தவைகளில் ஒன்றையும் விழுங்கி கொள்ளமாட்டார்கள், அவன் அவர்களுக்கு அறிவிக்க நாடினுலன்றி அவன் நாடினால் அறிவார்கள். அவன் குறலி வானங்களையும் பூமிகளையும் விட விஸ்தீரணமாகிவிட்டது. அவைகள் இரண்டையும் பேணிக்கார்க்கிறது அவனுக்கு கனமில்லை. (இலெச) அவனே யாவிலும் மேலாம்பரமானவன் மஹத் துவழுடையவனுமாபிருக்கும்

பாங்கு இகாமத் துக்கும் மத்தியில்
ஆயத்துல் குறுலீ ஓதவும்
ஆயத்துல் குறவீயின் போருள்

(என்றென்றும்) ஜீவனுள்ளவனும் (எப்போதும்) நிலைபாடான வனுமான அல்லா (ஹ்) அவனே அல்லாது வேறு நாயனில்லை சிறுதூக்கமும் நித்திரையும் அவனுக்குண்டாகாது வான்லோகங்கள் பூலோகங்களில் உள்ளவைகள் எல்லாம் அவனுக்கே உரியன

பள்ளியில் புகுதும்போது

இந்தத்துஆ ஒதவும்

பிஸ்மில்லா(ஹ) அல்ஹம்துவில்லா(ஹ)
அஸ்ஸலாத்து வஸ்ஸலாமு அலாஹசு
வில்லா(ஹ) அல்லாஹாம்ம இப்தஹலீ
அப்வாஃ றஹாமத்திக

அல்லாவென்ற நாமத்தால் (ஆரம்பிக்கி
றேன்) சர்வபுகளும் அல்லாவுக்காக இருக்கும்
கருணையும் ஈடேற்றமும் அல்லா உடைய ரகு
வின்பேரிலா இருக்கும் அல்லாவே உனது
கருணை வாய்க்களை எனக்கு திறந்து வைத்
தருள்.

குறிப்பு

அஸ்ஸலாமு அலைக்கும் வறஹக்மத்துல்
லாஹிவபறக்காத்துஹானன் ரு சொல்லி வலது
காலை முன்வைத்து பள்ளிக்குள் புகுதவும்.

ஹஹருடைய தக்பீற்

உஸ்லீ வில்லாஹி த ஆலா உஸ்லீ
பறுள்ள முஹரி அற்பஅறக ஆத்தின்
அதா அன் வில்லாஹி த ஆலா முஸ்தக்
பிலன் இலல் கஃபத்திவிஷீபத்தி வில்லாஹி

இந்த முஹருடைய பறுள் நாலுறக் அத்
தையும் அதாவாக சிறப்பான கஃபா அளவில்
முன்னேக்கினவனுக மேலாம்பரமான அல்லா
வுக்காக தொழுகிறேன்.

فَضِيلٌ بُكْشُرٌ
فُوْثٌ أَنْتَ دُعَا
وَيْلٌ أَوْ شَوْمَرٌ
بِسْمِ اللَّهِ الْحَمْدُ لِلَّهِ
الْحَمْلُوَةُ وَالسَّلَامُ
عَلَى رَسُولِ الْشَّوَّالِ اللَّهُمَّ
افْغِلْيِي أَبُوا مِرْحَمَةَ

السَّلَامُ عَلَيْكُمْ وَ
رَحْمَةُ اللَّهِ وَبَرَّ كَاهُ
بُكْشُرٌ يَكِبِيرٌ
أَصْبَلَتِي شَهِيْهَ قَعَالِيْهِ أَصْبَلَتِي
فَرَضَ الظَّهِيرَ زَيْجَ رَكْعَاتِهِ
أَدَاءَ لِلَّهِ تَعَالَى مُسْتَقِبَلَ
إِلَى الْكَعْبَةِ الشَّرِيفَةِ
بِسْمِ اللَّهِ أَكِيرٌ

إِنْصَالَةٌ وَنَسِينَكِ
وَمَحْيَا يَوْمَ الْحِسَابِ

بِئْرَهُ لِعَالَمِينَ هـ

لَا شَرِيكَ لَهُ وَهُدَى لِلّٰهِ
أَمْرُكُ وَآتَاهُ مِنْ
الْمُسْلِمِينَ

أَكُودُ أُنْسُورُ
أَكُودُ بِالثَّوْبِ
مِنَ الشَّيْطَانِ
الرَّحِيمُ

فَاتِحَةُ أُقْتُومُ
بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ
الرَّحِيمِ

இன்னஸ்ஸலாத்தீ வனுஸ்கி
வமஹயாய வமமாத்தீ லில்
ஸாஹி றப்பில் ஆலமீன்

நிச்சயமாக எனது தொழுகையும் எனது
வணக்கமும் நான் ஜீவித்திருப்பதும் மரண
மடைவதும் உலகத்தவர்களை எல்லாம் சிருஷ்
ஷ்டத்து வளர்த்து ஆகாரமளித்து பாதுகார்க்கிற
வனகிய அல்லா (ஹ) அளவிலாயிருக்கும்

லாஷரீக லஹாவடி தாவிக
உமிர்த்து வ அனு
மினல் முஸ்லி மீன்

அவனுக்கு யாதொரு இனையில்லை நான் முஸ்லிம்களில் நின்று முள்ளவனாக இருக்க அதை
கொண்டே ஏவப்பட்டேன்

அனுது ஒதவும்

அனுது பில்லாஹி மின்
ஷ்ஷைத்தா னிற்றஜீம்

எடுத்தெறியப்பட்ட கைத்தானின் (தீமையை
விட்டும்) அல்லாவை கொண்டு நான் பாது
காப்புத் தேடுகிறேன்

பாத்திஹா ஒதவும்

பில்மில்லா ஹிற்றஹமா
னிற்ற ஹீம்

அழவற்ற (அருளாளனும்) நிகறற்ற அன்
புடையோனுமான அல்லா (ஹ) வென்ற நாமத்
தால் (ஆரம்பிக்கிறேன்)

الْحَمْدُ لِلّٰهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ

الْعَالَمِينَ

(1) வது ஆயத்தின் போருள்

உலகத்தவர்களை எல்லாம் சிருஷ்டித்து வளர்த்து ஆகாரம். அளித்து பாது கார்க்கிற வனுகிய அல்லாவுக்கே சர்வ புகழும்.

الْوَحْيُ الرَّحِيمُ

(2) வது ஆயத்தின் போருள்

(இவ்வுலகில் உல்லவர் பொல்லவர் எல்லவர்க்கும்) அருளாளன் (அல்வுலகில் முஃமீன்களை நூம் விசவாசிகளின்) சொந்த தயாளன்

مَالِكٌ

(3) வது ஆயத்தின் போருள்

يَوْمَ الدِّينُ

கூவி கொடுக்கின்ற நாளைக்கு எஜ்மான்

إِيَّاكَ نَعْبُدُ

(4) வது ஆயத்தின் போருள்

وَإِيَّاكَ نَسْتَغْفِرُ

உன்னையே நாங்கள் வணங்குகிறோம் இன் நூம் உன்னிடமே நாங்கள் நல் உதவி தேடுகிறோம்

إِنْهِىَنَا الصَّوَاطُ

(5) வது முதல் (7) வது ஆயத்தின் போருள்

الْمُسْتَقِيمُ

அவர்கள் மீதில் கோபமாக்கப்பட்டவர்களன்ற (எஹாதிகளுடையவும்) மேறும் வழிகேடர்களன்ற (நஸாருக்கருக்களுடைய)

صِرَاطُ الْمُتَّقِينَ

பாதையன்றி நீ அருள் கொடை யிட்டாயே

أَنْهَتْ عَلَيْهِمْ

அவர்கள் மீதில் அத்தகைய சிறுதி பேர்களாகிய (நபிமார்கள் றசுல்மார்களின்) பாதை

عَنِّ الْخَضْرُوبِ

யென்ற (தீஞுல் இல்லாம் என்னும்) நேரான பாதையளவில் எங்களை நீ நேர்வழி காட்டி

عَلَيْهِمْ وَلَا الصَّنَائِينَ

பருள்

آمِينَه

(ஆமீன்)

நாங்கள் செய்யும் பிரார்த்தனைகள் அனைத் தையும் நீ அங்கீகரித்தருள்

رُكُوعُكُبِيلْ

றுகவுக்கு போகுகையில்

(அல்லாஹ் அக்பர்)

அல்லா(ஹ்) மஹா பெரியவன்

اَللّٰهُ اَكْبَرْ

றுகவில் தஸ்பீஹ் ஒதவும்

(ஸ்புஹான் றப்பியல்)

அளீம் வழிஹம்திஹி (3)

تَسْبِيحُ اُوْثُومْ

(என்னை சிருஷ்ட்டித்து வளர்க்கின்ற) மஹத் துவமுடைய..... எனது ஆண்டவைன் பரிசுத்த துய்யவா என்று துதிக்கிறேன் மேலும் அவனுடைய ஸ்தோத்திரத்தைக் கொண்டே அவை ஸ்தோத்திரிக்கிறேன்

إِعْتِدَالُكَ يُضْعِفُ

இஃதி தாலுக்கு எழுப்புகையில்

தஸ்மீல் சொல்லவும்

(ஸ்மி அல்லாஹ் வீமன்றுமித)

كِيلْ تَسْبِيحُ

அல்லா(ஹ்) அவனை ஸ்தோத்திரம் செய்த வரை அங்கீ கரிப்பானாக

سَوْمُ
چلو مر

இஃதி தாலில் தஹ்மி து ஒதவும்

றப்பனு லகல் ஹம்து மில் அஸ் ஸமாவாத்தி வமில் அல் அஹளிவ்மில்அ மாஷிஃத மின்ஷையின் பங்தஹ்-

سَعِيْحَ اللّٰهُ لِمَنْ حَمَدَهُ

எங்களுடைய (சம்ரட்சனை கர்த்தாவாகிய) ஆண்டவனே, வானங்களும் பூமிகளும் அவை களுக்கு யின் நீ நாடியவைகளும் சிறைந்ததா

إِعْتِدَالُكَ حَمَدُهُ

أُوْثُومْ

رَبَّ الْكَوْكَبِيَّاتِ

السَّمَاوَاتِ وَمِلَادُ الْأَرَضِ

وَمِنْ مَا شَغَلَنِي

யுள்ள சர்வ ஸ்தோத்திரங்களும் உனக்கே உரியன்.

شَيْئٌ بَعْدَهُ

ஸ்தோத்திரம்

بِسْمِكَ مَاهَرَةَ

இரண்டாவது றக்அத் இஃதிதாலில்
குனுத்து ஓதவும்.

بِسْمِكَ مَاهَرَةَ

அல்லாஹும் மஹ்தினீ பிமன்லஹதத்த
அல்லாஹே நீ நேர்வழி காட்டினாயே அன்
னவர்களோ டென்னையும் நேர்வழி காட்டியருள்.

أَعْتَدَ اللَّهُمَّ

வசுபினீ பிமன் ஆபைத்த

أَوْ لَهُ

நீ சுகப்படுத்தி வைத்தாயே அன்னவர்க
னோடென்னையும் சுகப்படுத்தி வைத்தருள்,

اللهُمَّ أَهْبِطْ

வதவல்லனீ பிமன் தவல்லைத்த

وَعَافِ

நீ காரியஸ்த ராக்கிவைத்தியே அன்னவர்க
னோடென்னையும் காரிஸ்தனுக்கி வைத்தருள்.

وَقُولُونِي

வபாரிக்லீ பிமா அஃதைத்த

وَبَارِكْ لِي

நீ தந்த நிஃமத்துகளின் வாழ்வை நான்
மென் மேலும்..... அபி விர்த்தியடைய
செய்தருள்.

وَقُولُونِي

வக்னீ ஏற்றமா களைத்த

وَقُولُونِي

நீ கற்பித்ததின் தீமையை விட்டும் என்ன
கார்த்தருள்.

وَلَا يُقْضِي عَلَيْكَ

பஅஇன்னக துக்லீ வலாயுக்ளா அலைக்க

وَلَا يُقْضِي عَلَيْكَ

நீ தான் கற்பிக்கிறவன், உன்
மீதில் கற்பிக்கப்படமாட்டாது.

وَرَأَيْتُ لَا يَرَى

مَنْ وَالْمُتَّ

وَلَا يُرَى مِنْ عَادِينَ

شَيْءًا كُنْتُ وَبِئْسًا وَكَانَتْ

فَلَمَّا أَخْرَجَ عَلَى مَا فَحَصَّنَتْ

أَسْتَغْفِرُكَ وَأَنْوَفُ

إِلَيْكَ

وَصَلَّى اللَّهُ عَلَى مَسِيْدِنَا

مُحَمَّدٍ وَآلِهِ وَصَحْبِهِ

وَسَلَّمَ

سُجُودٌ لِجُوكِيل்

أَللَّهُ أَكْبَرُ.

سُجُودٌ

شَيْعَجُ أُوتُوم்

வழின்னறை லாயதில்லு மன்வாலைத்த

உண்மையாக நீ உதவி செய்தவன் தாழ்மை
யடைவதுமில்லை,

வலாய இஸ்ஸா மன் ஆதைத்த
நீ பகைத்தவன் சிறப்படைவது மில்லை.

தபாரக்த றப்பன வதாலைத்த
எங்களாண்டவனே நியே உயர்த்தியும் மே
லாம் பரமுமாகி விட்டாய்

பலகல்லறம் து அலாமாகலைத்த
ஆதவில் நீ எதை கர்பித்தாயோ அதர்க்காக
எல்லாபுகழும் உனக்கே உரியன.

அஸ்தக் பிறக வஅதாபு இலைக
உன்னிடத்தே பொழைப்பு தேடுக
றேன் இன்னும் உன்னழவில் பாவத்தை விட
டும் மீன்கிறேன்.

⁶⁰ வஸல்லல்லறா அலா செய்யிதனு முஹம்மதின்
வதுவிலூரி வஸல்லபிலூரி வஸல்லம்.

எங்கள் நாயகம் முஹம்மது (ஸல்) அவர்கள்
மீதும் அவர்களின் கிளைஞர் தோழர்கள்
மீதும் அல்லா(ஹ) கருணையும் ஈடேற்றமும்
புரிவானாக.

வொஜூ-அதுக்கு போகுகையில்

(அல்லாஹ் அக்பர்)
அல்லா(ஹ) மஹா பெரியவன்

வொஜூ-அதில் தஸ்மீஹ் ஒதவும்
(ஸ-புஹான் றப்பியல் அஃலாவபிலூம்திலூ)(3)

سُجَّانَ رَبِّ الْأَعْلَىٰ

(۳) وَمَحْمَدٌ

مَتَّيْ يُرْفَنُكُ

بِصَّمْعَكِيلَ

أَنَّهُ أَكْبَرٌ

مَتَّيْ يُرْفَنُ دُعَا

اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِي

وَارْحَمْنِي وَاجْبُرْنِي

وَرْفَعْنِي وَلَزْعِنِي

وَاهْدِنِي وَعَافِنِي

وَاعْفُ عَنِّي

الْحَيَّاتُ

الْحَيَّاتُ الْمَهَارَكَاتُ

الصَّلَوةُ الطَّبِيعَاتُ

لِلَّهِ

السَّلَامُ عَلَيْكُ

(எனது சமர்த்சனை கார்த்தாவாகிய) மஹா உன்னதமான எனது ஆண்டவைன் பரிசுத்த துய்யவா என்று துதிக்கிறேன் மேலும் அவ னுடைய ஸ்தோத்திரத்தைக் கொண்டே அவைன்.. ஸ்தோத்திரிக்கிறேன்.

மத்திய இருப்புக்கு எழும்புகையில்

அல்லாஹ் அக்பர்
அல்லா(ஹ்) மஹா பெரியவன்

மத்திய இருப்பின் துஆ.

அல்லாஹ் அம்மக்
பிர்லீ வர்ஹம்னீ வஜ்புறுனீ வர்பஃஇனீ
வர்ஸாக்னீ வஹ் தினீவதூபினீ
வஃஇடி அன்னீ

அல்லாஹே எனது பிழையைப் பொருத்து கிருபை செய்தருள் என்னை தாழ்மையை விட டும் நிவர்த்தி செய்தருள் எனது பதவியை உயர்த்தியருள் எனக்கு ஆகாரம் தந்தருள் எனக்கு நேர்வழி காட்டி யருள் என்னை சுகப் படுத்தி யருள் என்னை மன்னித்தருள்

அத்தஹிய்யாத்து

அத்தஹிய்யாத்துல் முபாறகாத்து ஸ்லை லவாத்துத்தை ய்யிபாது வில்லாஹி

மென்மேலும் வளரக்கடிய காணிக்கை கரும் மனமாகிய தொழுகையும் அல்லாவுக் காகயிருக்கும்

அஸ்ஸலாமு அலைக ஜியுஹன் னபிய்யு வற ஹம்துல்லாஹி வபரகாதுஹ்

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكُمْ

السَّدَّرُ عَلَيْنَا وَ
عَلَى عِبَادِ اللَّهِ الصَّالِحِينَ

أَشْهَدُ أَنَّ لِلَّهِ إِلَيْهِ
الْحُدُودُ وَأَشْهَدُ أَنَّ
مَحْمَدًا رَسُولُ اللَّهِ

أَللَّهُمَّ إِنِّي عَلَى مُحَمَّدٍ
وَعَلَى الْمُحَمَّدِ كَمَا
صَلَّيْتَ عَلَى ابْرَاهِيمَ
وَعَلَى إِبْرَاهِيمَ وَ
بَارِكْ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى
الْمُحَمَّدِ كَمَا بَارَكْتَ

ஆங்கிலே ஈடேற்ற மாகிறது தங்கள் மீதில் உண்டாவதாக மேலும் அல்லா (ஹ்) உடைய கருணை உண்டாவதாக இன்னும் அவன் மிகவும் வளர்க்கடிய நண்மைகளை மென்தேமலும் அபிவிர்த்தி உண்டாக்கு வானுக

அவ்ஸ்ஸலாமு அல்லை வஅலா இபாதில்லாஹி ஸாவி ஹீன்.

�டேற்றம் நம்மீதும் அல்லா (ஹ்) உடைய நல்அடியவர்கள்மீதும் உண்டாவதாக

அஷ்ஹது அல்லாயிலாஹ் இல்ல ல்லாஹ் வஅஷ்ஹது அன்ன முஹம்மதற்ற சூலுல்லாஹி

நிச்சயமாக அல்லவை தவிர வணக்கத்திற்கு தகுமான நாயனில்லை என்று நான்றுதியிட்டு ருதி கூறுகிறேன் உண்மையாக முஹம்மது (ஸ்ல்) அவர்கள் அல்லாஹ் ஆலா உடைய திருத் தூரென்று நான்றுதியிட்டிருதி கூறுகிறேன்

அல்லாஹ் ம் ஸல்லி அலா முஹம்மதின் வஅலா ஆவிமுஹம்மதின் கமாஸ்லீத்த

அலா இபு ருஹி வஅலா ஆவிஇபுருஹீம் வபாரிக் அலாமுஹம்மதின்

வஅலா ஆவிமுஹம்மதின் கமாபாறக்த அலா இபுருஹீம்

வஅலா ஆவிஇபுருஹீம் இன்னக்த ஹீம்துன்மஜீத்

அல்லாவே எங்கள் நாயகம் முஹம்மது (ஸ்ல்) அவர்கள்மீதும் முஹம்மது (ஸ்ல்) அவர்களின் கிளைஞர் மீதும், நீ கருணை புரிந்தருள், இபு

عَلَى إِبْرَاهِيمَ وَعَلَى
أَلِّ إِبْرَاهِيمَ إِنَّكَ
حَمِيدٌ تَحْيِدُهُ

ரூஹீம் (அலை) அவர்கள் மீதும் இப்ரூஹீம் (அலை) அவர்களின் கிளாஞர் மீதும் நீ கருணை புரிந்ததுபோல், இன்னும் முஹம்மது (ஸல்) அவர்கள் மீதும், முஹம்மது (ஸல்) அவர்களின் கிளாஞர் மீதும் மிகவும் நன்மைகளை மென்மே வூம் அபிவிர்தி செய்தருள், இப்ரூஹீம் (அலை) அவர்கள் மீதும் இப்ரூஹீம் (அலை) அவர்களின் கிளாஞர்மீதும் மிகவும் நன்மைகளை மென்மே வூம் அபிவிர்த்தி செய்ததுபோல், நிச்சயமாக நீயே மாட்கிமை தங்கிய புகழுக்குறியவனும் இருக்கும்.

குறிப்பு

அத்தஹியாத்து ஆரம்பமுதல் (அல்லாஹ்-ம் மஸல்லி அல்லா முஹம்மதின்) வரையும் முன் அத்த ஹியாத்திருப்பில் ஒதவும் அத்த ஹியாத்து ஆரம்ப முதல் ஸலாம் சொல்லும் வரையும் ஒதல்களை பின் அத்த ஹியாத்திருப்பில் ஒதவும்

اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِي مَا
قَدَّمْتُ وَمَا أَخْرَجْتُ
وَمَا أَسْرَرْتُ وَمَا
أَعْلَمْتُ وَمَا أَسْوَفْتُ
وَمَا أَنْتَ أَعْلَمْ بِهِنِّي أَنْكَ
أَنْتَ الْمُعْتَدِلُ وَأَنْتَ

அல்லாஹ்-ம் மக்பிர்லீ மாகத்தம் வமா அக்கற்து வமா அஸ்ரர்து வமா அஃலன்து வமா அஸ்றப்து வமா அன்த அஃலமுபிஹி வின்னீ இன்னக அன்தல் முகத்திமு வஅன்தல் முஅக்கிறு லாஇலாஹ் இல்லா அந்த அல்லாவே நான் முன் செய்த (பாபம்) பின் செய்த (பாபம்) ரகசியமாக செய்த (பாபம்) ஸ்பஷ்டமாக செய்த (பாபம்) கடப்பாக செய்த (பாபம்) இன்னும் என்னை விடவும் நீ மிகவும் அறிந்து இருக்கிற (பாபங்களையும்) நீ எனக்குப் பிழை பொருத்தருள், நிச்சயமாக

الْمُؤْمِنُ لِرَبِّهِ إِلَّا
أَنْتَ

اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ
مِنْ عَذَابِ الْقَبْرِ
مِنْ عَذَابِ النَّارِ مِنْ
فَتْنَةِ الْحَيَاةِ وَالْمَوْتِ
وَمِنْ فَتْنَةِ الْكَسِيرِ
اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ

நீயே முற்படுத்தி வைக்கிறவனும் பிற்படுத்தி வைக்கிறவனுமாய் இருக்கும், நீயே அல்லாது வணக்கத்திற்கு தகுமான நாயனில்லை.

அல்லாஹும்மான்னீ அன்னதுபிக மின்
அதாபில் கட்டி வமின்
அதாபின்னரி வமின் பித்னத்தில் மஹ்யா
வமமாத்தி வமின்
பித்னதில் மஸீஹித்தஜ்ஜால்.

அல்லாவே கப்பின் வேதனையை விட்டும் நரகத்தின் வேதனையை விட்டும் ஆயுளின் துன்பத்தை விட்டும் மரணத்தின் துன்பத்தை விட்டும் மஸீஹாகிய தஜ்ஜாலின் துன்பத்தை விட்டும் உன்னை கொண்டு பாதுகாப்புத் தேடுகிறேன்

அல்லாஹும்ம இன்னி மூலம்த்து நப்ஸீ
முல்மன் கதீரன் கபீரு
லாஏக்பிருது நூபஇல்லா அந்த
பக்பிர்ஸீ மக்பிறதன் மின் இந்திக இன்னக
அந்தல் கபூர்ரஹீம்,

اللَّهُمَّ إِنِّي ظَلَمْتُ
نَفْسِيٌّ ظَلَمْتُ أَكْثَرَهُ
كَثِيرًا وَلَا يَغْفِرُ
الذُّوبَ إِلَّا أَنْتَ
فَاغْفِرْ لِي مَغْفِرَةً
مِنْ عَذَابِكَ إِنَّكَ أَنْتَ
الْقَفُورُ الْوَهِيمُ
اللَّهُمَّ يَا مُقْبِلَ الْقُلُوبِ

அல்லாஹும்ம எனது நப்பை நானே மிகவும் பெரிய அந்தன் செய்துக் கொண்டேன் நீயே அல்லாது பிழை பொறுக்கிறவனில்லை, ஆதவில் உன்னிடத்தில் பிழை பொறுக்க தேடுகிறேன், எனக்கு நீ பிழை பொறுத்தருள், நிச்சயமாக நீயே பிழை பொறுத்து க்கிருபை செய்கிறவனுயிருக்கும்

அல்லாஹும்ம யாழகல்ஸிபல் குஹபி தப்பித் குஹபனு அலாதீனிகவதா அதிக வாமானிக வழில்லாமிக யாஅல்லா(ஹ)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
نَبَّتْ قُلُوبَنَا عَلَىٰ دِينِكَ
وَطَاعَتِكَ وَرَأَيْمَا نِكَ
وَاسْتَدِمْكَ يَا آللَّهُ

அல்லாவே ஹிருதயங்களை மீட்சி பெறச்செய்
கிறவனே உனது மார்க்கத்தின் மீதும் உனது
வழிபாட்டின் மீதும் உனது நன் நம்பிக்கை
யின் மீதும், உனது ஸன்மார்க்கத்தின் மீதும்
அல்லாவே எங்கள் ஹிருதயங்களை தரிபடுத்தி
வைத்தருள்

அஸ்ஸலாமு அலைக்கும்
வற்றும் துல்லாஹி

உங்கள்மீது ஈடேற்றம் உண்டாவதாக, மே
அலும் அல்லா உடைய கருணை உண்டாவதாக

إِسْعَفْنَارُ

إِسْعَفْنَارُ اللَّهُ الْعَظِيمُ
الْكَرِيمُ، الْقَدِيرُ

الْعَجِيمُ، الَّذِي لَا إِلَهَ

إِلَّا هُوَ أَنْجَى الْقِيَومُ
مِنْ كُلِّ ذَنْبٍ وَخَطْيَةٍ
وَأَتُوْبُ إِلَيْهِ وَأَسْأَلُهُ

التَّوْبَةُ

اللَّهُمَّ انْتَ السَّلَامُ

இஸ்திக்பாறு

அஸ்தக் பிறுல்லாஹல் அழிம் (3)

அல்கரீம் அல்கதீம் அர்ரஹீ
மஸ்லதீ லாயிலாஹ இல்லாஹ-ஏ
வல்லஹயுல்கையும் மின்குல்லி
தன் பின் வகத்தி முப்பின் வாத்துடு
இலைஹிவாறு அஸ் அலஹ-ஏத்தவ்பா

அல்லாவே சகல பாவத்தையும் குற்றத்தை
யும் விட்டும் (என்றென்றும்) ஜீவனுள்ளவனும்
(எப்போதும்) நிலை பாடானவனுமான அவ
னே அல்லாது வணக்கத்திற்கு தகுமான நாய
னில்லை, அத்தகைய, தயாழனும் பூர்வீகனும்
சங்கையான வனுமான மறந்துவ முடைய,
அல்லாவினிடம் நான் பிழை பொறுப்புத் தேடு
கிறேன், மேலும் அவனைவில்பாவமன்னிப்புத்
தேடுகிறேன். என்னும் அவனிடம் பாவத்தை
விட்டும் மீட்சி பெற கேழ்க்குகிறேன்.

அஸ்ஸலாஹ-ஏம் அந்தஸ்ஸலாம் வமின்
கஸ்ஸலாம் வஇலைக எனுதுஸ்ஸலாம் ...

وَمِنْكَ السَّلَامُ
إِلَيْكَ يَرْجِعُ السَّلَامُ
تَحْيَنَا وَبَنَا يَا سَلَامُ
وَادْخِلْنَا الْجَنَّةَ
دَارَ السَّلَامِ تَبَارِكْتَ
يَا ذَالْجَلَلِ وَالْكَوْلُمْ
سُبْحَانَ رَبِّ الْعَالَمِ
الْأَعْلَى الْوَهَابُ،

பலையினு றப்பனு பிஸ்ஸலாம் வஅத்தில் னல் ஜன்னத்த தாறஸ்ஸலாம் தபாரக்த யாதல் ஜலாவி வல்இக்ரும் ஸாப்ஹான் றப்பியல் அவியல் அஃலஸ் வஹஹாப் அல்லாவே (உனது நாயகத்தனத்துக்கு தகுதியில்லாதவைகளை விட்டும்) நீயே மாசற்ற துய்யவன், சகல கெடுதிகளை விட்டும் நிவர்த் திப்பது உன்னில் நின்றுமாய் இருக்கும், எங்கள் தொழுகை முடிவில்... உண்டாய் இருத்கும் ஸலாமாகிறது உன்னளவில் மீழ்கிறதாய் இருக்கும் ஆதவில் எங்கள் ஆண்டவனே (நாங்கள் செய்த கெடுதிகளை விட்டும்) அச்சம் தீர்வதுகொண்டும் (நாங்கள் சம்பாதித்த பாவங்களை...விட்டும்) மன்னிப்பது கொண்டும் எங்களை சங்கையாக்கி வைத்தருள், (கோபத்தை விட்டும் ஆபத்தை விட்டும்) ஏடேற்ற வீடாகிய சுவன் லோகத்தில். எங்களை புகுத்தி வைத்தருள், சிறப்பும் சங்கையும் உடையவனே, நீயே பரிசுத்தமாகி விட்டாய், நன்கொடைகொடுப்பவனும், மேலாம்பரமானவனுமாகிய மஹா உன்னதமான எனது ஆண்டவனே, பரிசுத்த துய்யவா என்று துதிக்கிறேன்.

لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ
وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ
لَهُ الْمُلْكُ وَلَهُ الْحَمْدُ
مُحْيٍ بِمِيتٍ وَهُوَ حَيٌّ

லாயிலாஹ் இல்லல்லாஹ் வஹ்தஹ் வாஹ்கலஹ் லஹ் மூல்குவலஹ் லஹம்து வஹீயி வயுமீத்து வஹ்-வ வஹயுல் லாய முத்து பியதிஹில் கைறு வஹ்-வ அலாகுல்லி கையின் கதிற் லாயிலாஹ் இல்லல்லாஹ் அஹ்லுன்னிங்மத்தி வல்பஞாவி வத்தனுபில் ஹஸனி லாயிலாஹ் இல்லல்லாஹ் வலாநஃபுது இல்லா இய்யாஹ் முஹ்விலீன் லஹ்-த்தின வலவ் கர்மஹல் காபி அான்

لَا يَمْوِتُ بِيَدِكَ الْجِئْرُ
وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَرِئَ
لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ أَمْلَأَ
النِّعَمَةَ وَالْفَضْلَةَ
الشَّنَاءُ لِلْمُسْكِنِ لَا إِلَهَ
إِلَّا اللَّهُ وَلَا تَبْدُ
إِلَّا إِيمَانُ مُحْنَلِصِينَ
لَهُ الدِّينُ وَلَوْكَرَهُ
الْكَافِرُونَ

وَهُوَ الْأَوَّلُ وَالآخِرُ
وَالظَّاهِرُ وَالبَاطِنُ
وَهُوَ بِكُلِّ شَيْءٍ عَلَيْهِمْ

لَيْسَ كَثِيلَهُ شَيْءٌ
وَهُوَ السَّمِيعُ الْجَيِّبُ

حَسَبْنَا اللَّهُ نَعْمَ

அல்லாவை தவிர வணக்கத்திற்கு தகுமான நாயனில்லை அவனே இனையற்ற ஒருவனுடை வன் சர்வ இராஜாங்கமும் சகல ஸ்துதிகளும் அவனுக்கே உரியன, அவனே உயிர்கொடுக்குகிறன் மரணமாக்குகிறான், அவனே மரணமடையாத நித்திய ஜீவனுள்ளவன், சர்வ நன்மைகளும் அவன் வசமே இருக்கின்றன அவனே சகல வஸ்துக்கள் பேரில் மிக வல்லமை உடையவன் சகல நன்மைகளும் வரிசைகளும் அழகிய ஸ்துதிகளுமுடைய அல்லாவை தவிர வணக்கத்திற்கு தகுமான நாயனில்லை மேலும் அல்லாவைத் தவிர வணக்கத்திற்கு தகுமான நாயனில்லை (காபிரென்ற) மார்க்க விரோதிகள் சம்மதியாவிட்டு நும் சரியே, அவனுக்கு மார்க்க கத்தை வாக்கு மனமும் ஒன்றுபட்டு கல்ப்பறு தலாக்கி வைத்தவர்களாக, நாங்கள் அவனன்றி வேறொற்றையும் வணங்கமாட்டோம்

ஹூ-பல்ல் அவ்வலை ஓதவும் அதன் போருள்

அவனே முந்தினவனும் பிந்தினவனும் பறவி ரங்கமானவனும் அந்தரங்க மானவனுமாய் இருக்கும், மேலும் அவனே சகல வஸ்துக்களையும் அறிந்தவனுமாய் இருக்கும்

லீஸக மிதிலியை ஓதவும் அதன் போருள்

அவனைப்போல் ஒன்றுமில்லை அவன் கேட்கிறவனும் பார்க்கிறவனுமாய் இருக்கும்

ஹஸ்பு நல்லாஹூ-பலை ஓதவும் அதன் போருள்

அல்லா (ஹ) நமக்கு போதும் (காரியங்களை)

الْوَكِيلُ نِعْمَ الْمَوْلَى
وَنِعْمَ النَّصِيرُ،

اللَّهُمَّ صَدِّلْ عَلَى سَيِّدِ
مُحَمَّدٍ وَعَلَى أَلٰسِنَتِ
مُحَمَّدٍ وَبَارِكْ وَسِلْمْ
عَلَيْهِ

وَصَدِّلْ عَلَى جَمِيعِ
الْأَنْبِيَا وَالْمُرْسَلِينَ
وَعَلَى مَلَائِكَتِكَ
الْمُقْرَبِينَ وَعَلَى
عِبَادِكَ الصَّالِحِينَ
وَعَلَى أَهْلِ طَاعَتِكَ
اجْمَعِينَ وَارْحَمْنَا
مَعْمُورِ حِتَّكَ يَا أَرْجُمَ
الرَّاحِمِينَ وَالْمَحْمُودِ لِلَّهِ دُرْبِ

பாரஞ்சாட்டுவதில் நல்லவன் (காரியங்களுக்கு) உடையவன் நல்லவன், உதவி செய்கிறவன் நல்லவன் (அவன் அல்லாவா பிருக்கும்)

அல்லாஹ் முஹம்மா ஸல்லி அலா செய்யிதனு முஹம்மதின் வஅலா ஆவி செய்யிதனு முஹம்மதின் வபாரிக் வசல்லிம் அலைஹி

அல்லாஹே எங்கள் நாயகம் முஹம்மது (ஸல்) அவர்கள் மீதும் எங்கள் நாயகம் முஹம்மது (ஸல்) அவர்கள் கிளைஞர் மீதும், கருணையும் மிகவும் நன்மைகளை மென்மேலும் அபிவிர்த்தி யும் ஈடேற்றமும் செய்தருள்

வஸல்லி அலாஜமீயில் அன்பியாயி வல்மூர்ஸலீன் வஅலா மலாயிகதிகல் முகர்ரயீன், வஅலா இபாதிக ஸ்ஸாவிஹீன், வஅலா அஹலிதா அதிக அஜ்மான் வற ஹங்கு மறுஹம் பிறஹமத்திகயா அர்ஹமற்று ஹிமீன் வல்ஹம்து லில்லாஹி றப்பில் ஆலமீன்

இன்னும் சகல நபிமார்கள், றகுல் மார்கள் மீதும், முடிகுதலாகிய உனது அமர்கள் மீதும், உனது நல் அடியார்கள் மீதும், உனது வழிப்பாட் உடையவர்கள் சகலர்கள் மீதும், நீ கருணை புரிந்தருள் கிருபை யாழர்களுக்கெல் லாம் மஹா கிருபை யாழனே உனது கிருபையை கொண்டு அவர்களுடன் எங்களுக்கும் கிருபை செய்தருள், உலகத்தவர்களை எல்லாம் கிருஷ்டித்து வளர்த்து ஆகாரமளித்து பாது காக்கிறவனுகிய அல்லாவுக்கே சர்வ புகழும்.

॥ ஸ்வஸ்மில்லா ஷிற்றஹூ-மா
னிற்றஹீம்

ஆயத்துல் குறலீ ஒதவும் அதன் போருள்

بِسْمِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
اَللّٰهُ لَا إِلٰهَ اِلٰهُ
وَهُوَ الْعَلِيُّ الْعَظِيمُ

(என்றென்றும்) ஜீவனுள்ளவனும் (எப்போ தும் சிலைபாடானவனுமான அல்லா (ஹ) ‘அவனே அல்லாது நாயனில்லை’ சிறு.....தூக்க மும் நித்திரையும் அவனுக்குண்டாகாது ‘வான்லோகங்கள்...பூலோகங்களில் உள்ள வைகள் எல்லாம் அவனுக்கே உரியன

لَا تَأْخُذْهُ سَيْنَةٌ وَلَا نُوْرُمُهُ مَا فِي السَّمَاوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ
مَنْ ذَا الَّذِي يُشْفَعُ عَنْهُ

அவனிடத்தில் அவனுடைய உத்தரவன் றி மன்றுடுகிறவர் யார் (ஒருவரும் செய்யார்கள்)

يَعْلَمُ عَابِينَ أَيْدِيهِنَّمْ وَمَا خَلَفُهُمْ وَلَا يُجِيِّطُونَ بِشَيْءٍ مِّنْ عَلِيهِ إِلٰهٌ
بِمَا شَاءَ وَسَعَ كُرْسِيُّهُ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضَ وَلَا يَوْدُهُ حِفْظُهُمْ مَا

அவர்களுக்கு முன் சென்று போனவை களையும் பின்னாலுண்டாக போவதுகளையும் அறிவான், அவன் அறிந்தவைகளில் ஒன்றையும் விளங்கி கொள்ளமாட்டார்கள், அவர்களுக்கு அறிவிக்க அவன் நாடினால் அன்றி (அவன் நாடினால் அறிவார்கள்) அவன் குறலீ வான்லோகங்களையும் பூவ்வுலகங்களையும் விட விஸ்திரணமாகி விட்டது, அவைகள் இரண்டையும் பேணி கார்ப்பது அவனுக்கு ஒருகன மில்லை (இலேச) அவனேயாவிலும் மேலாம்பா மானவனும் மஹத்துவ முடையவனுமாய் இருக்கும்

ஆமன்றக்குலை ஒதவும் அதன்போருள்

أَمَنَ الرَّسُولُ لِمَا أُنزَلَ إِلَيْهِ مِنْ رَبِّهِ وَالْمُؤْمِنُونَ هـ

இந்த ரகுல் (முஹம்மது (ஸல்) அவர்களுடைய ஆண்டவனின் நின்றும் அவரளவில் இரக்கப்பட்ட குர் ஆனைக் கொண்டு... ஈமான் கொண்டார், இன் நூம் முஃமீன்களும் ஈமான்.. கொண்டார்கள்

كُلُّ أَمَنٍ بِالشَّهُو وَمَلِئَتِكَتْهُ دَكْتِيهِ وَرُسْلِهِ لَا فُرْقٌ بَيْنَ أَحَدٍ مِّنْ
رُسْلِهِ وَقَالُوا سَمِعْنَا وَلَهُعْنَا غُفْرَانَكَ رَبَّنَا وَإِلَيْكَ الصِّيرُهُ

அவர் களத்தின்கலும் அல்லாவை கொண்டும், அவனின் மலாயி ..க்கத்துகளைக் கொண்டும், அவனின் வேதங்களைக் கொண்டும்... அவனின் தூதர்களைக் கொண்டும் ஈமான் கொண்டு, அவனின்..... தூதர்களில் நின்றும் ஒருவர் கிடையிலும் நாங்கள் பிரிக்க.....மாட்டோ மென்பார்கள், எங்கள் ஆண்டவன் வசனங்களை (காதுகள்) கேட்டு அவனின் ஏவலுக்கு வழி பட்டோம் ‘எங்கள் ஆண்டவனே உன்னுடைய பிழை பொறுக்குதலைக் கேட்கிறோம் உன்னளவிலா இருக்கும் நாங்கள் மீழும் தலமென்று சொல்வார்கள்

لَا يَكْلِفُ اللَّهُ نَفْسًا إِلَّا وَسَعَاهَا مَا كَسَبَتْ وَعَلَيْهَا مَا اكْتَسَبَتْ

அல்லா (ஹ) ஒரு நப்பஸையும் அதின் சக்தி படிக்கே ஒளிய.. வருத்தப் படுத்தமாட்டான், நன்மையில் நின்றும் அது செய்தது. அது

கொண்டும் தின்மையில் அது செய்தது
தின்பேரில் தானுண்டும்

رَبَّنَا لَا تُؤْخِذْنَا إِنْ نَسِيْنَا أَوْ أَخْطَأْنَا رَبَّنَا وَلَا تُحَمِّلْنَا عَلَيْنَا
إِنْ حَمَلْتَنَا عَلَى الَّذِينَ مِنْ قَبْلِنَا رَبَّنَا وَلَا تُحَمِّلْنَا
مَا لَا طَاقَةَ لَنَا بِهِ وَاعْفُ عَنْنَا وَارْحَمْنَا أَنْتَ مَوْلَانَا فَانصُرْنَا
عَلَى الْقَوْمِ الْكَافِرِينَ

எங்களாண்டினே நாங்கள் மறதியாய்
அல்லது மன முறண்டனறி தவறு செய்தால்
வேதனையைக் கொண்டு எங்களை குற்றம்
பிடிக்காதே, எங்களாண்டவேனே எங்களுக்கு
முன் உண்டான (பனு இஸ்ரூயில்கள்) மீதில்
வலுவான விஷயங்களை சுமத்தியதுபோல்
எங்கள் மீதில் வலுவான விஷயங்களை சுமத்
தாதே எங்களாண்டினே எங்களுக்கு சக்தி
இல்லாத கருமங்களை எங்களுக்கு சுமத்தாட்ட
ாதே, எங்களாண்டவேனே எங்கள் பாவங்
களை அழித்து எங்கள் பிழைகளைப் பொறு
த்து எங்களுக்கு நீ கிருபை செய்தருள் நீயே
எங்களுடைய நாயன் ஆதலில் (காபிரென்ற)
மார்க்க நிராகரிப்பு ஜனங்கள் மீதில் விரேத
மாய் எங்களுக்கு நீ உதவி புரிந்தருள்

ஷ்ஹ්‍යிதல்லாவை ஓதவும் அதன்போருள்

شَهِدَ اللَّهُ أَنَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ وَالْمَلَائِكَةُ دَوْلُوا عَلَيْهِ
فَإِنَّمَا يَقْسِطُ لِلَّهِ إِلَهُ الْإِلَهُ هُوَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ

திருஷ்டாந்தரத்தைக் கொண்டு திட்டமாக
அவனை தவிர நாயனில்லை, என்று அல்லா (ஹ்)
தானும், அதை தரிபடுத்துவது கொண்டு மலா

யிகத்து மார்களும் அதை நிர்ணிப்பது கொண்டும் மொழிச்சலைக் கொண்டும் அறிவுடைய வர்களும், சாட்சியம் சொல்லுகிறார்கள் நீத்ததை கொண்டு (நிறை செலுத்துகிறவனு யிருக்கையில்) அவனை தவிர வணக்கத்திற்கு தகுமான நாயனில்லை மிகைத்தவன் பூராய முடையவன்

இன்னத்தீனவை ஓதவும் அதன்போருள்
اَقَدِّيْن عِنْدَهُ اِلٰسْلَامُ

நிச்சயமாக அல்லா இடத்தில் (பொருத்த மான மார்க்கமாகிறது) இஸ்லாமாயிருக்கும்

كُلُّ لِّهُمَّ مَا لِكَ الْمُلْكُ تُؤْتَى الْمُلْكُ مَنْ شَاءَ وَتَنْزَعُ الْمُلْكُ

எனது றகுல், முஹம்மது (ஸல்) நீர் சொல்வீராக அல்லாவே இராஜாங்கத்தை உடையவனே நீ நாடினவர்க்கு இராஜாங்கத்தை கொடுப்பாய் நீ நாடினவர்களில் நின்றும் இராஜாங்கத்தை பிடிந்கி கொள்வாய், நீ நாடினவர்களை களை மேன்மை படுத்துவாய், நீ நாடினவர்களை தாழ்மை படுத்துவாய், சகல நன்மைகளும் உன்னுவசமே இருக்கின்றன, நீயே சகல வஸ்துக்கள்பேரில் மிக வஸ்லமை உடையவன்

تَوْبِعُ اللَّيْلَ فِي النَّهَارِ وَتَوْبِعُ النَّهَارَ فِي الظَّهَارِ وَتَخْرُجُ الْحَيَّ مِنَ

المَيِّتِ وَتَخْرُجُ الْمَيِّتَ مِنَ الْحَيِّ وَتَرْقُى مِنَ

مَنْ شَاءَ بِغَيْرِ حِسَابٍ

உயிரானதில் நின்றும் மர்ணமானதை வெளிப் படுத்துவாய் நீ நாடினவர்கட்டு கணக்கன்றி ஆகாரத்தை அளிப்பாய் (என்ற சொல்லும்)

نَّا يَكُمْ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّوَرَ كَبِّحَ عَائِشَةَ رَضِيَّ أَوْ رَكَبْنُكُ
بَدِّيْتُ كَبِّيْتَ دُعَا
يَشَّأُ ارْثُومْ
اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ مِنْ
خَيْرِ كُلِّ مِعَاجِلِهِ وَأَجِلِهِ
مَا عَلِمْتُ مِنْهُ وَمَا لَمْ أَعْلَمْ
وَأَعُوذُ بِكَ مِنْ شَرِّ
كُلِّهِ مَا عَاجِلِهِ وَأَجِلِهِ
مَا عَلِمْتُ مِنْهُ وَمَا لَمْ
أَعْلَمْ وَاسْأَلُكَ الْجَنَّةَ
وَمَا يَقْرِبُ إِلَيْهَا
مِنْ قَوْلٍ وَعَمَلٍ
وَنِسَيَّةٍ وَاعْتِقَادٍ وَ
أَعُوذُ بِكَ مِنَ الشَّارِ
وَمَا يَقْرِبُ إِلَيْهَا مِنْ

நாயகம் (ஸல்) அவர்கள் ஆயிஷா (ஹலி) அவர்வருக்கு படித்து கொடுத்த துஆ இதை ஒதவும் அல்லாஹும் இன்னீ அஸ் அலுக மினல் கைரி குல்லிஹி ஆஜிலிஹி வஆஜி லிஹி மா அவிம்து மின்ஹா வமாலம் அஃலம் வஅஹுது பிக மின்ஷத்தறி குல்லிஹி ஆஜிலிஹி வஆஜி லிஹி மா அவிம்து மின்ஹா வமாலம் அஃலம் வ அஸ் அலுகல் ஜன்னத வமாயு கற்றிபு இலைஹா மின் கவ்வின் வஅமவின் வநிப்யதின் வஃதி காதின் அஹுதுபிக மின்னாரி வமாயுகற்றிபு இலைஹா மின்கவ்வின் வஅமவின் வநிப்யத்தின் வஃதி காதின் வஅஸ்அலுக மின் கைறின் வமா அஸ்அலுக மின்ஹா அப்துக வநபியுக முஹம்மதின் (ஸல்) வஅஹுதுபிக மின்ஷத்தறின் மஸ்தஆதக மின்ஹா அப்துக வநபியுக முஹம்மதின் (ஸல்) அல்லாஹும் வமாகளைத்து அலைய மின் அம்ரின் பஜ்அஸ் ஆகிபத்துஹா றஷ்தா அல்லாவே நிச்சயமாக சக எ நன்மைகளில் நின்றும் துரிதமாய் வரக்கூடியதும், தவணையின் பேரில் வரக்கூடியது மானவைகளை, அதில் நின்றும் நான்றிந்திருப்பதும் அறிபாதிருப்பதுமான, சர்வ நன்மைகளையும் உன்னிடத்தில் கேட்டுக் கொள்கிறேன்.

قُولِّ وَعَمِلِ وَبَنِيَّةٍ وَاعْتِقادٍ وَ
اسْأَلْكَ مِنْ خَيْرٍ مَا
اسْأَلْكَ مِنْهُ عَبْدٌكَ

மேலும் சகல தீமைகளில் நின்றும் துரிதமாய் வரக்கூடியதும், தவணையின் பேரில் வரக்கூடியது மானவைகளை அதில் நின்றும் நான் றிக்திருப்பதும் அறியாதிருப்பதுமான, சர்வதீமைகளைவிட்டும் உன்னிடத்தில் பாது காப்புத் தேடுகிறேன்.

وَنَبِيِّكَ مُحَمَّدٌ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَعُوذُ
بِلِّكَ مِنْ شَرِّ مَا سَتَعَذَّلَكَ

மேலும் சவன லோகத்தையும் சொல்லாலும் செயலாலும் நினைப்பாலும் நிர்ணயத்தாலும் அதளவில் சமீபிக்கச் செய்கிற விசயங்களை உன்னிடத்தில் கேட்டுக் கொள்கிறேன்

مِنْهُ عَبْدُكَ وَنَبِيِّكَ
مُحَمَّدٌ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ
وَسَلَّمَ اللَّهُمَّ وَمَا

இன்னும் நரக லோகத்தை விட்டும் சொல்லாலும் செயலாலும் நினைப்பாலும் நிர்ணயத்தாலும் மதனாவில் சமீபிக்கச் செய்கிற விசயங்களை விட்டும் உன்னைக்கொண்டு பாதுகாப்புத் தேடுகிறேன்.

فَضَيَّتْ عَلَيَّ مِنْ
أَمْرِيْقَاجَعَلْ عَاقِبَتِهِ

இன்னும் உனது அடியாரும் நபியுமாகிய முஹம்மது (ஸல்) அவர்கள் உன்னிடத்தில் கேட்டுக்கொண்ட நன்மைகளை, நானும் உன்னிடத்தில் கேட்டுக் கொள்கிறேன்

رَشِيدٌ اَه

மேலும் உனது அடியாரும் உனது நபியுமாகிய முஹம்மது (ஸல்) அவர்கள் உன்னிடத்தில் எதை விட்டும் பாதுகாப்புத் தேடி-ஞார்களோ அத்தீமையைவிட்டும் நானும் உன்னைக்கொண்டு பாதுகாப்புத் தேடுகிறேன்?

அல்லாவே நீ என்மீது கற்பித்த காரியத்தின் ஒடுக்கத்தை நலவுடையதாக்கி வைத்த ருள்

نَّا يَكُمْ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
أَوْزَكُنَّ فَارَطَمَةَ رَضِيَّ
اللَّهُ عَنْهُ أَوْرَكَبْنُكَ بَدِّ
كُبَّتْ دُعَاءً وَثُوْمَرْ
يَا حَمْيَا قَيْوُمُ يَا دَا
أَجَّمَعِيلْ وَالْأَنْكَرَامِ
لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ بِرَحْمَتِكَ
أَسْتَغْيِيْشُ وَمَرْعَدَكَ
أَسْتَجِيْرُ لَا تَكْلِيْنِي إِلَى
نَفْسِي وَإِلَى أَحَدٍ مِّنْ
خَنْقَكَ طَرْفَةَ عَيْنَ
كَاصِلَكَ لِي شَاءَنِي كُلَّهُ
بِمَا أَصْلَحْتِهِ الصَّالِحِينَ
بِنِي عَيْسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ
أَوْرَكَبْنَ دُعَاءً
يَا ثُوْمَرْ

நாயகப் (ஸல்ல) அவர்கள் பாத்திமா
(ஹலி) அவர்களுக்கு படித்து
கொடுத்த, துஆ ஒதவும்

யாஹையு யாகையும் யாதல் ஜலாலி வல்
இக்ரும் லாயிலாஹ் இல்லா அந்த பி
றக்மத்திக அஸ்தங்கி வமின் அதாபிக
அஸ்த ஜீரு லாதகில்னீ இலாநப்ஸீ வயிலா
அஹதின் மின்ஹல்கிக தற்பத ஜினின் வ
அஸ்லிஹ்ஸீ ஷஃன்னீ குல்லஹ் பிமா அஸ்லஹ்
த்த பிறிஸ்ஸாலி ஹீன்

(என்னென்றும்) ஜீவனுள்ளவனே, (எப்பொ
முதும்) நிலைபாடானவனே, மஹா வஸ்லஹம
யும் சங்கையு முடையவனே, நீயே அல்லாது
வணக்கத்திற்கு தகுமான நாயனில்லை, உனது
கிருபையைக் கொண்டு இரட்சிப்புத்தேடு
கிறேன், உனது வேதனையை விட்டும் விடு தலை
யாகத் தேடுகிறேன் என்னை என் தன்னளவி
லாவது அல்லது உனது சிருஷ்டகளின் யார
ளவிலாவது, ஒரு இமை பொழுதும் ஒப்பு
வித்து விடாதே உனது நல் அடியார்களை
எதைக்கொண்டு நேராக்கி வைத்தாயோ,
அதைக்கொண்டு எனது காரியங்கள் யாவற்
கறையும் நேராக்கி வைத்தருள்.

நபி அஹா (அலை) அவர்கள்
ஒதின துஆ இதை ஒதவும்

அல்லாஹ் மம் இன்னீ அஸ்பஹத்து லாஅஸ்த
தீடு தப்அ மாஅக்ரஹ் வலா அய்லிகு நப்அ
மாஅற்ஜீடு அஸ்பஹல் அம்று பியத்திக லாபி

اللَّهُمَّ إِنِّي أَصْبَحْتُ
 لَا أَسْتَطِيعُ دَفْعَ مَا
 أَكْرَهُ وَمَا آمَلْتُ
 نَفْعَ مَا أَرْجُو وَأَبْعَثَ
 الْأَمْرَ بِيَدِكَ لَا يَبْدِئُ
 غَيْرَكَ وَأَصْبَحْتُ
 مُرْتَهِنًا بِعَمَلِي فَلَا
 فَقِيرٌ أَفْقَرُ مِنِّي
 إِلَيْكَ وَلَا غَنِيٌّ أَغْنَى
 مِنْكَ عَنِّي اللَّهُمَّ لَا
 تُشْتِرِبْ بِي عَدُوِّي
 وَتُسْوِيْ صَدِيقَيْ
 وَلَا تَجْعَلْ مُصْبِيَّتِي
 فِي دِينِي وَلَا تَجْعَلْ
 الدُّنْيَا أَكْبَرَ هَمِّي
 وَلَا مَبْلَغَ عِلْمِي

யத்தி நொய்ரிக்க வஅஸ்பஹத்து முற்றஹனன் சிஅமலீ பலா பகிரன் அப்கறு மின்னீ இலைக

வலா நொனிய்ய அங்ன மின்க அன்னீ அல்லாஹும்ம ஸாதுஷ்மித்டீ உதுவ்வி வலா தஸ்ஸாப்பீ சதீகீ வலா தஜ்அல் முசிபத்தீ பிதீனீ வலா தஜ் அஹத்துன்யா அக்பற ஹம்மீ வலா மப்ஸா இல்மீ, வலா துஸ்லித்து அஸை பிதன்டீ மன்லா எற்ற முனீ

அல்லாவே சிச்சயமாக எனக்கு சம்மத மில்லாத விசயத்தை நிவர்த்தி செய்துகொள்ள, சக்தியற்றவனுகவும் நான் ஆதரவு வைக்கிற பிரயோஜனத்தை உடையதாக்கிக் கொள்ளா தவனுகவுமாகி விட்டேன், சர்வ காரியங்களும் உண்ணை தவிர வேறு ஒருவர் கைவச மில்லா மல் உனது வசமே இருக்கின்றன, மேலும் எனது செயலிக்கொண்டு ஈடு வைக்கப்பட்ட வனுகவுமாகிவிட்டேன், ஆதவில் உண்ணளவில் தேள்வையுள்ளவரில் என்னை பார்க்கி லும..... மிகுதம் தேள்வை உள்ளவன் யாருமில்லை என்னை விட்டும் தேள்வை யற்றவரில் உண்ணை பார்க்கி லும் மிகுதம் தேள்வையற்றவன் எவ னுமில்லை, அல்லாவே என்னை சோதிப்பது கொண்டு எதது பகைவனுக்கு சந்தோஷத் தையும், எனது நண்பனுக்கு விஜனத்தையும் உண்டு பண்ணுதே, எனது துன்பத்தை என்மார்க்கத்திலாக்கிவிடாதே, இன்லும் இவ்வு லகை எனது பெரும் முக்கிய நோக்கமாகவும், எனதறிவுக்கெட்டும் ஸ்தானமாகவும், ஆக்கி விடாதே, மேலும் எனது பாவத்தால் என்

பேரில் இறக்கம் பாருட்டாதவனை என்மீதில்
சாட்டி விடாதே மன லாய்ர்ஹமினி

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ தஸ்பீஹ் திகோகளில் நின்றும்
10 வாக்கியங்களை ஒதவும்

(1) **كَبِيلٌ نَّرْمُ بَقْتٌ وَّاِكِيمٌ**
كَبِيَّ أَوْنُورْمُ
لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ رَحْمَنْ

லாயிலாஹ இல்லலாஹ வஹ்தஹ
 லாஹீக வஹ் வஹால் முல்கு வலஹால்
 ஹம்து யுஹியீ வயுமீத்து வஹ்-வஹய்யுன்
 லாயமுத்து பியதி ஹில் கைறு வஹாவ அலா
 குல்லி ஷஷபின்கதீறு

அலٰهُ لَمْ لَهُ إِلَّا شَرِيكٌ لَهُ إِلَّا مَالٌ
 وَلَهُ الْحَمْدُ يُحِبُّ إِيمَانَ
 وَهُوَ حَيٌّ لَا يَمُوتُ
 نَارٌ يَسِّرْ لِلْجَنَّةِ
 وَهُوَ عَلَىٰ
 مَرَاجِعَ الْمَأْمُوتِ
 نِتْهَىٰ بِكَلِمَاتِ
 الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ

لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ
الْمَكْرُ مَا تَحْكُمُ الْبَيْنَ

ଲାଯିଲାହୁ ଇଲ୍‌ଲେଲାହୁ—ଏବଂ
ମଣିକଞ୍ଚଳ ହୁକକୁଳ ଫୁଟିନ୍

சகல இராஜாங்கத்தையும் அழியாதன்மை
யும் அவன் நேர்வழியை நாடினவர்கட்டு
செவ்வொத்த பாதையை வெளியாக்கி வைக்க
குதலையுமுடைய அல்லானவுத் தவிர வணக்கத்
திற்குத் தகுமான நாயனில்லை

(3) ලායිලාභ තිළ්ල්ලාභාල් බාහුත්‍ය තුළ
කහුවාර්ථ රුප්පූස්සමාබාත්ති බල් අත්ති
වමා ගෙපනවායාමල් අඩිලාල් නොප්පාත්

دَالْأَرْضِ وَمَا بَيْنَهَا வணக்கத்திற்கு தகுமானவன் அடக்கி அரசாட்சி புரிகின்ற ஒருவனுகிய அல்லாவை தவிர நாயனில்லை, அவனே வானங்களையும் பூமிகளையும் அவைகளுக்கிடையில் உள்ளவைகளையும், சிருஷ்டித்து சம்ரக்ஷனை செய்கிறவனுமாகிய மிகைப்புள்ளவனும் மிகவும் பிழை பொறுக்கிறவனுமாய் இருக்கும்.

**سُبْحَانَ اللَّهِ وَالْحَمْدُ لِلَّهِ
لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَلَا
كَبَزَ وَلَا حَوْلَ وَلَا
قُوَّةَ إِلَّا بِإِلَهِ الْعَالَمِينَ
الْعَظِيمِ**

(4) சுப்ரஹானல்லாஹி வல்ஹும்து லில்லாஹி வலா இலாஹ இல்லல்லாஹா வல்லாஹா அக்பர் வலாஹெளல வலாகுவ்வத இல்லாபில்லாஹில் அவிய்யால் அழீம்.

அல்லாவை பரிசுத்த துய்யவா என்று துதிக்கிறேன், சகலஸ்தோத்திரங்களும் அவனுக்கே உரியன், மேலும் அல்லாவைத் தவிர வணக்கத்திற்கு தகுமான நாயனில்லை, அல்லா (ஹ்) மஹா பெரியவன், மஹத்துவமும் உயர்த்தியியும் டைய அல்லாவின் உதவிகொண்டே அல்லாது, யாதொரு பாவத்தை விட்டும் திரும்புகிறதுமில்லை, யாதொரு நன்மைகள் மீதில்பலனுமில்லை

**سُبْحَانَ قُدُّوسِ رَبِّ
الْكَلِيلَةِ وَالْتَّوْجِ**

(5) ஸப்புஹான் குத்தாஸன் றப்புல் மலாயிகத்தி வற்றாஹ்

மிகவும் பரிசுத்தமானவனும், மலாயிகத்து மார்களையும் ஜிப்ரீல் (அலை) அவர்களையும், சிருஷ்டித்து சம்ரக்ஷனை செய்கிறவனுமாகிய அல்லாவாயிருக்கும்

سُبْحَانَ اللَّهِ وَبِحَمْدِ

(6) ஸப்புஹானல்லாஹி வபிஹும்திலு ஸப்புஹானல் லாஹில் அழீம்

سُبْحَانَ اللَّهِ الرَّعَظِيمِ

أَسْتَغْفِرُ اللَّهَ الْعَظِيمَ
الَّذِي لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ
الَّذِي أَعْلَمُ بِالْعِظَمَاتِ
الْتَّوْبَةُ وَالْمَغْفِرَةُ

اللَّهُمَّ لَا مَانِعَ لِمَا
أَعْطَيْتَ وَلَا مُعْطِيَ
لِمَا مَنَعْتَ لَا رَادَّ
لِمَا قَضَيْتَ وَلَا
يَنْفَعُ ذَلِكَ مِنْكَ
الْجَدُّ

اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ

அல்லாவை பரிசுத்த துய்யவா என்று துதி க்கிரேன் மேலும் ... அவனுடைய ஸ்தோத் திரத்தை கொண்டே அவனை ஸ்தோத்திரம் செய்கிறேன் மஹத்துவமான அல்லாவை பரிசுத்த துய்யவா என்று துதிக்கிறேன்.

(7) அஸ்தக்பிரஹல்லாஹல் அழீம் அல்லதி லாயிலாஹ இல்லாஹ ராவல் ஷஹயுல் கையும் வ அஸ் அஹ ஹாத் தவ்பாவல்மக்பிரூ

(என்றென்றும்) ஜீவனுள்ளவனும் (எப்போதும்) நிலைபாடானவனுமான அவனை அல்லாது வணக்கத்திற்கு தகுமான வேறு நாய னில்லை அத்தகைய மஹத்துவமுடைய அல்லா(வினிடம் நான் பினை பொறுப்புத் தேடுகிறேன் மேலும் பாவத்தை விட்டும் மீட்சி பெறுவதையும் பிழை பொறுக்குதலையும் நான் அவனிடமே கேட்கிறேன்

(8) அல்லாஹாம்ம லாமனிஅ விமா அஃஇதைத்தத் த வலாமுஃஇதி விமா மனஃஇத வலா ஞுத்தவிமா கஹாத்த வலா என்பல தல்ஜத்தி மின்கல் ஜத்து.

அல்லாவே நீ கொடுத்ததை விடுப்பவனும் விடுத்ததை கொடுப்பவனும் நீ விதித்ததை தன்னுபடி செய்கிறவனும் ஒருவருமேயில்லை சீமான் தனத்தை உடையவனுக்கு அச்சிமான் தனம் உன்னிடத்தில் மாதொரு பிரயோஜன மும் செய்யமாட்டாது.

(9) அல்லாஹாம்ம ஸ்வி அலா முஹம்மதின் வஅலா ஆவி முஹம்மதின் வஸஹ்பிலுி வஸ்ல்விம்,

وَعَلَى الْمُحَمَّدِ وَصَاحِبِهِ
وَسَلَّمَ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
مَعَ اسْمَاعِيلَ شَيْعَةِ
الْأَدْرَضِ وَالْأَلَّا فِي السَّمَاءِ
وَهُوَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ

وَبِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
اللَّهُمَّ

سُبْحَانَ اللَّهِ (٣٢)

سُبْحَانَ اللَّهِ الْعَظِيمِ

كَبَّا

(٣٣) أَكْبَرُ اللَّهُ

أَكْبَرُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

دِينُ الْإِسْلَامِ

அல்லாஹே முஹம்மது (ஸல்) அவர்கள் மீதும் முஹம்மது (ஸல்) அவர்களின் கிளைஞர்கள் தோழர்கள் மீதும் கருணையும் ஈடேற்ற மும் புரிந்தருள்.

(10) பிஸ்மில்லாஹில்லதி ஸாயங்கற்று மஅஸ் மிஹி வைவுன் பிஸ் அர்ஸி வலா...

பிஸ்ஸமாயி வஹாஷஸ்ஸமீவல் அழீம் வான்லோகத்திலும் பூவ்வுலகத்திலும் உள்ள எந்த வஸ்தும் அவனுடைய திரு நாமத்துடன் எனக்கடம் செய்து விட மாட்டாதே அவ் விதமான அல்லாஹின் திரு நாமத்துட கொண்டு உதவி தேடுகிறேன் அவனே (நிறப்ப மான) கேள்வியும் அறிவும் உள்ளவன்

தார்த்தீபுல் வழாயிபி
இல்லாஹி நாயனே
ஸாப்ஹான்லா(ஹ) (33)

அல்லாஹை பரிசுத்த துய்யவா என்று துதி க்கிறேன்

ஸாப்ஹான்லாஹில் அழீம் தாயிமன்

தரிபாடானவனுய் இருக்கின்ற மஹத்துவமுடைய அல்லாஹை பரிசுத்த துய்யவா என்று துதிக்கிறேன்

அல்ஹம்து வில்லா(ஹ) (33)

சர்வ புகழும் அல்லாஹுக்காயிருக்கும் அல்ஹம்துவில்லாஹி றப்பில் ஆலமீன் தப்பித்ன வஅமித்ன அலாதீனில் இல்லாயி

உலகத்தவர்களை எல்லாம் சிருஷ்டித்து வளர்த்து ஆகாரமளித்து பாதுகார்க்கிறவனு

கிய அல்லாவுக்கே சர்வ புகழும் இஸ்லாம் மார்
க்கத்தின்மீதே எங்களை தரிபடுத்தி வைத்து
எங்களை மரணிக்க செய்தருள்

(۳۷۶) أَللّٰهُ أَكْبَرُ

أَللّٰهُ أَكْبَرُ كَبِيرًا وَ

الْحَمْدُ لِلّٰهِ كَبِيرًا

وَسُبْحَانَ اللّٰهِ وَ

تَحْمِيدٌ بِحَمْدِهِ

وَاصْنَابُ

أَللّٰهُ أَكْبَرُ اللّٰهُ أَكْبَرُ

وَحْدَةُ الْاَشْرِيكِ

لَهُ الْمُلْكُ وَلَهُ

الْحَمْدُ يَعْلَمُ مَنْ

يَعْلَمُ وَلَهُ

بِسْمِ الْحَمْدِ وَهُوَ

عَلٰى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ

அல்லாஹ் அக்பர் (33)
அல்லா (ஹ்) மஹா பெரியவன்

அல்லாஹ் அக்பர் கபீரு
வஸ்ஹம்து வில்லாஹி கதீரு
வஸ்ஹானல்லாஹி வபிஹம்திஹி
புக்ரதன் வஅஸீலா

அல்லா (ஹ்) மஹா பெரியவன் மிகவும்
அதிகமான சகல் ஸ்தோத்திரங்களும் அல்லா
(ஹ்)க்கே உரியன மேறும் அல்லாவை பரி
சுத்த துய்யவா என்று துதிக்கிறேன் காலை
பிழும் மாலையிலும் அவனின் ஸ்தோத்ரத்திடை
கொண்டே அவனை ஸ்தோத்திரிக்கிறேன்

லாயிலாஹ இல்லல்லாஹ்
வஹதஹ்-லாஹி ரீகலஹ்-
ஸஹ-ல் முஸ்கு வலஹ-ல்
ஹம்து யுஹியீவயுமீத்து
பியத்தஹில்கைறு வஹ-வ
அலா குல்லி வையின் கதீறு

அல்லாவைத் தவிர வணக்கத்திற்கு தகு
மான நாயனில்லை அவனே இனையற்ற ஒருவ
னைவன் சகல இராஜாங்கழும் சர்வஸ்துதிக
ரூம் அவனாக்கே உரியன அவனே உயிர் கொடு
க்குகிறுன் மரணமாக்குகிறுன் சர்வ நன்மை
களும் அவன் வசமே இருக்குகின்றன
அவனே சகல வஸ்துகள்பேரில் மிக வல்லமை
யுடையவன்

اللَّهُمَّ لَا مَانعَ لِمَا
أَعْطَيْتَ وَلَا مُعْطِيٌ
لِمَا مَنَعْتَ وَلَا رَادٌّ

لِمَا قَضَيْتَ وَلَا
مُبْدِلٌ لِّا حَكْمَتَ
وَلَا يَنْفَعُ ذَاجْحَدٌ
مِّنْكَ الْجَدُّ

فَاعْلَمْ أَنَّهُ أَقْصَلُ

الذِكْر

لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ (۱۰)

لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ
مُحَمَّدٌ رَسُولُ اللَّهِ
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

حَقًا عَلَيْهِنَّ حَقٌّ
وَعَلَيْهِنَّ مُوتٌ وَعَلَيْهِنَّ

அல்லாஹ் மம் லாமானி அ
சீமா அஃதைத்த வலாமுஃதீவிமா
மங்க வலாருத்த விமாக்களைத்த
வலாமுபத்தில சீமாஹுகம்த வலானன்
பழதல் ஜத்தி மின்கல் ஜத்து

அல்லாவே நீ கொடுத்ததை விடுப்பவனும்
விடுத்ததை கொடுப்பவனும் நீ விதித்ததை
தள்ளுபாட செய்கிறவனும் நீ தீர்ப்பு செய்ததை
பகரஞ் செய்கிறவனும் ஒருவனுமில்லை...
சீமான் தனத்தை உடையவனுக்கு அந்த
சீமான் தனம் உன்னிடம் யாதோரு பிரயோ
ஜனமும் செய்ய மாட்டாது

பங்லம் அன்னஹ்
அப்ளஹுத் திக்ரி

ஆதவில் அறிந்துகொள் திக்ருகளில் மிக
வும் வருசையானது லாயிலாஹ் இல்லா (ஹ்)
என்ற சொல்லாய் இருக்கும்

லாஇலாஹ் இல்ல ல்லா(ஹ்) (10)

அல்லாவை தவிர வணக்கத்திற்கு தகுமான
நாயனில்லை

லாஇலாஹ் இல்லல்லாஹ் முஹம்மதூர்
ரகுஞல்லாஹிஹுக்கன் அலைஹா நஹ்யா
வ அலைஹா நமுத்து வஅலைஹா நுப்அது
இன்றா அல்லா(ஹ்)

அல்லாவைத் தவிர வணக்கத்திற்கு தகுமான
நாயனில்லை முஹம்மது (ஸல்) அவர்கள் அல்
லாவின் திருத்தாதாய்... இருக்கும் என்ற
(கவிமா) உண்மையானதாக இருக்க அதன்

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

மிடே நாங்கள் ஹயாத்தாகவும் அதன்மிடே நாங்கள் மவ்தாகவும் அதன்மிடே எங்களை எழுப்பபடுமாகவும் இன்ஷா அல்லா (ஹ)

اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى سَيِّدِنَا
مُحَمَّدٍ سَيِّدِ الْأَوَّلِينَ
اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى سَيِّدِنَا
مُحَمَّدٍ سَيِّدِ الْآخِرِينَ
اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى سَيِّدِ
مُحَمَّدٍ سَيِّدِ الْمُتَّقِينَ
جَزَّ اللَّهُ عَنَّا كَيْبِيرًا
مُحَمَّدٌ صَلَّى اللَّهُ
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِمَا هُوَ
أَهْلَهُ

அல்லாஹும்ம சல்லி அலா செய்தினை
 முஹம்மதின் செய்யிதில் அவ்வளைன்
 அல்லாஹும்ம சல்லி
 அலா செய்தினை முஹம்மதின்
 செய்யிதில் ஆகிரீன்,
 அல்லாஹும்ம சல்லி
 அலா செய்தினை முஹம்மதின்
 செய்யிதில் முத்தகீன், ஜஸல்லாஹு
 அன்னை நபிய்யினை முஹம்மதின்
 ஸல்லல்லாஹு அலைஹி வஸல்லம்
 பிமாஹுவ அஹலஹு

اللَّهُمَّ ارْضِ عَنْ
سَادَاتِنَا أَبِي بَكْرٍ
الصِّدِّيقِ الشَّفِيقِ

அல்லாஹும்யர்ஸ அன்ஸாதாத்தினு
அபீபக்ரினிஸ் வித்திகுத் தகிய்யி வழமறல்
பாறு கின்னகிய்யி வழஸ்மான தின்னாரை
நிஸ்ஸகிய்யி வஅவிய்பில் முற்தத எல்வ
இய்யி, வஅனிஸ்ஸீத்ததில் பாகீன், வஅனிஸ்

وَعَمَرُ الْفَارُوقِ
الْتَّنِيفِ وَعُثْمَانَ ذِي
الْمُؤْمِنِ الرَّكِيْ
وَعَلَى الْمُرْقَضِيِّ الْوَقِيْ
وَعَنِ السِّتَّةِ الْبَاقِيِّينَ
وَعَنِ الْحَسَنِ وَالْحُسَيْنِ
وَعَنْ حَمْزَةِ وَالْعَبَّاسِ
وَعَنِ الْمَهْبِرِيِّينَ وَ
الْأَنْصَارِ وَعَنِ
أَصْحَابِ رَسُولِ اللَّهِ
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
كُلِّ الْمُجْرِيِّينَ

ஹஸனி வல்லறைசனி வஅன்ஹம்ஸத
வல் அப்பாஸிவஅனில் முஹாஜிரீன்
வல்அன்ஸாரி வஅன் அஸ்ஹாபி றகுல்லாஹி
வல்லல்லாஹி அலைஹி வஸல்லம்
குல்லுஹிம் அஜ்மான்

அல்லாவே எங்கள் நாயகங்களான பயப்
பாடுடையவர்களாகிய மஹா உண்மையுடைய
அழுபக்கர் (ஹனி) அவர்களைதொட்டும் துப்து
வானவர்களாகிய ஹக்குபாத்திலை பிரித்து அறி
வித்து தந்த உமற் (ஹனி) அவர்களைதொட்டும்
பரிசுத்தமானவர்களாகிய (தின் நூற்றன்)
என் நும் (எஃனீ) கபி மகளார் (உம்முகுல்தாம்)
(1) (றுகையா) (2) இந்த இரு ஒளிவையுடைய
உதுமான் (ஹனி) அவர்களைதொட்டும்..... வா
ங்கு சிரவேற்றுபவர்களாகிய பொருந்துதலை
யுடைய அவி (ஹனி) அவர்களைதொட்டும் மீது
உண்டான ஆறுபேர்கள் என்ற வஅது (1)
வயீது (2) தல்ஹா (3) ஸபைறு (4) ஆமிறு
(5) அப்துற்றஹமான் (6) (ஹனியல்லஹா
அன்ஹாம்) அவர்களைதொட்டும் ஹஸன்ஹா
வைன் (ஹனி) அவர்களைதொட்டும் ஹம்ஸா
அப்பாஸ் (ஹனி) அவர்களைதொட்டும் (முஹா
ஜிரீன் அன்ஸாரீன்) களென்ற மக்கத்துடை
யோர்கள் மதின் தத்துடையோர்களைத் தொட்டும்
அல்லா வுடைய றகுல் முஹம்மது (ஸல்) அவர்
களின் தோழர்கள் சகலோர்களைதொட்டும்
நீ பொருந்திகொள்வாயாக

اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى
الْمُصْطَفَى حَمِيلَكَ

அல்லாஹாம்ம சல்லி
அல்ல முஸ்தபா ஹபீபிக
முஹம்மதின் அப்திக வறகுவிகன்

مُحَمَّدٌ عَبْدُهُ وَرَسُولُكَ

الشَّيْءَ الْأَدْمِيِّ وَعَلَىٰ

الْهُ وَصَاحِبِهِ وَسَلَامٌ

وَبَارِكَنَ دَمِّلَمْ عَلَيْهِ

لَكَ الْحَمْدُ يَا رَبِّ يَا اللَّهُ

(۳) يَا رَحْمَنَ (۳)

يَا رَحِيمَ (۳) الْأَكْمَانَ

(۳) مَنْ زَوَّالِ الْأَيَّامِ

وَمَنْ شَرِّ الشَّيْطَانَ

وَمَنْ ظَلَمَ السَّلَطَانَ

يَا دَائِيمَ الْمَعْرُوفِ

وَيَا قَدِيمَ الْإِحْسَانَ

وَيَا هَادِيَ الْمُصْلِينَ

إِهْدِنَا إِلَى الْخَلْصَ

எபியில் உம்மியியி வஅலா
ஆவிஹி வஸஹிஹி வசல்லிம் (10)

வபாரிக் வஸல்லிம் அஹிஹி

அல்லாவே உனது உகப்புள்ளவர்களும்
உனது அடியவரும் நபியுமாகிய எழுத வாசி
க்க அறியாத உனது திருத்துதரும் முஸ்தபா
என்ற முஹம்மது (ஸல்) அவர்கள்மீதும் அவர்
களின் கிளாஞ்சு தோளர்கள்மீதும் கருணையும்
ஈடேற்றமும் புரிந்தருள் இன்னும் மிகவும் நன்
மைககளை மென்மேலும் அபிவிருத்தியும் ஈடே
ற்றமும் செய்தருள்

லகல்ஹம்து யாறப்யியா அல்லா (ஹ்) (3)

யாறஹமான் (3)

யாறஹீம் (3) அல்அமான் (3) மின்
ஸவாலில் ஈமான்

மின் ஷற்றிஷ் ஷஷ்த்தான்
வமின் முஸ்பில்

ஸால்த்தான்யா தரயிமுல்ம ஃஃறாப், வயாகதீமுல்
இஹ்ஸான் வயாஹாதியல் முஸல்லீன்

இஹ்தினல் இஹ்லாஸ்
பிஹக்கி இப்யாக

நஃபுது வஹியாகங்தான் பிறஹ்மத்திக
யாஅர்ஹமர்ருஹி மீன் வல்

ஹம்து வில்லாஹி றப்பில் ஆலமீன்

எனது சம்ரட்சனை கர்த்தாவாகிய ஆண்ட
வனே சர்வ புகழும் உன்க்கே உரியன் அல்
லாவே அருளாளனே அன்புடையவனே ஈ
மான் சருகி போவதைவிட்டும் ஷஷ்த்தா
னின் தீமையை விட்டும் இராஜனின்
அந்தியைவிட்டும் கார்மானம் தேடுகிறேன்

بِحَقِّ إِيَّاكَ نَعْبُدُ
وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينَ
وَأَرْحَمَنَا بِرَحْمَتِكَ
بِأَرْحَمِ الرَّاحِمِينَ
وَالْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ
الْعَالَمِينَ

أَيُّنْ وَيَضِيءُ دُعا
كُبْرُمُنْ أَوْنُور
بَلْ دُعا كَبْرُمُ
لَكَ الْحَمْدُ يَا رَبِّ يَا
مُبْعُودُ يَا اللَّهُ الْأَمَمُ
صَلَّى عَلَى سَيِّدِنَا
مُحَمَّدٍ وَعَلَى أَلْ مُحَمَّدٍ

கொடைதரி பாடானவனே உபகாரம் டூர் விகத்தை யுடையவனே தொழுகிறவர்களுக்கு நேர்வழி காட்டுகிறவனே உன்னையே நாங்கள் வணங்குகிறோம் மேலும் உன்னிடமே நாங்கள் நல் உதவி தேடுகிறோமெனும் (இய்யாக நஃப தென்ற சொல்லின் பொருட்டைக் கொண்டு கலபறுதலாகிய (வணக்கதளவில்) எங்களுக்கு நீ நேர்வழிகாட்டியருள் இன்னும் கிறுபையாளர்களுக்கெல்லாம் மஹா கிருபையாளனே உனது கிருபையைக்கொண்டு எங்களுக்கு கிருபை செய்தருள் உலகத்தவர்களை எல்லாம் சிருஷ்டித்து வளர்த்து ஆகாரம் அளித்து பாது காக்கிறவனுகிய அல்லாவுக்கே சர்வ புகழும்

(குறிப்பு)

சூரத்துல் பாத் திஹாவும் சூரத்துல் இரிலா ஸாம் சூரத்துல் பலக்கும் சூரத்துன்னுசம் ஒதி துஆஷாதவும்

ஐந்து வேளைத் துஆகளுக்கு முன் ஓதும். பல துஆக்கள்.

லகல் ஹம்துயாறப்பி யாமல்டுது யாஅல்லா(ஹ)
அல்லா ஹம்மம்ஸல்லி அலாஸையிதினு முஹம்
மதின் வ அலா அவி முஹம்மதின் ஸலாதன்
தம்லை அற்ஜாஅல் அர்ஷி வமா ஹவாஹ்-
வதஹ்-லு பைனாலு வபைனாஷ்வர்ரி
வமன்ன வாஹ்-

அல்லாவே சம்ரட்சனை கர்த்தாவாகிய ஆண் டவனே வளாக்கத்திற்குரியவனே சர்வபுகழும் உனக்கே உரியன அல்லாவே எங்கள் நாயகம்

صَلَّةٌ مَّلَأْتُ أَرْجَاءَ
الْعَرْشِ وَمَا حَوْلَهُ
وَنَحْوُ بَيْنَ أَيْمَانِ
الشَّرِّ وَمَنْ نَوَّاهُ
إِنَّمَا دُعَا

اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى سَيِّدِنَا
مُحَمَّدٍ وَعَلَى الْأَلْيَّ
صَلَّةٌ تُبَلِّغُنَا بِهَا
الْمُفْصُودُ دِيَارَ الْكَرْمِ
وَاجْوَدِ

إِنَّمَا دُعَا
اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى
سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى
الْأَلْيَّ صَلَّةٌ تُبَلِّغُنَا
إِنَّمَا مُنْجِي إِلَيْهِمُ الْأَثَامُ
وَالسَّيِّئَاتِ وَتُقْضَى

முஹம்மது (ஸல்) அவர்கள் மீதும் முஹம்மது (ஸல்) அவர்களின் கிளைஞர் மீதும் அர்ஸாடைய கோணம்களிலும் அதை சூள்ந்த யாவையும் நிறப்புவதும் இன்னும் எங்களுக்கும் தீமைக்கும் அதை நாடுகிறவனுக்கு மின்டாயி அலும் திரையாகும் படியானஸ்வாத்தாக ஸலவாத்துச் சொல்லியருள்.

இதுவும் துஆ

அல்லாஹு-ம்ம ஸல்லி அலா ஸையிதினு முஹம்மதின் வ அலா ஆவி முஹம்மதின் ஸலாத்தன் துபல்லினாலு பிஹல் மக்குத் யாதல் கறமி வல்ஜு-உத்

அல்லாஹே சங்கையாளனே கொண்டயாளனே எங்கள் நாயகம் முஹம்மது (ஸல்) அவர்கள் மீதும் முஹம்மது (ஸல்) அவர்களின் கிளைஞர் மீதும் அதைக்கொண்டு நாடப்பட்டவைகளை எங்களுக்கு எத்திவைக்கும் படியான ஸலவாத்தாக ஸலவாத்துச் சொல்லியருள்.

இதுவும் துஆ

அல்லாஹு-ம்ம ஸல்லி அலா ஸையிதினு முஹம்மதின் வ அலா ஆவி முஹம்மதின் ஸலாத்தன் துன்ஜீனாலு பிஹா மின் ஜமீயில்

ஆதாமி வஸ் ஸய்யி ஆத்தி

வதுக்ளீலனுபிஹா ஜமீஅல் ஹாஜாத்தி

வதற்பாலனுபிஹா அஃலத்தறஜாத்தி

வது பல்லங்குனு பிஹா அக்ஸல்நொ

யாத்தி அன்ஜமீயில் கைரூத்தி

பில்லயாத்தி வபங்தல் மமாத்தி

لَنَا هُنَّا حَمِيعُ الْجَاهَاتِ
وَتَرْفَعُ لَنَا هَا أَعْلَى
الدَّرَجَاتِ وَتُبَعَّذُ
بِهَا أَنْصَى لِغَيَّابَاتِ عَنْ
جَمِيعِ الْحَيَّاتِ فِي الْجَاهَاتِ
وَبَعْدَ الْمَآتِ

إِنْ شُوْرْ دُعَا
اللَّهُمَّ يَا مُقْتَبِ
الْقُلُوبِ شَهِيدٌ
قُلْهُ بِعَلَى دِينِكَ
وَطَاعَتِكَ فَرِأْيَانِكَ
بِكَارَ اللَّهُ

إِنْ شُوْرْ دُعَا
اللَّهُمَّ شَرِيفٌ بِالْتَّقْوَةِ

அல்லாவே எங்கள் நாயகம் முஹம்மது (ஸ்ல்) அவர்கள் மீதும் முஹம்மது (ஸ்ல்) அவர்களின் கிளைஞர்மீதும் அதைக்கொண்டு சகல பாவங்களையும் கெடுதிகளையும் விட்டெடங்களை ஈடேற்ற மாக்கிவைப்பாயே அப்பேங்க் கொத்தவும் இன்னும் அதைக்கொண்டு சகல தேட்டங்களையும் எங்களுக்கு நிறைவேற்றி தருவாயே அப்படிக் கொத்தவும் இன்னும் அதைக்கொண்டு மஹா உன்னதமான பதவிகளை எங்களுக்கு உயர்த்தி வைப்பாயே அப்படி கொத்தவும் மேலும் அதைக்கொண்டு ஜீவியத்திலும் மரணத்துக்கு பின்னாலும் சகல நன்மைகளில் நின்றும் தீர்ச்சைகளின் கடைசியை எங்களுக்கு எத்திவைப்பாயே அப்பேர் கொற்ற ஸலவாத்தாக ஸலவாத்து சொல்லியருள்.

இதுவும் துஆ

அல்லாஹு-அம்ம யாமுகல்லிபல் குஹாபி
தப்பித் குஹாபனு அலா தீனிக வதா அத்திக
வசமானிக யா அல்லா (ஹ)

அல்லாவே எங்கள் ஹிருதயங்களை மீட்சி
பெறச் செய்கிறவனே உனதுமார்க்கத்தின்
மீதும் உனது வழிப்பாட்டின் மீதும் உன்னை
நன்மைக்கை கொண்டதின் மீதும் அல்லா
வே எங்கள் ஹிருதயங்களை தரிப்படுத்தி
வைத்தருள்.

இதுவும் துஆ

அல்லாஹு-அம்மஹரிப்னு பித்தக்வா
வஜம்மில்லு மீல் ஆபியத்தி
வர்ஸ-கனல் ஜன்ன துயாற்பபல் ஆலமீன்

وَجَهْنَتَا بِالْعَافِيَةِ
وَأَرْسُقْنَ الْجَنَّةَ يَا
رَبَّ الْعَالَمِينَ

அல்லாவே தக்வாவைக் கொண்டு எங்களை
சிறப்பாக்கி வைத்தருள் சுகப்படுத்துவது
கொண்டு எங்களை அழகாக்கி வைத்தருள உல-
கத்தவர்களை எல்லாம் சிருஷ்டித்து வளர்த்து
ஆகாரமளித்து ப்பாது காக்கிறவனுகிய ஆண்-
வலனே எங்களுக்கு சுவர்க்க ரோகத்தைத்-
தந்தருள்..

இதுவும் துஆ.

அல்லாஹாம்ம அஇன்னு அலாதிக்ரிக
வஷாக்ரிக வறூபனி இபாதத்திக வத
வ்பீக்கி தாஅத்திக வஜ்த்தினுபி மனுஹீக

அல்லாவே உனக்கு (திகிர்) வணக்கம் புரி
வது மீதும் உனக்கு நன்றிபாராட்டுவதுமீதும்
உன்னை அழகாக வணங்குவது மீதும் உன்னு
வழிப்பாட்டின் நல்லுதவி கட்டளைமீதும்
உன்னு விலக்கல்களை தவிழ்ந்துக் கொள்வது
மீதும் எங்களுக்கு உதவிதந்தருள்

இதுவும் துஆ.

அல்லாஹாம்ம இன்னு நஸ் அலுக்கல் அபுவ
வல் ஆபியத்த வல்மு ஆபாத்தத்தா
யிமத்த வஸ்ஸலா மத்த பித்தீனி
வத்துன்யா வல் ஆஹிரு இன்னக
அலாகுல்லி வைத்து கதிரு

அல்லாஹே மன்னிப்பையும் சுகத்தையும் (எப்
போதும்) தரிபாடாக்கிய சுகப்பாட்டையும்
மார்க்கத்திலும் இகபரத்திலும் ஈடேற்றத்
தையும் நாங்கள் உன்னிடம் கேழ்க்கிறோம்
நிச்சயமாக நீயே சுகல வஸ்த்துக்கள்பேரில்
மிக வல்லமையுடையவன்

اَثُوْمُ دُعَا
اَللَّهُمَّ اغْلَغْنِي فِي كُوكُوك
وَشُكْرِكَ وَهُسْنِ
عِبَادَتِكَ وَتَوْفِيقِ
طَاعَتِكَ وَاجْتِنَابِ
مَنَاهِيكَ،

اَثُوْمُ دُعَا
اَللَّهُمَّ انْسَنْنِي لَكَ
الْعَفْوَ وَالْعَافِيَةَ
وَالْمَعَافَاتُ لِلَّهِ اَعْلَمُ
وَالسَّلَامَةَ فِي الْحَيَاةِ
وَالْمُتَّيَا وَالْآخِرَةِ
إِنَّكَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ

اَتُوْمُدْعَا
اللَّهُمَّ رَبِّنَا
اِلَيْكَ اَنْوَحْرَفْنَا
شَرْفُ الْقُرْآنِ وَ
اَكْرِمْنَا بِكَرَامَاتِ
سَيِّدِنَا حَمْدٍ صَلَّى
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

اَتُوْمُدْعَا
اللَّهُمَّ اتَّقْنِسْنَا
تَقْوِيَّاً فَنَكْهَا
اَنْتَ خَيْرُ مُرْكَبَةٍ
اَنْتَ وَلِيْهَا وَ
مَوْلِيْهَا

طَهْرِدِيْدُعَا^١
اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى سَيِّدِ^٢

இதுவும் துஆ.

அல்லா ஹராம்ம ஸையினு பிளீன த்தில்
தமான் வஷரிப்பு
பிஷறபில் குறு ஆன், வஅக்ரிம்ன
பிகருமாத்தி ஸையிதினு
முஹம்மதின் ஸல்லல்லாஹ் அலைஹிவஸல்லம்
அல்லாவே தமானுடைய அலங்கிர்த்தத்
தைக் கொண்டு எங்களை அலங்கிர்தமாக்கி
வைத்தருள் குர் ஆனுடைய சிறப்பைக்கொண்டு
ஏங்களை சிறப்பாக்கி வைத்தருள் எங்கள் நாய
க்கம் முஹம்மது (ஸல்) அவர்களின் சங்கை
யைக் கொண்டு எங்களை சங்கையாக்கி வைத்
தருள்

இதுவும் துஆ.

அல்லாஹ்-அம்ம ஆத்தி அன்புஸனு தக்வாஹா
வஸக்கிஹா அந்தகைறு மன்ஸக்கிஹா
வஅந்த வலியுஹா வமவ் லாஹா

அல்லாவே எங்கள் நப்ஸ-கருக்கு தக்வா
வைக் கொடுத்தருள் இன் நும் அதை பரிசுத்
தமாக்கி வைத்தருள் அதை பரிசுத்தம் செய்
வதில் நீடிய நல்லவன் மேலும் அதை பரிபா
என ஞசெய்கிறவனும் அதர்ச்குக் காரிய கர்த
தனும் நீடிய—

அஹ்ராடைய துஆ

அல்லாஹ்-அம்ம ஸல்லி அலா ஸையிதினு
முஹம்மதின் வஅலா ஆலிமுஹம்மதின்,
அல்லாவே எங்கள் நாயகம் முஹம்மது(ஸல்)

مُحَمَّدٌ وَعَلَى الْمُحَمَّدِ
اللَّهُمَّ أَكْتُبْ لِكُلِّ
وَاحِدٍ مِنْ نَا بَرَاءَةً
مِنَ النَّارِ وَأَمَانًا
مِنَ العَذَابِ تَحْكَمَّا
مِنْ الْحِسَابِ جَوَازًا
عَلَى الصِّرَاطِ وَنَصِيبًا
مِنَ الْجَنَّةِ وَنَجَاهًا
مِنَ النَّارِ وَرَحْمَةً
وَالْعَفْوَ عِنْدَ الْحِسَابِ

اللَّهُمَّ احْسِنْ
عَاقِبَتَنَا فِي الْأَمْوَالِ
كُلَّهَا وَاجْهُونَا مِنْ
خَزْنَتِ الدُّنْيَا وَ
عَذَابَ الْآخِرَةِ تَوَقَّنَا
مُسْتَلِيهِنَّ وَأَحْيِنَا
بِالصَّالِحِينَ

அவர்கள் மீதும், முஹம்மது (ஸல்) அவர்களின் கிளானுர் மீதும், நீகருணைபுரிந்தருள், அல்லாஹ் மம்மக்துப் பிருவ்வி வாஹி தின் மின்னு பருஅதன் மினன்னுரி வஅமானன் மினல் அதாபி வகலாஸன் மினல் ஹிலாபி வஜவாஸன் அல்லவி ருத்தி வனஸீபன் மினல் ஜன்னத்தி வந்ஜாதன் மினன்னுரி வறஹ்மதன் வல்அப்வ இந்தல் ஹிலாப்

அல்லாவே நரகத்தை விட்டும் உரிமை சீட் டையும் வேதனையை விட்டும் கார்மானத்தை யும் கேள்விக்கணக்கை விட்டும் மீட்சி பெறு வதையும் லிருத்து பாலம் கடப்பதையும் ஸவன லோகத்தின் நின்றும் நல்பேரையும் நரலோகத்தைவிட்டும் ஈடேற்றத்தையும் கேள்விக் கணக்குக் கேள்குமிடத்தில் கிருபையும் மன்னிப்பையும் எங்களில் ஒவ்வொரு வரடங்கலுக்கும் கட்டளை விட்டருள்.

அல்லாஹ் மம் அஹலின் ஆக்கிபத்தனு பில் உமுரி குல்லிஹா வஅஜிற்ன மின்கலி யத்துன்யா வஅதாபில் ஆகிறத்தி தவப்பனு முஸ்லிமீன் வஅல் ஹிக்னு பிஸ்ஸாவிஹீன்

அல்லாவே எங்களுடைய எல்லா கருமங்க ரூக்கும் அதின் ஒடுக்கத்தை அழகாக்கி வைத் தருள் மேலும் இம்மையின் பங்கத்தையும் மருமையின் வேதனையும் விட்டெங்களைக் கார்த்தருள் எங்களை முஸ்லிமானவர்களாக மரணிக்க செய்தருள் மேலும் எங்களை நல் அடியார்களோடு சேர்த்தருள்.

وَصَلَّى اللَّهُ عَلَىٰ سَيِّدِنَا
مُحَمَّدٍ وَعَلَىٰ أَهْلِهِ وَصَحْبِهِ
أَجْمَعِينَ،
سُبْحَانَ رَبِّكَ رَبِّ
الْعِزَّةِ غَيْرَ يَصْنُونَ
وَسَلَامٌ عَلَى الْمُرْسَلِينَ
وَالْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ

عَصْرِيْ دُعَا
اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَىٰ مُحَمَّدٍ
وَعَلَىٰ أَهْلِ مُحَمَّدٍ
اللَّهُمَّ انْتَسِّلْكَ
سَلَامَةً فِي الدُّنْيَا
وَالآخِرَةِ وَعَافِيَةً
فِي الْجَسَدِ وَرِيَادَةً
فِي الْعِلْمِ وَالْهُدَى
وَرُوكَةً فِي الرُّزْقِ

வஸல்லஸஹ - அலா சையிதினு மஹம்தின் வஆவிஹி வஸஹபிஹி அஜ்மசன்.

எங்கள் நாயகம் மஹம்து (ஸல்) அவர்கள் மீதும் அவர்களின் கிளாஞர் தோழர் சகலோர் கன் மீதும் அல்லா(ஹ) கருணைபுரிவானுக.

மேன்மையுடைய ஆண்டவைன (காபிர்கள் அவனுக்கு பிள்ளை உண்டென) வர்ணிக்கின்ற விஷயத்தை விட்டும் உமது ஆண்டவைன துப்பமையாக்கும் (நம்மில் நின்றும்) ஸலாமா கிறது (நம்மில் நின்றும் மர்க்கத்தையும் தவ் ஹி தயம் எத்திவைக்கிற) றகுல் மார்க்கஞக்கா யிருக்கும் உலகத்தவர்களை எல்லாம் சிருஷ் டித்து வளர்த்து ஆகாரமளித்து பாதுகார்க்கிறங்கிய அல்லாவுக்கே சர்வபுகழும்.

அவ்வுடைய துஆ

அல்லாஹாம்மசல்வி அலா ஸையிதினு மஹம்மதின் வஆலா ஆவிமஹம்மதின்.

அல்லாவே எங்கள் நாயகம் மஹம்மது (ஸல்) அவர்கள் மீதும் மஹம்மது(ஸல்) அவர்களின் கிளாஞர்மீதும் சீ கருணைப் புரிந்தருள்.

அல்லாஹாம்ம இன்னு நஸ்அலுக ஸலாமதன் பித்துன்யா வல்ஆஹிரு வஆபியத்தன் பில்ஜஸதி வலியாதத்தன் பில்லூல்மி வல்ஹாதா வபறக்கத்தன் பிர்ரிஸ்க்கி, வஸிற் ஹத்தன் பில்அக்வி இலாஹனுதவ் பத்தன் கப்லஸ்மெளத், வருஹத்தன் இன்தல் மெளத், வமஃபிரைத்தன் பஃத்தல்மெளத், யாலாமிஅகுல்வி சவ்த்தின் ஹவ்வின் அலைனு ஸக்கருத்தில் மெளத், வற்ஹம் அலைனு இந்தல் மெளத்

وَصَحَّةً فِي الْعَقْلِ
 الْهَنَاءُ تَوَبَّةً قَبْلَ
 الْمَوْتِ وَرَا هَمَّةً عِنْدَ
 الْمَوْتِ وَمَغْفِرَةً
 بَعْدَ الْمَوْتِ يَا سَاعَةَ
 كُلِّ صَوْتٍ هُوَ
 عَلَيْنَا سَكَرَاتٍ
 الْمَوْتِ وَأَرْحَمَ
 عَلَيْنَا عِنْدَ
 الْمَوْتِ رَبَّنَا لَا
 تُرْجِعُ قُلُوبَنَا بَعْدِ
 هَذِهِ تَقْتِيَّةٍ وَهَذِهِ لَنَا
 مِنْ لَدُنْكَ رَحْمَةٌ إِنَّكَ
 أَنْتَ الْوَهَابُ رَبَّنَا
 إِنَّكَ جَامِعُ النَّاسِ
 لِيَوْمٍ لَّا يَرَبِّ فِيهِ
 إِنَّ اللَّهَ لَا يُخْلِدُ

அல்லாவே இப்பர ஈடேற்றத்தையும் தேக ஆரோக்கியத்தையும் அறிவிலும் நேர்வழியிலும் அதிகத்தையும் ஆகார விருத்தியையும் புத்தி சபாவத்தையும் எங்கள் நாயனே மரணிக்கமுன் பாவத்தை விட்டும் மீட்சி பெறுவதையும் மரணிக்கும் தருவாயில் சுகமாயும் மரணித்தயின் பிழைபொறுக்குதலையும் நாங்கள் உன்னிடம் கேழ்க்கிறோம், சத்தங்களைத்தையும் கேழ்ப்பவனே மரண வேதனையை எங்கள் மீதில் இலகுவாக்கி வைத்தருள் மரணிக்கும் தருவாயில் எங்கள் மீதிரங்கியருள்.

எங்களாண்டவனே எங்களை நீ நேர்வழி காட்டியபின் எங்கள் ஹிருதயங்களை சருகப் பண்ணி வைத்திடாதே, உன்னில் நின்றும் கிருபையை எங்களுக்கு நன் கொடை தந்தருள் நிச்சயமாக நியே மஹா நன் கொடை கொடுக்கிறவனுயிருக்கும்.

எங்களாண்டவனே நிச்சயமாக ஒரு நாளையில் சந்தேகமில்லையே அத்தகைய (நியாயத் தீர்ப்பு நாளையில்) நீ மனிதர்களை சேகரஞ்செய்கிறவனு யிருக்கும் நிச்சயமாக அல்லா(ஹ்) வார்த்தைப்பாடு செய்யப்பட்டதை விகர்ப்பஞ்செய்யமாட்டான்

எங்களாண்டவனே எங்களை நாங்களே அநீதனு செய்துக்கொண்டோம் நீ எங்களுக்குப் பிழைபொருத்துக் கிருபைச் செய்யாவிடில் நிச்சயமாக நாங்கள் நஷ்ட வாளர்களில் நின்று மாகிவிடுவோம்

ஆகவில் எங்களுக்கு நீ பிழைபொறுத்தருள் எங்களுக்கிரங்கியருள் பாவத்தை விட

الْمَيَعَادُ رَبِّنَا أَظْلَمْنَا
أَنفَسْنَا وَإِنْ لَتَغْرِي
لَنَا وَقُوَّتْنَا الْكُوَنْ مِنْ
الْخَاسِرِينَ فَأَغْرِلَنَا وَأَرْ
جَنَّا وَتَبَعَ عَلَيْنَا إِنَّكَ
أَنْتَ التَّوَابُ الرَّحِيمُ
وَصَلَى اللَّهُ عَلَى سَيِّدِ الْجَمَعِينَ
وَعَلَى إِلَهِ الْصَّحِيفَةِ
سُجَّانَ بَنْكَ دَبَّلِ الْعَرَقَ
عَمَّا يَصِيفُونَ وَسَلَامٌ
عَلَى الْمُرْسَلِينَ وَالْحَمْدُ
لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ
مَغْرِبُ بَيْ دُعَاءً
اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى سَيِّدِ
مُحَمَّدٍ وَعَلَى أَلِيْلِ مُحَمَّدٍ
اللَّهُمَّ انْتَ أَمْسِيَنَا بِنَدَأٍ
فِي نِعَمَةٍ وَعَافِيَةٍ

இம் மீட்சி பெறத்தேடும் (தவ்பாலை) அங்கீகரி த்தருள் சிச்சயமாக நீயே பாவத்தை விட்டும் மீட்சி பெறத்தேடும் (தவ்பாலை) அங்கீகரித்துக் கிருபைசெய்கிறவனுக் கிருக்கும்.

வஸல்லஸ்லாஹு அலா ஸைய்யிதினு
முஹம்மதின் வஅலா ஆவிஹி வஸஹிஹி
அஜ்ம ஈன்

எங்கள் நாயகம் முஹம்மது (ஸல்) அவர்கள் மீதும் அவர்களின் கிளைஞர் தோழர்கள் சக்லோர்கள் மீதும் அல்லா (ஹ) கருணை புரிவாருக

மேன்மையுடைய ஆண்டவரை (காபிர்கள் அவனுக்கு பிள்ளையுடன்பொட்டன) வர்ணிக்கும் விசயத்தை விட்டும் உமது ஆண்டவரை துப்பையாக்கும் (நம்மில் நின்றும்) ஸலாமாகிறது (நம் மில் நின்றும் மார்க்கத்தையும் தவ்வீதை யும் எத்திவைக்கிற) றகுல்மார்க்கருக்காயிருக்கும் உலகத்தவர்களை எல்லாம் சிருஷ்டித்து வளர்த்து ஆகாரமளித்து பாதுகாக்கிறவனுகையே அல்லாவுக்கே சர்வ புகழும்

மங்ரிபுடைய துஆ

அல்லாஹும்மஸல்லி அலா ஸையிதினு முஹம்மதின் வஅலா ஆவிஹி முஹம்மதின்

அல்லாவே எங்கள் நாயகம் முஹம்மது (ஸல்) அவர்கள் மீதும் முஹம்மது (ஸல்) அவர்களின் கிளைஞர்மீதும் நீ கருணை புரிந்தருள்

அல்லாஹும்ம இன்னு அம்ஸைனு மின்க பீநிங்மத்தின் வஆபியத்தின்

وَسِرْفَارَقَةَ نُحْتَكَ
عَلَيْنَا وَعَافِيَتَكَ
وَسِرْكَكَ فِي الدِّينِ
وَالدُّنْيَا وَالآخِرَةِ
إِنَّكَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ
قَدْ تُرْوَى بِالْأَجَابَةِ
جَدِيدٌ نَعَمَ الْمُؤْلِى
وَنَعَمَ النَّصِيرُ

اَللّٰهُمَّ اجِزْنَا مِنْ
الثَّارِدِ) يَا ابْنَى
وَادْخِلْنَا الْجَنَّةَ
بِسْلَامٍ مِنْ يَمِينَ
وَقِنَا شَرَّ الطَّالِبِينَ
وَشَرَّ الْحَاسِدِينَ

வஸித்ரின் பஅத்திம்ம நிஂமதக
அலைனு வஆபி யத்தக வளித் ரக்க பித்தினி
வத்துங்யா வல்ஆகிறத்தி இன்னக்க
அலாக்குல்லி வை இன்கதீர்,
வயபில்இஜா பத்திஜதீர்.
நிஂமல்மொலா வகிஂமன்னஸீற்

அல்லாவே சிச்சயமாக உன்னில் நின்றும்
நாங்கள் அருள் கொடையிலும் சௌக்கியத்
திலும் பாவத்தை மறைப்பதிலும் நாங்கள்
மாலையிலானோம் ஆதவில் உன்னு அருள்க்
கொடையையும் சௌக்கியத்தையும் பாவங்
களை மறைக்குதலையும் மார்க்கத்திலும் இகபரத்
திலும் பூரணமாக்கி வைத்தருள் சிச்சயமாக
நீயே சகல வஸ்த்துக்கள் பேரில் மிக வல்லமை
யுடையவன் மேலும் தூஆ கேழ்க்கிறவர்க
ஞக்கு அங்கீகரிப்பதுக் கொண்டு பாத்திப
மானவன் சர்வகாரியங்கஞக்குடையவன் நல்ல
வன் உதவி செய்கிறவன் நல்லவன் (அவன்
அல்லாவாயிருக்கும்)

அல்லாஹ்மாம் அஜிற்ன
மினன்னுற் (7) ஸாவிமீன்
வஅத்கிளனல் ஜனனத்த பிஸலாமின்
ஆமி ரீன்,
வக்கினு ஷற்றல் மாவிமீன்,
வஷற்றல் ஹாவிதீன்
பன்ஸாற்னு அல்லக் கொமில் காபிரீன்,

அல்லாவே நரகத்தை விட்டும் ஈடேற்ற
பெற்றவர்களாக எங்களைக் கார்த்தருள் ஈடே
ற்றத்தைக் கொண்டு அச்சுக் தீர்ந்தவர்களாக
ஸாவனலோகத்தில் எங்களை புகுதி வைத்

فَانصُرْنَا عَلَى الْقَوْمِ
الْكَافِرِينَ،

إِنَّا وَارْتَفَعْنَا إِلَى النَّهَرِ
إِلَى الْقِبَاءِ وَجْهَكَ الْكَبُورِ
مَعَ لِفَنَاعِسَيْدَنَا
مُحَمَّدَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ
وَسَلَّمَ أَجْمَعِينَ
رَبَّنَا ظَلَمَنَا أَنْفَسَنَا
وَأَنَّ لَمْ تَغْفِرْنَا وَ
تَرْجَمَنَا لَنَكُونَنَّ مِنَ
الْخَاسِرِينَ رَبَّنَا إِنَا
فِي الدُّنْيَا حَسَنَةٌ
وَفِي الْآخِرَةِ حَسَنَةٌ وَقَنَا
عَذَابَ الْشَّارِهِ وَبَتَّ
أَرْجَمَهَا كَارِبَيَّا فَصَنَعْيَرَا

தருள் மேலும் அநீதக்காறர்களில் தீவ்வடைய விட்டும் பொருமைக்காறர்களின் கெடுதியை விட்டும் எங்களைக்கார்த்தருள் ஆதவில் (காபி ரென்ற) மார்க்க நிராகரிப்பு ஜனங்கள் மீதில் விரோதமாய் எங்களுக்கு உதவி புரிந்தருள்

இலாஹனு வற்ஸாக்னன்னழற

இலா விக்காயி வஜ்ஹீகல் காம்

மஅ விக்காதி ஷையி தினு முஹம்மதின்

ஸல்லல்லா ஹா அலைஹி

வஸல்லம் அஜ்மான்

எங்கள் நாயனே சங்கையாகிய உனது முக தரிசனையளவில் நோட்டமிட்டு தரிசிப்பதை யும் எங்கள் நாயகம் முஹம்மது (ஸல்) அவர்களின் தரிசனையும் எங்கள் எல்லீருக்கும் தந்தருள்

எங்களாண்டவனே எங்களை நாங்களே அநீதஞ் செய்துக் கொண்டோம் நீ எங்களுக்குப் பிழைப்பொறுத்துக் கிருபைச் செய்யாவிடில் நிச்சயமாக நாங்கள் நஷ்ட வாளர்களின் நின்றுமாகி விடுவோம்

எங்களாண்டவனே இவ்வுலகின் அழகை யும் அவ்வுலகின் அழகையும் எங்களுக்கு தந்தருள் இன்னும் எங்களை நாகத்தை விட்டும் காத்தருள்

என் நுடைய ஆண்டவனே நான் சிசுவா பிருக்கையில் (தாய் தந்தை) யவர்களிருவரும் என்னை வளர்க்கும்போது எனக்கு கிருபை

செய்ததுபோல், அவர்கள் இருவருக்கும் நீ
கிருபை செய்தருள்,

வஸல்லல்லாஹ் அலா ஸையிதி
முஹம்மதின் வஸா ஆவிஹி
வஸபிஹ்லி அஜ்மான்

எங்கள் நாயகம் முஹம்மது (ஸல்) அவர்கள்
மீதும் அவர்களின் கி ளோஞ்சுர் தோழர்கள் சகோலா
ர்கள் மீதும் அல்லா (ஹ்) கருணை புரிவானாக

سُبْحَانَ رَبِّكَ رَبِّ الْعِزَّةِ
غَيْرِ مِنْ صَفْوَنَ وَسَلَامٌ
عَلَى الْمُرْسَلِينَ وَالْحَمْدُ
لِلّٰهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ

மேன்மையுடைய ஆண்டவைனை (காபிர்கள்
அவனுக்கு பிள்ளையுண்டென) அர்ணிக்கின்ற
விசுத்தை விட்டும் உமது ஆண்டவைனை துய்
மையாக்கும் (நம்மில் நின்றும்) ஸலாமாகிறது
(நம்மில் நின்றும் மார்க்கத்தையும் தவ்வீதை
யும் எத்தி வைக்கிற) ரகுல் மார்க்கஞ்சகாயிருக்
கும் உலகத்தவர்களை எல்லாம் சிருஷ்டித்து
வளர்த்து ஆகாரமளித்துப் பாதுகாக்கிறவனு
கிய அல்லாவுக்கே சர்வபுகழும்

இஷாவுடையய துஆ.

அல்லாஹ் மஸல்லி அலா ஸையிதினை
முஹம்மதின் வஅலா ஆவிமுஹம்மதின்

அல்லாவே எங்கள் நாயகம் முஹம்மது
(ஸல்) அவர்கள் மீதும் முஹம்மது (ஸல்) அவர்களின் கி ளோஞ்சுர் மீதும் நீ கருணைப் புரிந்தருள்

عَشَادُ دَيْ دُعَا
اللَّٰهُمَّ صَبِّلْ عَلَى سَيِّدِنَا
مُحَمَّدٍ وَعَلَى الْمُحَمَّدِ
اللَّهُمَّ احْفَظْنَا فِي ظُلْمَةِ
اللَّيْلِ كَمَا حَفَظْتَنَا
يَا رَبَّنَا فِي ضَوْءِ النَّهَارِ

அல்லாஹ் மஸல்லி அலா ஸையிதினு
பிழுல்மத்தில்லை கமா
ஹபிழத்தனு யாற்ப்பனு பினவ் இன்னஹாற்
வஸரிபு அன்ன பலா அல் லை கமா
ஸ றப்த்த அன்ன பலா அன்னஹாற்

دَاصِرْفُ عَنَّا بَلَاءً

اللَّيْلُ كَمَا صَرَفْتَ

عَنَّا بَلَاءَ النَّهَارَ

وَاحْشِرْ نَامَعَ

الْأَبْرَارَ وَاجْعَلْ

مُنْقَبِلَنَا إِلَى دَارِ

الْقَرَارِ وَنَجِنَّا مِنْ

السَّارِ وَاغْفِ عَنَّا

الْأُوزَارِ يَا نَعَّافَارُ

وَيَاسِنَارُ

اللَّهُمَّ احْفَظْنَا يَا

فَيَاضُ مِنْ جَهِنَّمْ

الْبَلَاءَ يَا وَالْأَعْنَاءَ

وَالْأَمْرَاضُ وَرَحْمَتِكَ

بَارَحْمَ الرَّاهِينَ

اللَّهُمَّ اغْفِرْنَا

வஹ்வாற்னு மால்

அப்ரூற் வஜால் முன்கலபனு இலாதாரில்

கருற் வணஜ்ஜினு மினன்

நற், வஹ்பு அன்னல் அவ்ஸாற்
யானாப்பாற், யாசத்தாற்

அல்லாவே பகவின் வெளிச்சத்தில் எங்

களைப் பேணிக்கார்த்ததுபோல் எங்ளாண்ட-

வனே இரவின் இருளில் எங்களைப் பேணி

கார்த்தருள், பகவின் துன்பங்களை எங்களை

விட்டும் அகத்தியதுபோல் இரவின் துன்பங்

களை எங்களை விட்டும் அகத்தியருள், எங்களை

நன்றி யுடையவர்களோடு சேர்த்தருள், எங்கள்

மீட்சியை தரிபாடுடைய சுவர்க்கமென் னும்

வீட்டிலாக்கி வைத்தருள், மேலும் எங்களை

நாகத்தை விட்டும் ஈடேடற்றமாக்கி வைத்தருள்

பாவங்களை மிகவும் பொறுப்பவனும் வடுக்

களை மிகவும் மறைப்பவனே எங்களைத் தொ

ட்டும் பாவங்களை மன்னித்தருள்

அல்லாஹ் ம் மஹ்பு முன்

யாபையாள் மின்ஜூமீ

இல் பலாயா வல் அஃதா இ வல்

அம்ரூள் பிறஹ்மத்

திக யாஅற்றுமற்றுஹிமீன்

அல்லாவே கொடையாளனே துன்பங்கள்

பகைவர்கள் பிணிகள் சகலவற்றின் நின்றும்

கிருபையாளர்களுக்கெல்லாம் மஹா கிருபை

யாளனே உனது கிருபையைக் கொண்டு எங்

களைப் பேணிக்கார்த்தருள்

அல்லாஹ் மக்கிர்லனை

வது நூபனு வகதாயானு குல்லஹா

ذُنُوبَنَا وَخَطَايَا نَا
اللَّهُمَّ اغْفِنَا وَاغْفِنْنَا
أَجْرُنَا وَاهْدِنَا صَالِحَيْ
الْأَعْمَالِ وَالْأَخْدَى
كُلَّهَا

அல்லாஹ் மன்னையும் பாவங்களையும் குத்தங்க டாந்களையும் நீ பொறுத்தருள்

அல்லாஹ் மன்னையும் வஜ்புர்னு வர்ஸாக்னு வஹ்தினு விஸாவி ஹில் அஃமாவி வல் அஹ்லாக் பஹின்னஹ் லாநஹ்தி விஸாவி ஹி ஹா வலா எஸ்ரிபு ஸைய்பி அஹா இல்லா அந்த

அல்லாஹ் எங்களை மேன்மையாக்கி வைத்தருள், எங்களைப் பொருந்தியருள், எங்களைக் காத்தருள், இன்னும் நல் அமலுக்களாவிலும் நற்குணங்களாவிலும் எங்களை நேர்வழிக் காட்டியருள் மேலும் நற்குணங்களாவில் நேர்வழிக்காட்டுவதும் பாவத்தை அகற்றி விடுவதும் சீரேய அல்லாது இல்லை

எங்களாண்டவனே இவ்வுலகின் அழகையும் அவ்வுலகின் அழகையும் எங்களுக்குத் தந்தருள் மேலும் எங்களை நரகத்தின் வேதனையை விட்டும் கார்த்தருள்,

எங்களாண்டவனே உன்னில் நின்றும் கிருபையை எங்களுக்குத் தந்தருள் எங்கள் காரியத்தில் எங்களுக்கு நேர்வழியை ஆயத்தமாக்கி வைத்தருள்

அம்ராஷ்டா
اللَّهُمَّ أَحْيِنَا بِحَيَاةٍ
الْعُلَمَاءِ وَآمِنَّا

அல்லாஹ் அற்யினை பிறையாத்தில் உலமாஇ வறுமித்து பி மல்த்திஷ் ஷஹதாஇ, வஹ்ஸாற்னு நொதன் பீஸாம்மறத்தின் அவ்வியாஇ, அத்துவில்னல் ஜன்னத மால் அன்பியாயி பிறைக்கி ஸையித்து முஹம்மதின்

مَوْتِ الشَّهِيدِ وَاحْشَانًا
عَدَا فِي زُرْقَ الْأَوْلَادِ
وَادْخَلْنَا الْجَنَّةَ مَعَ
الْأَنْبِيَا عَجَّقْ سِيدِنَا
مُحَمَّدٌ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ
وَسَلَّمَ وَجَمِيعَ
الْأَنْبِيَا وَالْكُلُّ
مِنْهُمْ أَجْمَعِينَ هُنَّ
وَصَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ سِيدِنَا
مُحَمَّدٌ وَعَلَى الْهُدَى وَصَحَّبِهِ
أَجْمَعِينَ سُبْحَانَ
رَبِّ رَبِّ الْعِزَّةِ عَمَّا
يُصِنْفُونَ وَسَلَامٌ
عَلَى الْمَرْسَلِينَ وَالْحَمْدُ
لِشَهِيدِ الْعَالَمِينَ

ஸல்லாஹ் அலைஹிவஸல்
லம் வஜமீ இல், அன்பியாஇ வஆவின் குல்வின்
மின் ஹாம் வஸஹ்பிஹி அஜமான்

அல்லாவே எங்களை உலமாக்ஞடைய ஹயா
த்தாக ஹயாத்தாக்கி வைத்தருள் எங்களை
(ஹாஹாக்கள்) மார்க்குத்தஞ் செய்தவர்க
ளின் மரணமாக மரணிக்கச் செய்தருள், எங்களை
மருமையில் அவ்வியாக்கஞடைய கூட்டத்தில்
எழுப்பி வைத்தருள், எங்களை நபிமார்களோடு
ஸாவன லோகத்தில் புகுதிவைத்தருள் எங்
கள் நாயகம் முஹம்மது (ஸல்) அவர்களுடைய
வும் சகல நபிமார்களுடையவும் அவர்களின்
ஒவ்வொருவர்களுடைய கிளைஞர் தோழர்கள்
சகலர்களுடையவும் பொறுட்டினால் (எங்களை
அவ்வியாக்கஞடைய கூட்டத்தில் எழுப்பி
வைத்தருள்)

வசல்லலாஹ் வசல்லம் அலா ஸை யிதினு
முஹம்மதின் வஆவிஹி வசஹ்பிஹி அஜமான்

எங்கள் நாயகம் முஹம்மது (ஸல்) அவர்கள்
மீதும் அவர்களின் கிளைஞர் தோழர்ச்சோர்
கள்மீதும் அல்லா (ஹ) கருணைப்புரிவானாக

மேன்மையுடைய ஆண்டவைன (காபிர்கள்
அவனுக்குப் பின்னையுண்டென) வர்ணிக்கின்ற)
விசயத்தை விட்டும் உமது ஆண்டவைன துய்மை
யாக்கும் (நம்மில் நின்றும்) ஸலாமாகிறது (நம்
மில் நின்றும் மார்க்கத்தையும் தவ்வறீதையும்
ஏத்திவைக்கிற) ஹகுஸ்மார்களுக்காயிருக்கும்
உலகத்தவர்களை எல்லாம் சிருஷ்டித்து வளர்
த்து ஆகாரமளித்துப் பாது கார்க்கிறவனுகிய
அல்லாவுக்கே சர்வபுகமும்

صَبَحَ بِكَيْ دُعَا
 اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُوسَى
 وَلَا تُعَذِّلْ إِلَيْهِ
 اللَّهُمَّ اجْعَلْنِي سَابِقًا
 هَذَا صَبَاحًا مُبَارَكًا
 مِنْ الْجَنِينِ قَرِيبًا وَعَنِ
 الشَّرِّ عَيْدَ الْأَ
 خَاسِيًّا وَلَا خَاسِرًا
 وَلَا مُخْرُومًا
 اللَّهُمَّ اجْعَلْنِي وَلَّ
 يَوْمَنِي هَذَا النَّा
 صَلَّحًا وَلَا وَسْطَكَهُ
 فَلَّا حَارَّ وَأَخْرَهُ
 بَحَارًا وَلَا بَاهَّا
 اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَيْنَا
 صَبَاعَ الرُّضْنَاءِ

வொட்டுவதையதுஆ

அல்லாஹ்-ம்மஸ்லி அலா ஸைய்யிதினு முஹம்மதின் வஅலா ஆவி முஹம்மதின், அல்லாவே எங்கள் நாயகம் முஹம்மது (ஸல்) அவர்கள்மீதும் முஹம்மது (ஸல்) அவர்களின் கிளைஞர்மீதும் நீ கருணைப்புரிந்தருள் அல்லாஹ்-ம்மஜ்-அல் ஸபாஹனு ஹாதா ஸபாஹன் முபாறகன் மின்லைகரி கரீபன் வஅனிஷ்சரி பயீதன் லாகாலியன் வலாஹவிறன் வலா வஹ்ராமா

அல்லாவே எங்கள் அதிகாலையை மிகவும் நன்மைகளை அபிவிருத்தி செய்யப்படும் காலையாகவும் நன்மைகளில் நின்றும் முடிகின்தாகவும் தின்மைகளை விட்டும் தூரமானதாகவும் தாழ்மையில்லாத்ததாகவும் நஷ்டமுடையதல்லாத்ததாகவும் பேர் கெடுக்கப்பட்டதல்லாத்ததாகவும் ஆக்கிருக்கச் செய்தருள்

அல்லாஹ்-ம்மஜ்-அல் அவ்வல எவ்மினு ஹாதாலனு ஸலாஹன் வஅவ்ஸதஹ்-பலாஹன் வஆகிறஹ்-நஜாஹன்வற பாஹா

அல்லாவே எங்களுடைய இந்த நாளின் தூவர்க்கம் நன்மையுடையதாகவும் அதன் மத்திபம் ஜெயமுடையதாகவும் அதன் கடைசி சித்தி பெற்றதாகவும் இலாபமுள்ளதாகவும் ஆகி இருக்கச் செய்தருள்

அல்லா ஹம்ம ஸப்பிழ்னு மின்க ஸபாஹர்ஸிளா வக்பினு ஷர்மா பில்களா வலாது அத்திப்னு பில்ஜரூயிமி யாகரீம் யாறஹீம்

وَكُفِّنَا شَرَّ مَا فِي الْقَضَاءِ
 وَلَا تُعَذِّبْنَا بِالْجَرَأَةِ
 يَا كَوْرِيمُ يَا رَحِيمُ
 اللَّهُمَّ أَجْعَلْ صَبَاحَنَا
 هَذَا صَبَاحَ الصَّالِحِينَ
 وَمَسَاءَنَا مَسَاءَ النَّا
 كِيرِينَ وَقُلُوبَنَا قُلُوبَ
 الْحَاسِدِينَ وَإِدَانَا
 إِبْدَانَ الطَّيِّبِينَ وَ
 السِّتَّةَ الْسَّيِّنةَ
 الَّذِينَ وَاعْمَلُنَا
 أَعْمَالًا لِمُتَقْبِلِينَ وَ
 نَهْمَنَا عَنْ نُوْمَةِ
 الْغَافِلِينَ وَشَارِكَنا
 فِي دُعَاءِ الصَّالِحِينَ
 وَأَرْزُقْنَا الْجَنَّةَ
 يَا ربِّ الْعَالَمِينَ آمينَ

அல்லாஹே எங்களை உனக்கிஸ்ட்டமான அதிகாலையில் ஆக்கி வைத்தருள் மேலும் தீர்ப் படப்பட்டிருக்கிற தீமைகளைவிட்டும் எங்களை கார்த்தருள் சங்கையாளனை கிருபையாளனே குற்றங்களைப்பற்றி எங்களை வேதனை செய்யாதே

அல்லாஹ் ம்மஜ் அல் ஸபாஹ்னு ஹாதா
 ஸபாஹ்ஸஸாவி ஹீன் வமஸா அன்
 மஸா அத்தாகீன் வகுஹாபனை
 குஹபல் காஷிஸன் வஅப்தான்னு
 அப்பதானல் முதீஈன் வஅல்லினதனு
 அல்லின தத்தாகீன் வஅஃமாலனு
 அஃமாலல் முத்தக்கின் வனப்பிழ்னு
 அன்னவ்மதில் காபிலீன் வஷாரிக்னு
 பி து ஆஇஸ்ஸாவி ஹீன் வர்ஸாக்னல்
 ஜன்னத்த யாதப்பல் ஆலமீன் ஆமீன்

அல்லாஹே எங்கள் அதிகாலைபை நல்லோர் களின் அதிகாலையாகவும் எங்கள் மாலையை வணக்கத் துடையவர்களின் மாலையாகவும் எங்கள் ஹிருதயங்களை உள்ளச்சப் பாடுடையவர்களின் ஹிருதயங்களாகவும் எங்கள் நாவுகளை திகிருடையவர்களின் நாவுகளாகவும் எங்கள் நல்வணக்கக்கிரிகைகளை (தக்கவா) பயப்பாடுடையவர்களின் கிரிகைகளாகவும் ஆகிருக்கச் செய்தருள் மேலும் எங்களை மறதி உடையவர்களின் தூக்கத்தை விட்டும் உணர்ச்சியாக்கி வைத்தருள் இன்னும் எங்களை நல்லோர்களின் பிராத்தினையில் கூட்டாக்கி வைத்தருள் உலகத் தவர்களை எல்லாம் சிருஷ்ட

இத்து வளர்த்து ஆகாரமளித்துப் பாதுகார்க்கிறவனுகிய ஆண்டவனே எங்களுக்கு ஸாவன லோகத்தை தந்தருள் நாங்கள் கேட்கும் பிராத்தனைக் காலைத்தையும் நீ அங்கீகரி த்துக் கொள்

அல்லா ஹாம்மஜிற்ன மின்னற் (7)
ஸாவிமீன் வ. அத்கிள்ளல் ஜன்னத
பிஸலாமின் ஆமினீன்

அல்லாவே நாகலோகத்தை விட்டும் ஈடேற் றம் பெற்றவர்களாக எங்களைக் கார்த்தருள் ஈடேற்றத்தைக்கொண்டு அச்சம் தீர்ந்தவர்களாக ஸாவன லோகத்தில் எங்களைப் புகுதி வைத்தருள்,

அல்லாஹாம்மஜின்னானாதுபிகமினல்தொம்மி
வல் ஹஸன் வனஞ்சாதுபிக மினல் ஹம்மி
வல் கஸல் வனஞ்சாதுபிக மினல் ஜாப்னி வல்
புகல் வனஞ்சாதுபிக மின்னலபதித் தைனி
வகஹ்ரிர்ரிஜால்

அல்லாவே துக்கத்தை விட்டும் சலிப்பை விட்டும் உன்னைக் கொண்டு பாது காட்புத் தேடுகிறோம் விஜனத்தை விட்டும் சேர்ம்பலை விட்டும் உன்னைக்கொண்டுப்பாது காப்புத் தேடுகிறோம் கோழூத் தனதை விட்டும் உடோபிதனத்தை விட்டும் உன்னைக் கொண்டு பாது காப்புத் தேடுகிறோம் கடன் மிகைப்பதை விட்டும் மனிதர்கள் அடக்கி யாள்வதை விட்டும் உன்னைக்கொண்டு பாதுகாப்புத் தேடுகிறோம்.

اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَىٰ سَيِّدِنَا

وَصَلِّ عَلَىٰ مُحَمَّدٍ وَصَلِّ
عَلَىٰ أَجْمَعِينَ
سُبْحَانَ رَبِّكَ رَبِّ
الْعِزَّةِ عَمَّا يَصِفُونَ
وَسَلَامٌ عَلَى الرَّسُولِينَ
وَالْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ

எங்களாண்டவனே உன் பேரில்தான் நாங்கள் பரஞ்சாட்டி நேரம் உன்னளவில் தான் நாங்கள் மீண்டோம் (நாயத் தீர்ப்பு நாளையில்) மீட்சை உன்னளவில் தான்

வஸல்லல்லாஹ் அலா ஸையிதினு
முஹம்மதின் வ அலா அவிஹி
வஸஹிஹி அஜ்மான்

எங்கள் நாயகம் முஹம்மது (ஸ்ல்) அவர்கள் மீதும் அவர்களின் கிளைஞர் தோழர்கள் சக்கோர்கள் மீதும் அல்லா (ஹ்) கருணை புரிவாருக

மேன்மையுடைய ஆண்டவனை (காபிர்கள் அவனுக்கு பிள்ளைஉண்டென) வருணிக்கின்ற விசயத்தை விட்டும் உமது ஆண்டவனை துய்மையாக்கும் (நம்மில் நின்றும்) சலாமாகிறது (நம்மின் நின்றும் மார்க்கத்தையும் தெளவுறைத்துயும் எத்திவைக்கிற) றசுல் மார்க்கஞ்சகாயிருக்கும் உலகத்தவர்களை எல்லாம் சிருஷ்டித்து வளர்த்து ஆகாரமளித்துப் பாதுகார்க்கிறவனுக்கு அல்லாவுக்கே சர்வபுகழும்

أَيْتُ وَبِضَيْكُ
فَتْوَانَ دُعا
اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَىٰ سَيِّدِنَا

ஐந்துவேளைகளுக்கு பொதுவக
ஓதும் துஆ

அல்லாஹ் மம்ம ஸ்லவி அலா
ஸையிதினு முஹம்மதின்
வ ஆலா அவிமுஹம்மதின்

مَحَمَّدٌ وَّعَلِيٌّ أَلِّيْخَمَدٌ

அல்லாவே எங்கள் நாயகம் முஹம்மது (ஸ்ல்) அவர்கள்மீதும் முஹம்மது (ஸ்ல்) அவர்களின் கிளாஞ்சர்மீதும் நீ கருணைப் புரிந்தருள்

اَللّٰهُمَّ اعِنَا عَلٰى ذٰكِرِكَ
وَشُكُورًا وَّحُسْنَ
عِبَادَتِكَ وَتَوْفِيقِ
طَاعَتِكَ يَا اَللّٰهُ
اَللّٰهُمَّ اغْفِرْنَا وَأَهْنَا
وَقَبِيلَ صَلَاتَنَا وَفِيَا
مَنَاءِ رُؤُونَا وَجُوْهَرَ
وَتَحْشِّعَنَا وَتَخْرُعَنَا
وَنَمَّ قَصْبَرَ اَعْمَالِنَا
وَمَجاوِرَ اَعْتَاصِيَا تَنَا
وَلَهُشْرَنَا مَعَ الْاَكْبَارِ

அல்லாஹம் அஇன்னு அலா திக்ரிக வஷாக்ரிக வஹாஸ்நி இபாதத்திக வதவ்பேகி தாஅதிக யா அல்லா (ஹ)

அல்லாவே உன்னை நினைக்கவும் உனது உபகாரங்களுக்கு நன்றி கூறவும் உன்னை அழகாக வணங்கவும் உனது வழிப்பாட்டின் நல்லுதவிக் கட்டளையின் மீதும் அல்லாவே எங்களுக்கு உதவி தந்தருள்

அல்லாஹாம் மக்பிற்ளனு வற்றும்னு வதகப்பல் ஸலாத்தனு வகியாமனு வறுகூ அனு வஸ்ஜாத்தனு வதகஷ்ஷா அனு வதாற்று அனு வதம்மிம் தக்ஸீதி அஃமாலினு வதஜாவஸ்ம அன்னு வையிஆத்தினு வற்ஷாற்னு மஅல் அப்ரூர்

அல்லாவே எங்களுக்குப் பிழை பொறுத்து கிருபை செய்தருள் மேலும் எங்கள் (ஸலாத் தெனும்) நாங்கள் தொழுகின்றதையும் எங்கள் (கியாமெலும்) நாங்கள் நிலை நின்டதையும் (எங்கள் றகு உவெனும்) நாங்கள் முழுந்தாள் தொட்டுக் குனிந்ததையும் எங்கள் (ஸாஜா தெனும்) நாங்கள் சிரமி தறையிட்டு பணிந்து சாஷ்ட்டாங்கள் செய்ததையும் எங்கள் உள்ளச் சப்பாட்டையும் சாளயப்பாட்டையும் நீ அங்கீ கரித்தருள்—மேலும் எங்கள் நல்வணக்க கிரைகளில் உண்டானத் திறக்குறவை டூர்த்தி

اللَّهُمَّ اغْفِرْ لَنَا وَارْجُنَا
رِقَابَ بَأْيَنَا وَامْهَاتَنَا
بِالْهَيْتِكَ مِنَ النَّارِ وَ
اَدْخِلْنَا وَإِيَّاهُمْ
بِرَحْمَتِكَ دَارَ الْقَرَازِ

اللَّهُمَّ اغْفِرْ لَنَا وَارْجُنَا
وَالدِّينَاءِ لَا بَأْيَنَا
وَلَمِشَائِخِنَا وَلَاسْتَادِنَا
وَلِعَشَلَرِنَا وَلِقَبَائِنَا
وَلِأَرْحَامِنَا وَلِحِيرَانَا
وَلِأَعْبَابِنَا وَلِمَنْ
أَحْبَّ وَأَحْسَنَ إِلَيْنَا
وَلِمَنْ لَهُ حَقٌّ عَلَيْنَا

யாக்கித் தந்தருள் இன்னும் எங்களைவிட்டும்
எங்கள் பாவங்களே கடத்தியருள் மேலும்
எங்களோ நன்றி உடையவர்களோடு சேர்த்தருள்

அல்லாஹு-ம் பஃதிக்
றிகாபலு றிகாப ஆபாயினு
வ உம்மஹாத்தினு பில்
இலாஹிய்யத்திக மினன்னுரி
அத்கில்னு வ இய்யாஹு-ம்
பிற்ஹமத்திக தாறல்கரூர்

அல்லாவே எங்கள் தன்னையும் எங்கள் தாய்
தந்தையர்கள் தன்னையும் உனது நாயகத் தனத்
தைக் கொண்டு நரகலோகத்தைவிட்டும்
உரிமை விட்டருள் எங்களையும் அவர்களையும்
தரிபாடுடைய (சுவர்க்கமெனும்) வீட்டில்
உனது கிருபையைக் கொண்டு புகுதி வைத்
தருள்

அல்லாஹு-ம் மக்பிற்ளனு
வற்ஹம்னு வலிவாலித்தினு
வலி ஆபாயினு வலி
பஷாயில்லினு வலி உள்த்தாதினு
வலி அஷாயினு வலி
கபாபினு வலி அற்ஹாமினு
வலிஜ்ரானினு வலி
அஹ்பாபினு வலிமன் அஹப்ப
வ அஹ்ஸன இலைனு
வலிமன்லஹு-ஹக்குன்
அலைனு வலிஜ்மீபி உம்மதி முஹம்மதின்
ஸல்லல்லாஹு-ம் அலைஹிவஸல்லம்
வகினு றப்பனு ஷற்ரமாகளைத் (த)

وَلِجَمِيعِ أُمَّةٍ لِّمُحَمَّدٍ
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ) وَقَنَارَبَنَا
شَرَّ مَا قَضَيْتَ

وَصَلَّى اللَّهُ عَلَى سَيِّدِنَا
وَخَلِيلِهِ وَعَلَى الْمَهْدِ
صَلَّى اللَّهُ عَلَى سَيِّدِنَا
سُبْحَانَ رَبِّكَ رَبِّ
الْعِزَّةِ عَمَّا يَصِنْفُونَ
وَسَلَامٌ عَلَى الرَّسُولِينَ
وَالْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ

அல்லாவே எங்களுக்கும் எங்கள் தாய் தந் தையர்களுக்கும் எங்கள் முன்னேர்களுக்கும் எங்கள் வெய்குமார்களுக்கும் எங்கள் உஸ்த் தாத்மார்களுக்கும் எங்கள் குடும்பத்தார்களுக்கும் எங்கள் கூட்டத்தார்களுக்கும் எங்கள் அன்ன சுற்றத்தார்களுக்கும் எங்கள் அயல் பாகத்தார்களுக்கும் எங்கள் சிரேகிதர்களுக்கும் எங்களளவில் உகப்புவைத்து உபகாரம் புரிந்தவர்களுக்கும் எங்கள் மீதில் (ஹக்கு) பாத்தியம் உண்டா இருக்கின்றதே அன்னவர் களுக்கும் முஹம்மது (ஸ்ல) அவர்களின் உம் மத்தென்னும் பின்பற்றிய கூட்டத்தார் எல் லவருக்கும் நீ பிழைப்பொறுத்துக் கிருபை செய்தருள் மேலும் நீ கர்பித்த தீமையை விட்டும் எங்களாண்டவனே எங்களைக் காத்தருள்

வஸ்லல்லஹ் அலா ஸையி தினு
முஹம்மதின் வ அலா ஆவி ஹி
வஸ ஹபிஹி அஜ்மான்

எங்கள் நாயகம் முஹம்மது (ஸ்ல) அவர்கள் மீதும் அவர்களின் கிளைஞர் தோழர் சக்லோர்கள் மீதும் அல்லா(ஹ) கருணை புரிவானாக.

மேன்மையுடைய ஆண்டவனை (காபிர்கள் அவனுக்கு பிள்ளைஉண்டென) வர்ணிக்கின்ற வியத்தை விட்டும் உமது ஆண்டவனை துய்மையாக்கும் (நம்மில் நின்னும்) ஸலாமாகிறது (நம்மில் நின்றும் மார்கத்தையும் தெளவும் தையும் எத்திவைக்கிற) றசூல் மார்களுக்கா இருக்கும் உலகத்தவர்களை எல்லாம் சிருஷ்

இத்து வளர்த்து ஆகாரமளித்து பாது
காக்கிறவனுக்கே அல்லாவுக்கே சர்வபுகமும்

تَوْبَةٌ

(۳) أَسْتَغْفِرُ اللَّهَ الْعَظِيمَ
اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْتَغْفِرُكَ
مِنْ ذَنُوبِ كُلِّهَا وَلَهَا
وَأَخْرَهَا وَبِإِذْنِهَا وَنَفْتَهَا
هُرْهَا وَسِرْهَا وَجَهْرَهَا
وَلَيْلَهَا وَنَهَارَهَا وَ
صَغِيرَهَا وَكَبِيرَهَا
وَقَدْ يَمْهَا وَجَدِيَّهَا
مَا لَمْ يَعْلَمْ وَمَا لَا يَعْلَمْ عَنْهُ
وَخَطَأَهُ وَنِسَاءُهُ
جَهَلًا وَأَتَوْبُ لِيَكَ
مِنْ جَمِيعِهَا
رَبَّنَا أَنْظَلَ مَنَا أَنْفَسَنَا

தெளபா

அஸ்தக் பிறுல்லாஹல் அழிம் (3)

மஹத்துவ முடிடய அல்லாவினிடம் நான்
பிழைப் பொறுப்புத் தேடுகிறேன்

அல்லாஹும்ம இன்னீ அஸ்தக் பிறுக
மின் துநாபி குல்லிஹா அவ்வளிஹா
வ ஆஹிரிஹா வபாத்னிஹா வ
மாரிஹா வலிர்ரிஹா வஜஹிஹா
வலைவிஹா வகஹாரிஹா வஸ்கி
ரிஹா வகப்ரிஹா வகதீமி ஹா
வஜதீரிஹா மிம்மா அஃலமு வமிம்
மாலா அஃலமு அம்தன் வகதா அன்
வாங்யானன் வஜஹலன் வஅதூபு
இலைக மின் ஜமீபிஹா

அல்லாவே நான் முன் செய்த (பாபம்) பின்
செய்த (பாபம்) பஹ்ரங்கமாகச் செய்த
(பாபம்) அந்த ரங்கமாகச் செய்த (பாபம்)
மர்மமாகச் செய்த (பாபம்) ஸ்பஷ்டமாகச்
செய்த (பாபம்) இரவில் செய்த (பாவம்)
பகவில் செய்த (பாபம்) சிறு (பாபம்) பெரும்
(பாபம்) பழய (பாபம்) புதிய (பாபம்) நான்
றிந்து செய்த (பாபம்) அறியாமல் செய்த
(பாபம்) முறண்டாகச் செய்த (பாபம்) தவ
ரூகச் செய்த (பாபம்) மறதியாகச் செய்த
(பாபம்) மெளங்கமாகச் செய்த (பாபங்க)
ளாந்கலையும் உன்னிடத்தில் நான் பிழை

وَإِنْ لَمْ تَعْفُرْ لَنَا
وَتَرَحَّمْنَا وَتُبْ
عَلَيْنَا إِنَّكَ أَنْتَ
الشَّوَّابُ لِرَحْمِيمٍ
وَصَلَّى اللَّهُ عَلَى
سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى
اللَّهِ وَصَلَّى اللَّهُ عَلَى
فِي الْمُحَمَّدِ وَرَبِّهِ رَبِّ الْعَبْدِينَ

பொறுப்புத்தேடுகிறேன் மேலும் சகல (பாபங்களை) விட்டும் உன்னளவின் தவ்பாச் செய்து மீட்கிறேன்

எங்களாண்டவனே எங்களை நாங்களே அநீதஞ் செய்துக் கொண்டோம், நீ எங்களுக்குப் பிழை பொறுத்து கிருபை செய்யாவிடில் நிச்சயமாய் நாங்கள் நஷ்ட்ட வாளர்களில் நின்று மாகவிடுவோம், ஆதவின் எங்களுக்கு நீ பிழை பொறுத்தருள். எங்களுக்கிறங்கியருள் நாங்கள் பாவத்தை விட்டும் மிட்சி பெறத்தேடும் (தவ்பாவை) நீ அங்கீகரித்தருள் நிச்சயமாக நீயே பாவத்தை விட்டும் மிட்சி பெறத்தேடும் (தவ்பாவை) அங்கீகரித்து கிருபை செய்கிறவனுக யிருக்கும்

ஸல்லல்லாஹ்-அலாஸஸயிதினு முஹம்மதின் வஆவி ஹி வஸஹ் பிஹி அஜ்மான் வஸஹம்து லில்லாஹி ரப்பில் ஆலமீன்.

துஹ்பத்துஸ்ஸமதிய்யா பிரதர்ஜ-
மதில் அத்காரிஸ்ஸலாதிய்யா
முற்றிற்று.

முடியரை

ஹே சர்வ வியாபகா புழகழ் எல்லாம் உனக்கே உரியன மண்பதைகள் கடைத்தேறும் பொருட்டு மஹா தீர்க்கதரிசியாம் எம்பெருமானூர் முஹம்மது (ஸல்) யவர்களின் மூலம் ஆக்கரை புரிந்த இரத்தின களஞ்சியமாகிய உயரிய கிரந்தம் புருக்கானுல் அழிமில் கடமையென கூறப்பட்டுளதும் இல்லாமிய பஞ்சவிதிகளில் ஒன்றுனதும் ஆள்பவனுக்கு அடிமை காண்பிக்கும் தாழ்மையின் அறிகுறியுமான தொழுகையின் அநுஷ்டானகிரியைகளில் ஒதுஞ் சொற்கட்கு வில்தாரமாய் தாய் பாவையில் மொழி பெயர்க்க

வேண்டுமென்று எனது நண்பர் கேட்டுக்கொண்டதுக் கிணங்கவும் அவைகட்கு மொழி பேயர்க்க வேண்டுமென்ற அவா என்மனதில் ஊச லாடிக்கொண்டிருந்ததை நிவர்த்திப்பான் வேண்டியச்சிறிய நூலை எழிய நடையில் அருத்த சாரம் ததும்பவும் அநேக உபமான உபமேய மேற்கொள்களுடனும் சன்னத்து வல்ஜமா அத்திரந்த ஆசிரியர் (இமாம்களின்) போக்கை தழுவியும் தமிழ் அச்சரத்தாலேயே அரபிலாக்கியத்தை உச்சரிக்கும் பாங்கை அமைத்தும் அரபியிலும் ஒவ்வொரு பிராத்தனைகளின் தாத்பரியங்களுடம் மஹாசவாரசமாயும் அச்சிட்டு பற்றிரங்கபடுத்தின தமிழேயரின் சொற் சேர்வு இணப்பின் பேதம் போன்ற இலக்ஷன வழுகள் தென்படுமாயின் பெரியோர்களே ஆக்கியோனை துவேஷிப்பதை விடுத்து அகிதாவக்கு பேதமில்லா முறையில் திறம்படத்திருத்தி அமைப்பதோடு குற்றத்தை நீக்கி குணத்தை கிரஹிக்க வேண்டுகிறேன்.

சானை முஹம்மது முஹியித்தீன் அப்துல்காதிரு
இப்னு செய்கு அப்துல் காதிருல் காஹிரிய்பி
கையொப்பங்கள்

- (1) அல்ஆவிமு நஹவிமுஹம்மது இஸ்மாயில் இப்னு செய்விது அஹ்மது ஆவிமுல் அல்லாமத் துன்னஹ்வியில் காஹிரிய்பி
- (2) அல்ஆவிமு முஹம்மது ஆபூபக்கர் மிஸ்கின் சாஹிபு இப்னு முஹம்மது லெப்பை ஆவிமுல் அல்லாமத் துன்னுஸ்கியில் காஹிரிய்பி
- (3) அல்ஆவிமு அப்துல்காதிரு இப்னு முஹம்மது காசீம் சாஹிபுல் காஹிரிய்பி
- (4) அல்ஆவிமு முஹம்மது லெப்பை இப்புனுஹஸன் ஆவிமுன் னுஸ்கியில் காஹிரிய்பி
- (5) அல்ஆவிமு செய்கு அப்துல்காதிரு இப்னு அஹ்மது முஹியித்தீனுல் காஹிரிய்பி
- (6) அல்ஆவிமு முஹம்மது சதக்கத்துல்லா இப்னு முஹம்மது சதக்கத்துல்லாஹில் காஹிரிய்பி
- (7) அல்ஆவிமு முஹம்மது அப்துல்காதறு இப்னு முஹம்மது அபூபக்கர் மிஸ்கின் சாஹிபு ஆவிமுன் னுஸ்கியில் காஹிரிய்பி